Parlamentul European
2024-2029

Comisia pentru libertăți civile, justiție și afaceri interne

2025/0541(COD)

29.6.2026

AMENDAMENTELE 18 - 205

Proiect de raport
Karlo Ressler
(PE788.793v01-00)

Instituirea sprijinului Uniunii pentru spațiul Schengen, pentru gestionarea europeană integrată a frontierelor și pentru politica comună în domeniul vizelor pentru perioada 2028-2034

Propunere de regulament
(COM(2025)0541 – 2025/0541(COD))

Amendamentul 18
Murielle Laurent, Chloé Ridel, Francisco Assis, Ana Catarina Mendes, Cecilia Strada

Proiect de rezoluție legislativă
Referirea 2

Proiectul de rezoluție legislativă	*Amendamentul*
– având în vedere articolul 294 alineatul (2), articolul 77 alineatul (2) și articolul 79 alineatul (2) ***literele (c) și*** (d) din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în temeiul cărora propunerea a fost prezentată de către Comisie (C10-0176/2025),	– având în vedere articolul 294 alineatul (2), articolul 77 alineatul (2) și articolul 79 alineatul (2) ***litera*** (d) din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în temeiul cărora propunerea a fost prezentată de către Comisie (C10-0176/2025),

Or. en

Amendamentul 19
Murielle Laurent, Chloé Ridel, Francisco Assis, Ana Catarina Mendes, Cecilia Strada

Propunere de regulament
Referirea 1

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 77 alineatul (2) și articolul 79 alineatul (2) ***literele (c) și*** (d),	având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 77 alineatul (2) și articolul 79 alineatul (2) ***litera*** (d),

Or. en

Justificare

Politica de returnare este finanțată în cadrul instrumentului pentru azil, migrație și integrare. Ar trebui să evităm dubla finanțare a aceluiași obiectiv.

Amendamentul 20
Erik Marquardt

Propunere de regulament
Considerentul 1

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*

(1) Obiectivul Uniunii de a constitui un spațiu de libertate, securitate și justiție în conformitate cu articolul 67 alineatul (1) din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene (TFUE) ar trebui să fie realizat prin furnizarea de sprijin din partea Uniunii pentru dezvoltarea politicii comune a Uniunii în domeniul controlului la frontierele externe, inclusiv pentru politica comună în domeniul vizelor în temeiul articolului 77 alineatul (2) litera (a) din TFUE.	(1) Obiectivul Uniunii de a constitui un spațiu de libertate, securitate și justiție în conformitate cu articolul 67 alineatul (1) din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene (TFUE) ar trebui să fie realizat prin furnizarea de sprijin din partea Uniunii pentru dezvoltarea politicii comune a Uniunii în domeniul controlului la frontierele externe, inclusiv pentru politica comună în domeniul vizelor în temeiul articolului 77 alineatul (2) litera (a) din TFUE***, asigurând totodată absența controalelor la frontierele interne pentru persoane***.

Or. en

Amendamentul 21
Murielle Laurent, Chloé Ridel, Francisco Assis, Ana Catarina Mendes, Cecilia Strada

Propunere de regulament
Considerentul 1

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(1) Obiectivul Uniunii de a constitui un spațiu de libertate, securitate și justiție în conformitate cu articolul 67 alineatul (1) din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene (TFUE) ar trebui să fie realizat prin furnizarea de sprijin din partea Uniunii pentru dezvoltarea politicii comune a Uniunii în domeniul ***controlului*** la frontierele externe***, inclusiv*** pentru politica comună în domeniul vizelor în temeiul articolului 77 alineatul (2) litera (a) din TFUE.	(1) Obiectivul Uniunii de a constitui un spațiu de libertate, securitate și justiție ***respectând drepturile fundamentale și*** în conformitate cu articolul 67 alineatul (1) din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene (TFUE) ar trebui să fie realizat prin furnizarea de sprijin din partea Uniunii pentru dezvoltarea politicii comune a Uniunii în domeniul ***gestionării integrate a frontierelor, pentru verificările*** la frontierele externe ***și*** pentru politica comună în domeniul vizelor în temeiul articolului 77 alineatul (2) litera (a) din TFUE.

Or. en

Justificare

O mai bună reflectare a formulării de la articolul 67 alineatul (1).

Amendamentul 22
Ilaria Salis

Propunere de regulament
Considerentul 2

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(2) Pentru a asigura funcționarea eficace și eficientă a spațiului Schengen fără frontiere interne, un cadru solid de guvernanță, ***o gestionare europeană integrată eficace a frontierelor, astfel cum este pusă în aplicare de poliția de frontieră și garda de coastă la nivel european, instituite prin Regulamentul (UE) 2019/1896 al Parlamentului European și al Consiliului[3], precum*** și politica UE în domeniul vizelor sunt de o importanță capitală pentru a asigura integritatea și reziliența spațiului Schengen.	(2) Pentru a asigura funcționarea eficace și eficientă a spațiului Schengen fără frontiere interne, un cadru solid de guvernanță și politica UE în domeniul vizelor sunt de o importanță capitală pentru a asigura integritatea și reziliența spațiului Schengen.
[3] Regulamentul (UE) 2019/1896 al Parlamentului European și al Consiliului din 13 noiembrie 2019 privind Poliția de frontieră și garda de coastă la nivel european și de abrogare a Regulamentelor (UE) nr. 1052/2013 și (UE) 2016/1624, (JO L 295, 14.11.2019, p. 1. ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2019/1896/oj).	

Or. en

Amendamentul 23
Erik Kaliňák, Judita Laššáková, Katarína Roth Neveďalová, Monika Beňová

Propunere de regulament
Considerentul 2

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(2) Pentru a asigura funcționarea eficace și eficientă a spațiului Schengen fără frontiere interne, un cadru solid de	(2) Pentru a asigura funcționarea eficace și eficientă a spațiului Schengen fără frontiere interne, un cadru solid de

guvernanță, o gestionare europeană integrată eficace a frontierelor, astfel cum este pusă în aplicare de poliția de frontieră și garda de coastă la nivel european, instituite prin Regulamentul (UE) 2019/1896 al Parlamentului European și al Consiliului[3], precum și politica UE în domeniul vizelor sunt de o importanță capitală pentru a asigura integritatea și reziliența spațiului Schengen	guvernanță, o gestionare europeană integrată eficace a frontierelor, astfel cum este pusă în aplicare de poliția de frontieră și garda de coastă la nivel european, instituite prin Regulamentul (UE) 2019/1896 al Parlamentului European și al Consiliului[3], precum și politica UE în domeniul vizelor sunt de o importanță capitală pentru a asigura integritatea și reziliența spațiului Schengen ***și pentru a preveni migrația ilegală, criminalitatea transfrontalieră și amenințările la adresa securității***.
[3] Regulamentul (UE) 2019/1896 al Parlamentului European și al Consiliului din 13 noiembrie 2019 privind Poliția de frontieră și garda de coastă la nivel european și de abrogare a Regulamentelor (UE) nr. 1052/2013 și (UE) 2016/1624, (JO L 295, 14.11.2019, p. 1. ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2019/1896/oj).	[3] Regulamentul (UE) 2019/1896 al Parlamentului European și al Consiliului din 13 noiembrie 2019 privind Poliția de frontieră și garda de coastă la nivel european și de abrogare a Regulamentelor (UE) nr. 1052/2013 și (UE) 2016/1624, (JO L 295, 14.11.2019, p. 1. ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2019/1896/oj).

Or. sk

Amendamentul 24
Murielle Laurent, Chloé Ridel, Francisco Assis, Ana Catarina Mendes, Cecilia Strada

Propunere de regulament
Considerentul 2

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(2) Pentru a asigura funcționarea eficace și eficientă a spațiului Schengen ***fără frontiere*** interne, un cadru solid de guvernanță, o gestionare europeană integrată eficace a frontierelor***, astfel cum este pusă în aplicare de poliția de frontieră și garda de coastă la nivel european, instituite prin Regulamentul (UE) 2019/1896 al Parlamentului European și al Consiliului[3], precum și politica*** UE în domeniul vizelor sunt de o importanță capitală ***pentru a asigura***	(2) Pentru a asigura funcționarea eficace și eficientă a spațiului Schengen ***și a asigura absența oricărui control asupra persoanelor, indiferent de naționalitate, la trecerea frontierelor*** interne, un cadru solid de guvernanță, o gestionare europeană integrată eficace a frontierelor ***și o politică comună a*** UE în domeniul vizelor sunt de o importanță capitală.

integritatea și reziliența spațiului Schengen.

---

[3] Regulamentul (UE) 2019/1896 al Parlamentului European și al Consiliului din 13 noiembrie 2019 privind Poliția de frontieră și garda de coastă la nivel european și de abrogare a Regulamentelor (UE) nr. 1052/2013 și (UE) 2016/1624, (JO L 295, 14.11.2019, p. 1. ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2019/1896/oj).

Or. en

Justificare

O mai bună reflectare a formulării de la articolul 77 alineatul (2). Frontex are un buget propus mai mare decât cel propus pentru Regulamentul privind azilul, migrația și integrarea, ceea ce ar trebui să îi permită să își îndeplinească sarcinile fără a recurge la acest instrument de finanțare.

Amendamentul 25
Geadis Geadi

Propunere de regulament
Considerentul 3

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(3) Prin urmare, Uniunea ar trebui să sprijine eforturile statelor membre de a proteja frontierele externe ale Uniunii, de a reduce trecerile ilegale ale frontierelor și deplasările neautorizate între statele membre, precum și de a moderniza și îmbunătăți eficiența generală a prelucrării cererilor de viză și de a preveni utilizarea abuzivă a regimului de vize al Uniunii. Acest sprijin din partea Uniunii urmează să fie acordat în temeiul normelor orizontale ale Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri	(3) Prin urmare, Uniunea ar trebui să sprijine eforturile statelor membre de a proteja frontierele externe ale Uniunii, de a reduce trecerile ilegale ale frontierelor și deplasările neautorizate între statele membre, precum și de a moderniza și îmbunătăți eficiența generală a prelucrării cererilor de viză și de a preveni utilizarea abuzivă a regimului de vize al Uniunii***, inclusiv printr-un screening prealabil mai strict, verificarea identității, detectarea fraudării documentelor și utilizarea sistematică a sistemelor informatice relevante ale Uniunii***. Acest sprijin din partea Uniunii urmează să fie acordat în

maritime, prosperitate și securitate instituit prin Regulamentul (UE) [...].	temeiul normelor orizontale ale Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate instituit prin Regulamentul (UE) [...].

Or. en

Amendamentul 26
Ilaria Salis

Propunere de regulament
Considerentul 3

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(3) Prin urmare, Uniunea ar trebui să sprijine eforturile statelor membre de a ***proteja*** frontierele externe ale Uniunii, ***de a reduce trecerile ilegale ale frontierelor și deplasările neautorizate între statele membre, precum*** și ***de a moderniza*** și ***îmbunătăți*** eficiența generală a prelucrării cererilor de viză ***și de a preveni utilizarea abuzivă a regimului de vize al Uniunii***. Acest sprijin din partea Uniunii urmează să fie acordat în temeiul normelor orizontale ale Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate instituit prin Regulamentul (UE) [...].	(3) Prin urmare, Uniunea ar trebui să sprijine eforturile statelor membre de a ***gestiona*** frontierele externe ale Uniunii, ***respectând pe deplin drepturile fundamentale, facilitând accesul la protecție internațională*** și ***facilitând*** și ***îmbunătățind*** eficiența generală a prelucrării cererilor de viză. Acest sprijin din partea Uniunii urmează să fie acordat în temeiul normelor orizontale ale Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate instituit prin Regulamentul (UE) [...].

Or. en

Amendamentul 27
Sebastian Tynkkynen

Propunere de regulament
Considerentul 3

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*

(3) Prin urmare, Uniunea ar trebui să sprijine eforturile statelor membre de a proteja frontierele externe ale Uniunii, de a reduce trecerile ilegale ale frontierelor și deplasările neautorizate între statele membre, precum și de a moderniza și îmbunătăți eficiența generală a prelucrării cererilor de viză și de a preveni utilizarea abuzivă a regimului de vize al Uniunii. Acest sprijin din partea Uniunii urmează să fie acordat în temeiul normelor orizontale ale Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate instituit prin Regulamentul (UE) [...].	(3) Prin urmare, Uniunea ar trebui să sprijine eforturile statelor membre de a proteja frontierele externe ale Uniunii, de a reduce trecerile ilegale ale frontierelor***, utilizarea migrației ca armă*** și deplasările neautorizate între statele membre, precum și de a moderniza și îmbunătăți eficiența generală a prelucrării cererilor de viză și de a preveni utilizarea abuzivă a regimului de vize al Uniunii. Acest sprijin din partea Uniunii urmează să fie acordat în temeiul normelor orizontale ale Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate instituit prin Regulamentul (UE) [...].

Or. fi

Amendamentul 28
Murielle Laurent, Chloé Ridel, Francisco Assis, Ana Catarina Mendes, Cecilia Strada

Propunere de regulament
Considerentul 3

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(3) Prin urmare, Uniunea ar trebui să sprijine eforturile statelor membre de a proteja frontierele externe ale Uniunii, ***de a reduce*** trecerile ***ilegale*** ale frontierelor ***și deplasările neautorizate între statele membre***, precum și de a moderniza și îmbunătăți eficiența generală a prelucrării cererilor de viză și de a preveni utilizarea abuzivă a regimului de vize al Uniunii. Acest sprijin din partea Uniunii urmează să fie acordat în temeiul normelor orizontale ale Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate instituit prin Regulamentul (UE) [...].	(3) Prin urmare, Uniunea ar trebui să sprijine eforturile statelor membre de a proteja frontierele externe ale Uniunii, ***prevenind*** trecerile ***neregulamentare*** ale frontierelor, precum și de a moderniza și îmbunătăți eficiența generală a prelucrării cererilor de viză și de a preveni utilizarea abuzivă a regimului de vize al Uniunii. Acest sprijin din partea Uniunii urmează să fie acordat în temeiul normelor orizontale ale Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate instituit prin Regulamentul (UE) [...].

Or. en

Justificare

UE nu poate finanța controale la frontierele interne sau măsuri echivalente acestora atunci când tratatele impun UE să instituie un spațiu fără controale asupra persoanelor care trec frontierele interne.

Amendamentul 29
Erik Marquardt

Propunere de regulament
Considerentul 3

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(3) Prin urmare, Uniunea ar trebui să sprijine eforturile statelor membre de a ***proteja frontierele externe ale*** Uniunii, ***de a reduce trecerile ilegale ale frontierelor și deplasările neautorizate între statele membre, precum și*** de a moderniza și îmbunătăți eficiența generală a prelucrării cererilor de viză ***și de a preveni utilizarea abuzivă a regimului de vize al Uniunii***. Acest sprijin din partea Uniunii urmează să fie acordat în temeiul normelor orizontale ale Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate instituit prin Regulamentul (UE) [...].	(3) Prin urmare, Uniunea ar trebui să sprijine eforturile statelor membre de a ***păstra un spațiu de liberă circulație în interiorul*** Uniunii, ***fără controale la frontierele interne, de a gestiona frontierele externe ale Uniunii***, de a moderniza și ***a*** îmbunătăți eficiența generală a prelucrării cererilor de viză***, prevenind în același timp abuzurile***. Acest sprijin din partea Uniunii urmează să fie acordat în temeiul normelor orizontale ale Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate instituit prin Regulamentul (UE) [...].

Or. en

Amendamentul 30
Jan-Christoph Oetjen, Fabienne Keller, Raquel García Hermida-Van Der Walle, Nikola Minchev

Propunere de regulament
Considerentul 3

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(3) Prin urmare, Uniunea ar trebui să sprijine eforturile statelor membre de a proteja frontierele externe ale Uniunii, de a reduce trecerile ***ilegale*** ale frontierelor și	(3) Prin urmare, Uniunea ar trebui să sprijine eforturile statelor membre de a proteja frontierele externe ale Uniunii, de a reduce trecerile ***neregulamentare*** ale

deplasările neautorizate între statele membre, precum și de a moderniza și îmbunătăți eficiența generală a prelucrării cererilor de viză și de a preveni utilizarea abuzivă a regimului de vize al Uniunii. Acest sprijin din partea Uniunii urmează să fie acordat în temeiul normelor orizontale ale Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate instituit prin Regulamentul (UE) [...].	frontierelor și deplasările neautorizate între statele membre, precum și de a moderniza și îmbunătăți eficiența generală a prelucrării cererilor de viză și de a preveni utilizarea abuzivă a regimului de vize al Uniunii. Acest sprijin din partea Uniunii urmează să fie acordat în temeiul normelor orizontale ale Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate instituit prin Regulamentul (UE) [...].

Or. en

Amendamentul 31
Erik Marquardt

Propunere de regulament
Considerentul 4

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(4) ***De asemenea,*** ar trebui să se acorde sprijin din partea Uniunii pentru punerea în aplicare, asigurarea respectării și dezvoltarea eficace a cadrului Schengen la nivel european și național, inclusiv prin consolidarea guvernanței Schengen la nivel național, care să cuprindă structurile de coordonare eficace și procesele strategice esențiale pentru buna funcționare a spațiului Schengen.	(4) ***Crearea unui spațiu în care este asigurată libera circulație a persoanelor dincolo de frontierele interne reprezintă una dintre principalele realizări ale Uniunii. Într-un spațiu în care persoanele pot circula liber, fără frontiere interne, reintroducerea controlului la frontierele interne ar trebui să rămână o excepție și ar trebui utilizată doar ca măsură de ultimă instanță.*** Ar trebui să se acorde sprijin din partea Uniunii pentru punerea în aplicare, asigurarea respectării și dezvoltarea eficace a cadrului Schengen la nivel european și național, inclusiv prin consolidarea guvernanței Schengen la nivel național, care să cuprindă structurile de coordonare eficace și procesele strategice esențiale pentru buna funcționare a spațiului Schengen.

Or. en

Amendamentul 32
Erik Kaliňák, Judita Laššáková, Katarína Roth Neveďalová, Monika Beňová

Propunere de regulament
Considerentul 4

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(4) De asemenea, ar trebui să se acorde sprijin din partea Uniunii pentru punerea în aplicare, asigurarea respectării și dezvoltarea eficace a cadrului Schengen la nivel european și național, inclusiv prin consolidarea guvernanței Schengen la nivel național, care să cuprindă structurile de coordonare eficace și procesele strategice esențiale pentru buna funcționare a spațiului Schengen.	(4) De asemenea, ar trebui să se acorde sprijin din partea Uniunii pentru punerea în aplicare, asigurarea respectării și dezvoltarea eficace a cadrului Schengen la nivel european și național, inclusiv prin consolidarea guvernanței Schengen la nivel național, care să cuprindă structurile de coordonare eficace și procesele strategice esențiale pentru buna funcționare a spațiului Schengen***, cu respectarea deplină a competențelor statelor membre în domeniul protecției ordinii publice și a securității interne în temeiul articolului 72 din TFUE***.

Or. sk

Amendamentul 33
Sebastian Tynkkynen

Propunere de regulament
Considerentul 4

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(4) De asemenea, ar trebui să se acorde sprijin din partea Uniunii pentru punerea în aplicare, asigurarea respectării și dezvoltarea eficace a cadrului Schengen la nivel european și național, inclusiv prin consolidarea guvernanței Schengen la nivel național, care să cuprindă structurile de coordonare eficace și procesele strategice esențiale pentru buna funcționare a spațiului Schengen.	(4) De asemenea, ar trebui să se acorde sprijin din partea Uniunii pentru punerea în aplicare, asigurarea respectării și dezvoltarea eficace a cadrului Schengen la nivel european și național, inclusiv prin consolidarea guvernanței Schengen la nivel național, care să cuprindă structurile de coordonare eficace și procesele strategice esențiale pentru buna funcționare a spațiului Schengen***, ținând seama de dreptul statelor membre la autodeterminare***.

Or. fi

Amendamentul 34
Dainius Žalimas

Propunere de regulament
Considerentul 5

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(5) Prezentul regulament stabilește obiectivele sprijinului Uniunii pentru buna funcționare a spațiului Schengen fără controale la frontierele interne, inclusiv pentru gestionarea europeană integrată a frontierelor, pentru sprijinirea funcționării spațiului Schengen, precum și pentru politica europeană în domeniul vizelor (denumit în continuare „sprijinul din partea Uniunii”). Statele membre ar trebui să se asigure că planurile lor de parteneriat național și regional ***abordează fiecare dintre*** obiectivele ***stabilite*** de prezentul regulament.	(5) Prezentul regulament stabilește obiectivele sprijinului Uniunii pentru buna funcționare a spațiului Schengen fără controale la frontierele interne, inclusiv pentru gestionarea europeană integrată a frontierelor, pentru sprijinirea funcționării spațiului Schengen, precum și pentru politica europeană în domeniul vizelor (denumit în continuare „sprijinul din partea Uniunii”). Statele membre ar trebui să se asigure că planurile lor de parteneriat național și regional ***contribuie la*** obiectivele ***relevante prevăzute*** de prezentul regulament***, ținând seama de nevoile și provocările specifice ale statului membru în cauză***.

Or. en

Amendamentul 35
Erik Kaliňák, Judita Laššáková, Katarína Roth Neveďalová, Monika Beňová

Propunere de regulament
Considerentul 5

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(5) Prezentul regulament stabilește obiectivele sprijinului Uniunii pentru buna funcționare a spațiului Schengen fără controale la frontierele interne, inclusiv pentru gestionarea europeană integrată a frontierelor, pentru sprijinirea funcționării spațiului Schengen, precum și pentru politica europeană în domeniul vizelor (denumit în continuare „sprijinul din partea Uniunii”). Statele membre ar trebui să se	(5) Prezentul regulament stabilește obiectivele sprijinului Uniunii pentru buna funcționare a spațiului Schengen fără controale la frontierele interne, inclusiv pentru gestionarea europeană integrată a frontierelor, pentru sprijinirea funcționării spațiului Schengen, precum și pentru politica europeană în domeniul vizelor (denumit în continuare „sprijinul din partea Uniunii”). Statele membre ar trebui să se

asigure că planurile lor de parteneriat național și regional abordează ***fiecare dintre*** obiectivele stabilite de prezentul regulament.	asigure că planurile lor de parteneriat național și regional abordează obiectivele ***relevante*** stabilite de prezentul regulament***, având în vedere situația lor geografică, provocările în materie de migrație și securitate și nevoile lor de protecție a frontierelor externe***.

Or. sk

Amendamentul 36
Rasa Juknevičienė

Propunere de regulament
Considerentul 5

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(5) Prezentul regulament stabilește obiectivele sprijinului Uniunii pentru buna funcționare a spațiului Schengen fără controale la frontierele interne, inclusiv pentru gestionarea europeană integrată a frontierelor, pentru sprijinirea funcționării spațiului Schengen, precum și pentru politica europeană în domeniul vizelor (denumit în continuare „sprijinul din partea Uniunii”). Statele membre ar trebui să se asigure că planurile lor de parteneriat național și regional ***abordează fiecare dintre*** obiectivele ***stabilite*** de prezentul regulament.	(5) Prezentul regulament stabilește obiectivele sprijinului Uniunii pentru buna funcționare a spațiului Schengen fără controale la frontierele interne, inclusiv pentru gestionarea europeană integrată a frontierelor, pentru sprijinirea funcționării spațiului Schengen, precum și pentru politica europeană în domeniul vizelor (denumit în continuare „sprijinul din partea Uniunii”). Statele membre ar trebui să se asigure că planurile lor de parteneriat național și regional ***contribuie la*** obiectivele ***relevante prevăzute*** de prezentul regulament***, ținând seama de nevoile și provocările specifice ale statului membru în cauză***.

Or. en

Justificare

Amendamentul oferă flexibilitatea necesară pentru a se asigura că sprijinul din partea Uniunii poate fi direcționat către prioritățile, provocările și nevoile identificate de statul membru în cauză în domeniile acoperite de prezentul regulament.

Amendamentul 37
Sebastian Tynkkynen

Propunere de regulament
Considerentul 5

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(5) Prezentul regulament stabilește obiectivele sprijinului Uniunii pentru buna funcționare a spațiului Schengen fără controale la frontierele interne, inclusiv pentru gestionarea europeană integrată a frontierelor, pentru sprijinirea funcționării spațiului Schengen, precum și pentru politica europeană în domeniul vizelor (denumit în continuare „sprijinul din partea Uniunii”). Statele membre ar trebui să se asigure că planurile lor de parteneriat național și regional abordează fiecare dintre obiectivele stabilite de prezentul regulament.	(5) Prezentul regulament stabilește obiectivele sprijinului Uniunii pentru buna funcționare a spațiului Schengen fără controale la frontierele interne, ***cu excepția cazului în care acest lucru este impus de situația în materie de securitate,*** inclusiv pentru gestionarea europeană integrată a frontierelor, pentru sprijinirea funcționării spațiului Schengen, precum și pentru politica europeană în domeniul vizelor (denumit în continuare „sprijinul din partea Uniunii”). Statele membre ar trebui să se asigure că planurile lor de parteneriat național și regional abordează fiecare dintre obiectivele stabilite de prezentul regulament ***în cazul în care nu pun statul membru într-o situație necorespunzătoare***.

Or. fi

Amendamentul 38
Erik Marquardt

Propunere de regulament
Considerentul 5

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(5) Prezentul regulament stabilește obiectivele sprijinului Uniunii pentru buna funcționare a spațiului Schengen fără controale la frontierele interne, inclusiv pentru gestionarea europeană integrată a frontierelor***, pentru sprijinirea funcționării spațiului Schengen, precum*** și pentru politica europeană în domeniul vizelor (denumit în continuare „sprijinul din partea Uniunii”). Statele membre ar trebui să se asigure că planurile lor de parteneriat național și regional abordează	(5) Prezentul regulament stabilește obiectivele sprijinului Uniunii pentru buna funcționare a spațiului Schengen fără controale la frontierele interne, inclusiv pentru gestionarea europeană integrată a frontierelor și pentru politica europeană în domeniul vizelor (denumit în continuare „sprijinul din partea Uniunii”). Statele membre ar trebui să se asigure că planurile lor de parteneriat național și regional abordează fiecare dintre obiectivele stabilite de prezentul regulament ***în mod***

fiecare dintre obiectivele stabilite de prezentul regulament.	***proporțional și că alocarea resurselor între obiective asigură că acestea pot fi îndeplinite***.

Or. en

Amendamentul 39
Ilaria Salis

Propunere de regulament
Considerentul 5

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(5) Prezentul regulament stabilește obiectivele sprijinului Uniunii pentru buna funcționare a spațiului Schengen fără controale la frontierele interne, inclusiv ***pentru gestionarea europeană integrată a frontierelor, pentru*** sprijinirea funcționării spațiului Schengen, precum și pentru politica europeană în domeniul vizelor (denumit în continuare „sprijinul din partea Uniunii”). Statele membre ar trebui să se asigure că planurile lor de parteneriat național și regional abordează fiecare dintre obiectivele stabilite de prezentul regulament.	(5) Prezentul regulament stabilește obiectivele sprijinului Uniunii pentru buna funcționare a spațiului Schengen fără controale la frontierele interne, inclusiv sprijinirea funcționării spațiului Schengen, precum și pentru politica europeană în domeniul vizelor (denumit în continuare „sprijinul din partea Uniunii”). Statele membre ar trebui să se asigure că planurile lor de parteneriat național și regional abordează fiecare dintre obiectivele stabilite de prezentul regulament.

Or. en

Amendamentul 40
Erik Kaliňák, Judita Laššáková, Katarína Roth Neveďalová, Monika Beňová

Propunere de regulament
Considerentul 6

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(6) În conformitate cu actul de aderare a Lituaniei la UE, regulamentul abordează, de asemenea, necesitatea de a sprijini Lituania pentru gestionarea tranzitului de persoane între regiunea	***eliminat***

Kaliningrad și alte părți ale Federației Ruse.

Or. sk

Justificare

Justificarea vizează situația istorică specifică legată de aderarea Lituaniei la Uniunea Europeană și nu are nicio relevanță generală pentru funcționarea spațiului Schengen sau pentru obiectivele programului 2028-2034. Regulamentul ar trebui să se concentreze asupra provocărilor comune cu care se confruntă toate statele membre în domeniul protecției frontierelor externe, al politicii în domeniul vizelor și al securității. Menținerea unei trimiteri la o excepție specifică poate crea impresia unui regim special fără o legătură directă cu principalele obiective ale programului.

Amendamentul 41
Erik Kaliňák, Judita Laššáková, Katarína Roth Neveďalová, Monika Beňová

Propunere de regulament
Considerentul 7

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(7) Sumele care urmează să fie alocate fiecărui stat membru ar trebui stabilite de Comisie în conformitate cu metodologia de alocare prevăzută în Regulamentul (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate, printr-o singură decizie de punere în aplicare. Decizia respectivă ar trebui să acopere, de asemenea, sumele prevăzute în Regulamentul (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate, în Regulamentul (UE) [...] de instituire a sprijinului din partea Uniunii pentru azil, migrație și integrare și în Regulamentul (UE) [...] de instituire a sprijinului din partea Uniunii pentru securitatea internă.	(7) Sumele care urmează să fie alocate fiecărui stat membru ar trebui stabilite de Comisie în conformitate cu metodologia de alocare prevăzută în Regulamentul (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate, printr-o singură decizie de punere în aplicare***, ținând seama de criterii obiective, în special de dimensiunea frontierelor externe, de presiunea migrației, de riscurile în materie de securitate și de condițiile geografice specifice ale statelor membre***. Decizia respectivă ar trebui să acopere, de asemenea, sumele prevăzute în Regulamentul (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate, în Regulamentul (UE) [...] de instituire a sprijinului din partea Uniunii pentru azil,

migrație și integrare și în Regulamentul (UE) [...] de instituire a sprijinului din partea Uniunii pentru securitatea internă.

Or. sk

Amendamentul 42
Georgiana Teodorescu

Propunere de regulament
Considerentul 7 a (nou)

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
	(7a) Pentru a răspunde presiunilor geopolitice în rapidă evoluție, crizelor de securitate emergente sau evaluărilor actualizate ale vulnerabilității la frontierele externe, în special în regiunile de la frontiera estică, care sunt cele mai afectate de deteriorarea mediului de securitate și de riscurile sporite de acțiuni militare convenționale și neconvenționale, astfel cum a subliniat Comisia în comunicarea sa din 18 februarie 2026 privind regiunile estice ale UE care se învecinează cu Rusia, Belarus și Ucraina, competența de a adopta acte în conformitate cu articolul 290 din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene ar trebui delegată Comisiei în ceea ce privește orice ajustare sau revizuire ulterioară a pachetului financiar orientativ prevăzut la articolul 4 alineatele (1) și (3) din prezentul regulament pentru punerea în aplicare a obiectivelor prevăzute la articolul 3 din prezentul regulament pentru perioada 2028-2034. Este deosebit de important ca, în timpul lucrărilor sale pregătitoare, Comisia să organizeze consultări adecvate, inclusiv la nivel de experți, și ca aceste consultări să se desfășoare în conformitate cu principiile stabilite în Acordul interinstituțional din 13 aprilie 2016 privind o mai bună legiferare[*1a]. În special, pentru a asigura

participarea egală la pregătirea actelor delegate, Parlamentul European și Consiliul primesc toate documentele în același timp cu experții din statele membre, iar experții acestor instituții au acces sistematic la reuniunile grupurilor de experți ale Comisiei însărcinate cu pregătirea actelor delegate.

[1a] * JO L 123, 12.5.2016, p. 1, http://data.europa.eu/eli/agree_interinstit/2016/512/oj.

Or. en

Justificare

As explicitly detailed in the Commission's Communication on the Eastern Border Regions (COM(2026) 82 final), Europe's Eastern Flank is facing an escalating, unprecedented threat environment. This includes state-sponsored hybrid warfare, weaponized migration, violation of airspace by drones and balloons, and cyber-attacks, as well as distinct maritime risks like the mining of the Black Sea basin shared by Romania and Bulgaria.Because these geopolitical realities directly dictate a three-fold increase in EU funding for border management and migration under the 2028–2034 MFF, the mid-term modification of these envelopes cannot be treated as a generic technical exercise under comitology. Involving the European Parliament via delegated acts ensures that budget reallocations respond to changing frontline realities in a politically accountable, transparent manner, reflecting the Commission's own stance that the 'eastern border regions do not represent national borders, but they are European borders'.

Amendamentul 43
Ilaria Salis

Propunere de regulament
Considerentul 8

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(8) Sprijinul din partea Uniunii ar trebui să se bazeze pe rezultatele și investițiile din perioadele de programare anterioare: (i) Fondul pentru frontierele externe pentru perioada 2007-2013, instituit prin Decizia 574/2007/CE a Parlamentului European și a Consiliului[4]; (ii) instrumentul pentru frontiere externe și	(8) Sprijinul din partea Uniunii ar trebui să se bazeze pe rezultatele**,** ***evaluările*** și investițiile din perioadele de programare anterioare: (i) Fondul pentru frontierele externe pentru perioada 2007-2013, instituit prin Decizia 574/2007/CE a Parlamentului European și a Consiliului[4]; (ii) instrumentul pentru frontiere externe și

vize, ca parte a Fondului pentru securitate internă pentru perioada 2014-2020, instituit prin Regulamentul (UE) nr. 515/2014 al Parlamentului European și al Consiliului[5]; și (iii) instrumentul de sprijin financiar pentru gestionarea frontierelor și politica de vize, ca parte a Fondului de management integrat al frontierelor pentru perioada 2021-2027, instituit prin Regulamentul (UE) 2021/1148 al Parlamentului European și al Consiliului[6].

vize, ca parte a Fondului pentru securitate internă pentru perioada 2014-2020, instituit prin Regulamentul (UE) nr. 515/2014 al Parlamentului European și al Consiliului[5]; și (iii) instrumentul de sprijin financiar pentru gestionarea frontierelor și politica de vize, ca parte a Fondului de management integrat al frontierelor pentru perioada 2021-2027, instituit prin Regulamentul (UE) 2021/1148 al Parlamentului European și al Consiliului[6].

---

[4] JO L 144, 6.6.2007, p. 22.

[5] Regulamentul (UE) nr. 515/2014 al Parlamentului European și al Consiliului din 16 aprilie 2014 de instituire, în cadrul Fondului pentru securitate internă, a instrumentului de sprijin financiar pentru frontiere externe și vize și de abrogare a Deciziei nr. 574/2007/CE (JO L 150, 20.5.2014, p. 143, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2014/515/oj).

[6] Regulamentul (UE) 2021/1148 al Parlamentului European și al Consiliului din 7 iulie 2021 de instituire, ca parte a Fondului de management integrat al frontierelor, a Instrumentului de sprijin financiar pentru managementul frontierelor și politica de vize (JO L 251, 15.7.2021, p. 48, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1148/oj).

[4] JO L 144, 6.6.2007, p. 22.

[5] Regulamentul (UE) nr. 515/2014 al Parlamentului European și al Consiliului din 16 aprilie 2014 de instituire, în cadrul Fondului pentru securitate internă, a instrumentului de sprijin financiar pentru frontiere externe și vize și de abrogare a Deciziei nr. 574/2007/CE (JO L 150, 20.5.2014, p. 143, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2014/515/oj).

[6] Regulamentul (UE) 2021/1148 al Parlamentului European și al Consiliului din 7 iulie 2021 de instituire, ca parte a Fondului de management integrat al frontierelor, a Instrumentului de sprijin financiar pentru managementul frontierelor și politica de vize (JO L 251, 15.7.2021, p. 48, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1148/oj).

Or. en

Amendamentul 44
Erik Marquardt

Propunere de regulament
Considerentul 8 a (nou)

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
	(8a) În temeiul articolului 80 din TFUE, politicile Uniunii în ceea ce privește verificările la frontiere, azilul și

imigrația și punerea lor în aplicare sunt reglementate de principiul solidarității și al distribuirii echitabile a răspunderii între statele membre, inclusiv pe plan financiar.

Or. en

Amendamentul 45
Ilaria Salis

Propunere de regulament
Considerentul 9

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(9) ***În contextul unui peisaj mondial în schimbare și a unei instabilități din ce în ce mai mari,*** Uniunea și statele sale membre trebuie să ***își combine resursele pentru a proteja în mod eficace frontierele externe ale Uniunii, inclusiv pentru a aborda migrația ilegală, introducerea ilegală de migranți și*** traficul de persoane, ***și să răspundă acțiunilor actorilor statali care creează și facilitează în mod artificial migrația ilegală, care instrumentalizează fluxurile de migrație în scopuri politice și utilizează tactici de război hibrid, cum ar fi utilizarea migrației ca armă[7] , pentru a destabiliza Uniunea Europeană și statele sale membre***. ***În interesul solidarității în spațiul Schengen în ansamblu și în spiritul responsabilității comune pentru protecția frontierelor externe ale Uniunii,*** planul de parteneriat național și regional al statului membru ar trebui să abordeze în mod adecvat provocările identificate***, în special în contextul strategiei europene de gestionare integrată a frontierelor, al strategiei privind politica europeană în domeniul vizelor și al noii arhitecturi informatice Schengen care se bazează pe sistemele informatice (IT) la scară largă utilizate pentru gestionarea frontierelor externe și a securității, precum și pe interoperabilitatea acestor sisteme***. ***Mai***	(9) Uniunea și statele sale membre trebuie să ***abordeze*** traficul de persoane, ***în special prin îmbunătățirea asistenței și a sprijinului pentru victimele acestuia***. Planul de parteneriat național și regional al statului membru ar trebui să abordeze în mod adecvat provocările identificate.

mult, în sprijinul misiunii de control la frontiere, ar trebui avută în vedere implementarea de tehnologii și soluții digitale.

---

*[7] **Comunicare a Comisiei către Parlamentul European și Consiliu privind contracararea amenințărilor hibride generate de utilizarea migrației ca armă și consolidarea securității la frontierele externe ale UE [COM(2024) 570 final din 11.12.2024].***

Or. en

Amendamentul 46
Emil Radev

Propunere de regulament
Considerentul 9

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(9) În contextul unui peisaj mondial în schimbare și a unei instabilități din ce în ce mai mari, Uniunea și statele sale membre trebuie să își combine resursele pentru a proteja în mod eficace frontierele externe ale Uniunii, inclusiv pentru a aborda migrația ilegală, introducerea ilegală de migranți și traficul de persoane, și să răspundă acțiunilor actorilor statali care creează și facilitează în mod artificial migrația ilegală, care instrumentalizează fluxurile de migrație în scopuri politice și utilizează tactici de război hibrid, cum ar fi utilizarea migrației ca armă[7], pentru a destabiliza Uniunea Europeană și statele sale membre. În interesul solidarității în spațiul Schengen în ansamblu și în spiritul responsabilității comune pentru protecția frontierelor externe ale Uniunii, planul de parteneriat național și regional al statului membru ar trebui să abordeze în mod adecvat provocările identificate**,** în special în contextul strategiei europene de	(9) În contextul unui peisaj mondial în schimbare și a unei instabilități din ce în ce mai mari, Uniunea și statele sale membre trebuie să își combine resursele pentru a proteja în mod eficace frontierele externe ale Uniunii, inclusiv pentru a aborda migrația ilegală, introducerea ilegală de migranți și traficul de persoane, și să răspundă acțiunilor actorilor statali care creează și facilitează în mod artificial migrația ilegală, care instrumentalizează fluxurile de migrație în scopuri politice și utilizează tactici de război hibrid, cum ar fi utilizarea migrației ca armă[7], pentru a destabiliza Uniunea Europeană și statele sale membre. În interesul solidarității în spațiul Schengen în ansamblu și în spiritul responsabilității comune pentru protecția frontierelor externe ale Uniunii, ***recunoscând în același timp rolul strategic al statelor membre responsabile cu paza frontierelor externe ale Uniunii,*** planul de parteneriat național și regional al

gestionare integrată a frontierelor, al strategiei privind politica europeană în domeniul vizelor și al noii arhitecturi informatice Schengen care se bazează pe sistemele informatice (IT) la scară largă utilizate pentru gestionarea frontierelor externe și a securității, precum și pe interoperabilitatea acestor sisteme. Mai mult, în sprijinul misiunii de control la frontiere, ar trebui avută în vedere implementarea de tehnologii și soluții digitale.

statului membru ar trebui să abordeze în mod adecvat provocările identificate***.*** ***Aceste răspunsuri ar trebui să contribuie la menținerea unei stări permanente de pregătire operațională, a unei capacități suficiente și a rezilienței la frontierele externe ale Uniunii, indiferent de fluctuațiile temporare ale presiunii migrației. Acest lucru ar trebui realizat*** în special în contextul strategiei europene de gestionare integrată a frontierelor, al strategiei privind politica europeană în domeniul vizelor și al noii arhitecturi informatice Schengen care se bazează pe sistemele informatice (IT) la scară largă utilizate pentru gestionarea frontierelor externe și a securității, precum și pe interoperabilitatea acestor sisteme***, pe o mai bună conștientizare a situației, pe detectarea timpurie a riscurilor și pe o utilizare mai eficace a resurselor operaționale***. Mai mult, în sprijinul misiunii de control la frontiere, ar trebui avută în vedere implementarea de tehnologii și soluții digitale***, inclusiv de sisteme inteligente de supraveghere, instrumente avansate de analiză a riscurilor, tehnologii de prelucrare a datelor și soluții inovatoare pentru sprijinirea procesului de luare a deciziilor și de gestionare a resurselor. Ar trebui să se acorde o atenție deosebită investițiilor în infrastructură, echipamente, sisteme de supraveghere și personal calificat la frontierele terestre externe ale Uniunii, care necesită menținerea continuă a unui nivel ridicat de securitate și de pregătire.***

[7] Comunicare a Comisiei către Parlamentul European și Consiliu privind contracararea amenințărilor hibride generate de utilizarea migrației ca armă și consolidarea securității la frontierele externe ale UE [COM(2024) 570 final din 11.12.2024].

[7] Comunicare a Comisiei către Parlamentul European și Consiliu privind contracararea amenințărilor hibride generate de utilizarea migrației ca armă și consolidarea securității la frontierele externe ale UE [COM(2024) 570 final din 11.12.2024].

Or. bg

Amendamentul 47
Erik Marquardt

Propunere de regulament
Considerentul 9

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(9) ***În contextul unui peisaj mondial în schimbare și a unei instabilități din ce în ce mai mari, Uniunea și statele sale membre trebuie să își combine resursele pentru a proteja în mod eficace frontierele externe ale Uniunii, inclusiv pentru a aborda migrația ilegală, introducerea ilegală de migranți și traficul de persoane, și să răspundă acțiunilor actorilor statali care creează și facilitează în mod artificial migrația ilegală, care instrumentalizează fluxurile de migrație în scopuri politice și utilizează tactici de război hibrid, cum ar fi utilizarea migrației ca armă[7], pentru a destabiliza Uniunea Europeană și statele sale membre.*** În interesul solidarității în spațiul Schengen în ansamblu și în spiritul responsabilității comune pentru ***protecția*** frontierelor externe ale Uniunii, planul de parteneriat național și regional al statului membru ar trebui să abordeze în mod adecvat ***provocările identificate***, în special ***în contextul strategiei europene de gestionare integrată a frontierelor, al strategiei privind politica europeană în domeniul vizelor și al noii arhitecturi informatice Schengen care se bazează pe sistemele informatice (IT) la scară largă utilizate pentru gestionarea frontierelor externe și a securității, precum și pe interoperabilitatea acestor sisteme. Mai mult, în sprijinul misiunii de control la frontiere, ar trebui avută în vedere implementarea de tehnologii și soluții digitale.***	(9) În interesul solidarității în spațiul Schengen în ansamblu și în spiritul responsabilității comune pentru ***gestionarea*** frontierelor externe ale Uniunii, planul de parteneriat național și regional al statului membru ar trebui să abordeze în mod adecvat ***toate obiectivele stabilite în prezentul regulament***, în special ***prin alocarea unui volum proporțional de resurse pentru fiecare dintre acestea***.
[7] Comunicare a Comisiei către Parlamentul European și Consiliu privind contracararea amenințărilor hibride generate de utilizarea migrației ca armă și	

consolidarea securității la frontierele externe ale UE [COM(2024) 570 final din 11.12.2024].

Or. en

Amendamentul 48
Murielle Laurent, Chloé Ridel, Francisco Assis, Ana Catarina Mendes, Cecilia Strada

Propunere de regulament
Considerentul 9

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(9) ***În contextul unui peisaj mondial în schimbare și a unei instabilități din ce în ce mai mari, Uniunea și statele sale membre trebuie să își combine resursele pentru a proteja în mod eficace frontierele externe ale Uniunii, inclusiv pentru a aborda migrația ilegală, introducerea ilegală de migranți și traficul de persoane, și să răspundă acțiunilor actorilor statali care creează și facilitează în mod artificial migrația ilegală, care instrumentalizează fluxurile de migrație în scopuri politice și utilizează tactici de război hibrid, cum ar fi utilizarea migrației ca armă[7], pentru a destabiliza Uniunea Europeană și statele sale membre.*** În interesul solidarității în spațiul Schengen în ansamblu și în spiritul responsabilității comune pentru protecția frontierelor externe ale Uniunii, planul de parteneriat național și regional al statului membru ar trebui să abordeze în mod adecvat provocările identificate, în special în contextul strategiei europene de gestionare integrată a frontierelor, al strategiei privind politica europeană în domeniul vizelor și al noii arhitecturi informatice Schengen care se bazează pe sistemele informatice (IT) la scară largă utilizate pentru gestionarea frontierelor externe și a securității, precum și pe interoperabilitatea acestor sisteme. ***Mai mult, în sprijinul misiunii de control la frontiere, ar trebui avută în vedere***	(9) În interesul solidarității în spațiul Schengen în ansamblu și în spiritul responsabilității comune pentru protecția frontierelor externe ale Uniunii, planul de parteneriat național și regional al statului membru ar trebui să abordeze în mod adecvat provocările identificate, în special în contextul strategiei europene de gestionare integrată a frontierelor, al strategiei privind politica europeană în domeniul vizelor și al noii arhitecturi informatice Schengen care se bazează pe sistemele informatice (IT) la scară largă utilizate pentru gestionarea frontierelor externe și a securității, precum și pe interoperabilitatea acestor sisteme.

implementarea de tehnologii și soluții digitale.

---

*[7] **Comunicare a Comisiei către Parlamentul European și Consiliu privind contracararea amenințărilor hibride generate de utilizarea migrației ca armă și consolidarea securității la frontierele externe ale UE [COM(2024) 570 final din 11.12.2024].***

Or. en

Justificare

Instrumentalizarea a fost abordată prin Pactul privind migrația și azilul. Aceasta va fi finanțată în temeiul Regulamentului privind azilul, migrația și integrarea. Nu ar trebui să încurajăm dubla finanțare. Formularea „utilizare ca armă” nu este un limbaj pe care îl putem recunoaște sau sprijini atunci când discutăm despre oameni.

Amendamentul 49
Cecilia Strada

Propunere de regulament
Considerentul 9

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(9) În contextul unui peisaj mondial în schimbare și a unei instabilități din ce în ce mai mari, Uniunea și statele sale membre trebuie să își combine resursele pentru a proteja în mod eficace frontierele externe ale Uniunii, inclusiv pentru a aborda migrația ilegală, introducerea ilegală de migranți și traficul de persoane***, și să răspundă acțiunilor actorilor statali care creează și facilitează în mod artificial migrația ilegală, care instrumentalizează fluxurile de migrație în scopuri politice și utilizează tactici de război hibrid, cum ar fi utilizarea migrației ca armă[7], pentru a destabiliza Uniunea Europeană și statele sale membre***. În interesul solidarității în spațiul Schengen în ansamblu și în spiritul responsabilității comune pentru protecția	(9) În contextul unui peisaj mondial în schimbare și a unei instabilități din ce în ce mai mari, Uniunea și statele sale membre trebuie să își combine resursele pentru a proteja în mod eficace frontierele externe ale Uniunii, inclusiv pentru a aborda migrația ilegală, introducerea ilegală de migranți și traficul de persoane. În interesul solidarității în spațiul Schengen în ansamblu și în spiritul responsabilității comune pentru protecția frontierelor externe ale Uniunii, planul de parteneriat național și regional al statului membru ar trebui să abordeze în mod adecvat provocările identificate, în special în contextul strategiei europene de gestionare integrată a frontierelor, al strategiei privind politica europeană în domeniul vizelor și al

frontierelor externe ale Uniunii, planul de parteneriat național și regional al statului membru ar trebui să abordeze în mod adecvat provocările identificate, în special în contextul strategiei europene de gestionare integrată a frontierelor, al strategiei privind politica europeană în domeniul vizelor și al noii arhitecturi informatice Schengen care se bazează pe sistemele informatice (IT) la scară largă utilizate pentru gestionarea frontierelor externe și a securității, precum și pe interoperabilitatea acestor sisteme. Mai mult, în sprijinul misiunii de control la frontiere, ar trebui avută în vedere implementarea de tehnologii și soluții digitale.

noii arhitecturi informatice Schengen care se bazează pe sistemele informatice (IT) la scară largă utilizate pentru gestionarea frontierelor externe și a securității, precum și pe interoperabilitatea acestor sisteme. Mai mult, în sprijinul misiunii de control la frontiere, ar trebui avută în vedere implementarea de tehnologii și soluții digitale.

---

[7] Comunicare a Comisiei către Parlamentul European și Consiliu privind contracararea amenințărilor hibride generate de utilizarea migrației ca armă și consolidarea securității la frontierele externe ale UE [COM(2024) 570 final din 11.12.2024].

Or. en

Amendamentul 50
Tom Vandendriessche

Propunere de regulament
Considerentul 9

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(9) În contextul unui peisaj mondial în schimbare și a unei instabilități din ce în ce mai mari, Uniunea și statele sale membre trebuie să își combine resursele pentru a proteja în mod eficace frontierele externe ale Uniunii***, inclusiv*** pentru a aborda migrația ilegală, introducerea ilegală de migranți și traficul de persoane***,*** și ***să răspundă*** acțiunilor actorilor statali care creează și facilitează în mod artificial	(9) În contextul unui peisaj mondial în schimbare și a unei instabilități din ce în ce mai mari, Uniunea și statele sale membre trebuie să își combine resursele pentru a proteja în mod eficace frontierele externe ale Uniunii ***și a descuraja ferm toate formele de migrație neregulamentară și, în special, ilegală. Acest lucru trebuie să includă finanțarea infrastructurii fizice a frontierelor, cum ar fi garduri și ziduri, și***

migrația ilegală, care instrumentalizează fluxurile de migrație în scopuri politice și utilizează tactici de război hibrid, cum ar fi utilizarea migrației ca armă[7], pentru a destabiliza Uniunea Europeană și statele sale membre. În interesul solidarității în spațiul Schengen în ansamblu și în spiritul responsabilității comune pentru protecția frontierelor externe ale Uniunii, planul de parteneriat național și regional al statului membru ar trebui să abordeze în mod adecvat provocările identificate, în special în contextul strategiei europene de gestionare integrată a frontierelor, al strategiei privind politica europeană în domeniul vizelor și al noii arhitecturi informatice Schengen care se bazează pe sistemele informatice (IT) la scară largă utilizate pentru gestionarea frontierelor externe și a securității, precum și pe interoperabilitatea acestor sisteme. Mai mult, în sprijinul misiunii de control la frontiere, ar trebui avută în vedere implementarea de tehnologii și soluții digitale.	***implementarea unor tehnologii de supraveghere consolidate*** pentru a aborda migrația ***neregulamentară și*** ilegală, introducerea ilegală de migranți și traficul de persoane și ***pentru a răspunde*** acțiunilor actorilor statali care creează și facilitează în mod artificial migrația ilegală, care instrumentalizează fluxurile de migrație în scopuri politice și utilizează tactici de război hibrid, cum ar fi utilizarea migrației ca armă[7], pentru a destabiliza Uniunea Europeană și statele sale membre. În interesul solidarității în spațiul Schengen în ansamblu și în spiritul responsabilității comune pentru protecția frontierelor externe ale Uniunii, planul de parteneriat național și regional al statului membru ar trebui să abordeze în mod adecvat provocările identificate, în special în contextul strategiei europene de gestionare integrată a frontierelor, al strategiei privind politica europeană în domeniul vizelor și al noii arhitecturi informatice Schengen care se bazează pe sistemele informatice (IT) la scară largă utilizate pentru gestionarea frontierelor externe și a securității, precum și pe interoperabilitatea acestor sisteme. Mai mult, în sprijinul misiunii de control la frontiere, ar trebui avută în vedere implementarea de tehnologii și soluții digitale.
[7] Comunicare a Comisiei către Parlamentul European și Consiliu privind contracararea amenințărilor hibride generate de utilizarea migrației ca armă și consolidarea securității la frontierele externe ale UE [COM(2024) 570 final din 11.12.2024].	[7] Comunicare a Comisiei către Parlamentul European și Consiliu privind contracararea amenințărilor hibride generate de utilizarea migrației ca armă și consolidarea securității la frontierele externe ale UE [COM(2024) 570 final din 11.12.2024].

Or. en

Amendamentul 51
Erik Kaliňák, Judita Laššáková, Katarína Roth Neveďalová, Monika Beňová

Propunere de regulament
Considerentul 9

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(9) În contextul unui peisaj mondial în schimbare și a unei instabilități din ce în ce mai mari, Uniunea și statele sale membre trebuie să își combine resursele pentru a proteja în mod eficace frontierele externe ale Uniunii, inclusiv pentru a aborda migrația ilegală, introducerea ilegală de migranți și traficul de persoane, și să răspundă acțiunilor actorilor statali care creează și facilitează în mod artificial migrația ilegală, care instrumentalizează fluxurile de migrație în scopuri politice și utilizează tactici de război hibrid, cum ar fi utilizarea migrației ca armă[7], pentru a destabiliza Uniunea Europeană și statele sale membre. În interesul solidarității în spațiul Schengen în ansamblu și în spiritul responsabilității comune pentru protecția frontierelor externe ale Uniunii, planul de parteneriat național și regional al statului membru ar trebui să abordeze în mod adecvat provocările identificate, în special în contextul strategiei europene de gestionare integrată a frontierelor, al strategiei privind politica europeană în domeniul vizelor și al noii arhitecturi informatice Schengen care se bazează pe sistemele informatice (IT) la scară largă utilizate pentru gestionarea frontierelor externe și a securității, precum și pe interoperabilitatea acestor sisteme. Mai mult, în sprijinul misiunii de control la frontiere, ar trebui avută în vedere implementarea de tehnologii și soluții digitale.	(9) În contextul unui peisaj mondial în schimbare și a unei instabilități din ce în ce mai mari, Uniunea și statele sale membre trebuie să își combine resursele pentru a proteja în mod eficace frontierele externe ale Uniunii, inclusiv pentru a aborda migrația ilegală, introducerea ilegală de migranți și traficul de persoane, și să răspundă acțiunilor actorilor statali care creează și facilitează în mod artificial migrația ilegală, care instrumentalizează fluxurile de migrație în scopuri politice și utilizează tactici de război hibrid, cum ar fi utilizarea migrației ca armă[7], pentru a destabiliza Uniunea Europeană și statele sale membre. În interesul solidarității în spațiul Schengen în ansamblu și în spiritul responsabilității comune pentru protecția frontierelor externe ale Uniunii, planul de parteneriat național și regional al statului membru ar trebui să abordeze în mod adecvat provocările identificate, în special în contextul strategiei europene de gestionare integrată a frontierelor, al strategiei privind politica europeană în domeniul vizelor și al noii arhitecturi informatice Schengen care se bazează pe sistemele informatice (IT) la scară largă utilizate pentru gestionarea frontierelor externe și a securității, precum și pe interoperabilitatea acestor sisteme. Mai mult, în sprijinul misiunii de control la frontiere, ar trebui avută în vedere implementarea de tehnologii și soluții digitale***, în special în cazul în care acestea contribuie la detectarea mai eficace a trecerilor neautorizate ale frontierei, a rețelelor de introducere ilegală de migranți și a amenințărilor hibride, asigurând în același timp utilizarea eficientă a fondurilor Uniunii***.
[7] Comunicare a Comisiei către Parlamentul European și Consiliu privind contracararea amenințărilor hibride generate de utilizarea	[7] Comunicare a Comisiei către Parlamentul European și Consiliu privind contracararea amenințărilor hibride generate de utilizarea

migrației ca armă și consolidarea securității la frontierele externe ale UE [COM(2024) 570 final din 11.12.2024].

migrației ca armă și consolidarea securității la frontierele externe ale UE [COM(2024) 570 final din 11.12.2024].

Or. sk

Justificare

Textul inițial identifică în mod corect amenințările tot mai mari la adresa securității, inclusiv instrumentalizarea migrației și atacurile hibride. Amendamentul propus clarifică scopul utilizării noilor tehnologii și soluții digitale pentru a clarifica faptul că implementarea lor este menită să aducă o valoare adăugată concretă în ceea ce privește protejarea frontierelor și combaterea introducerii ilegale de migranți. Acesta subliniază, de asemenea, necesitatea utilizării eficiente a fondurilor Uniunii și a concentrării asupra rezultatelor măsurabile.

Amendamentul 52
Sebastian Tynkkynen

Propunere de regulament
Considerentul 9

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(9) În contextul unui peisaj mondial în schimbare și a unei instabilități din ce în ce mai mari, Uniunea și statele sale membre trebuie să își combine resursele pentru a proteja în mod eficace frontierele externe ale Uniunii, inclusiv pentru a aborda migrația ilegală, introducerea ilegală de migranți și traficul de persoane, și să răspundă acțiunilor actorilor statali care creează și facilitează în mod artificial migrația ilegală, care instrumentalizează fluxurile de migrație în scopuri politice și utilizează tactici de război hibrid, cum ar fi utilizarea migrației ca armă[7], pentru a destabiliza Uniunea Europeană și statele sale membre. În interesul solidarității în spațiul Schengen în ansamblu și în spiritul responsabilității comune pentru protecția frontierelor externe ale Uniunii, planul de parteneriat național și regional al statului membru ar trebui să abordeze în mod adecvat provocările identificate, în special în contextul strategiei europene de gestionare integrată a frontierelor, al	(9) În contextul unui peisaj mondial în schimbare și a unei instabilități din ce în ce mai mari, Uniunea și statele sale membre trebuie să își combine resursele***, în special*** pentru a proteja în mod eficace frontierele externe ***cele mai vulnerabile*** ale Uniunii, inclusiv pentru a aborda migrația ilegală, introducerea ilegală de migranți și traficul de persoane, și să răspundă acțiunilor actorilor statali care creează și facilitează în mod artificial migrația ilegală, care instrumentalizează fluxurile de migrație în scopuri politice și utilizează tactici de război hibrid, cum ar fi utilizarea migrației ca armă[7], pentru a destabiliza Uniunea Europeană și statele sale membre. În interesul solidarității în spațiul Schengen în ansamblu și în spiritul responsabilității comune pentru protecția frontierelor externe ale Uniunii, planul de parteneriat național și regional al statului membru ar trebui să abordeze în mod adecvat provocările identificate, în special în contextul strategiei europene de gestionare

strategiei privind politica europeană în domeniul vizelor și al noii arhitecturi informatice Schengen care se bazează pe sistemele informatice (IT) la scară largă utilizate pentru gestionarea frontierelor externe și a securității, precum și pe interoperabilitatea acestor sisteme. Mai mult, în sprijinul misiunii de control la frontiere, ar trebui avută în vedere implementarea de tehnologii și soluții digitale.

integrată a frontierelor, al strategiei privind politica europeană în domeniul vizelor și al noii arhitecturi informatice Schengen care se bazează pe sistemele informatice (IT) la scară largă utilizate pentru gestionarea frontierelor externe și a securității, precum și pe interoperabilitatea acestor sisteme. Mai mult, în sprijinul misiunii de control la frontiere, ar trebui avută în vedere implementarea de tehnologii și soluții digitale.

[7] Comunicare a Comisiei către Parlamentul European și Consiliu privind contracararea amenințărilor hibride generate de utilizarea migrației ca armă și consolidarea securității la frontierele externe ale UE [COM(2024) 570 final din 11.12.2024].

[7] Comunicare a Comisiei către Parlamentul European și Consiliu privind contracararea amenințărilor hibride generate de utilizarea migrației ca armă și consolidarea securității la frontierele externe ale UE [COM(2024) 570 final din 11.12.2024].

Or. fi

Amendamentul 53
Jan-Christoph Oetjen, Fabienne Keller, Raquel García Hermida-Van Der Walle, Nikola Minchev

Propunere de regulament
Considerentul 9

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(9) În contextul unui peisaj mondial în schimbare și a unei instabilități din ce în ce mai mari, Uniunea și statele sale membre trebuie să își combine resursele pentru a proteja în mod eficace frontierele externe ale Uniunii, inclusiv pentru a aborda migrația ilegală, introducerea ilegală de migranți și traficul de persoane, și să răspundă acțiunilor actorilor statali care creează și facilitează în mod artificial migrația ilegală, care instrumentalizează fluxurile de migrație în scopuri politice și utilizează tactici de război hibrid, ***cum ar fi utilizarea migrației ca armă***[7], pentru a destabiliza Uniunea Europeană și statele sale membre. În interesul solidarității în	(9) În contextul unui peisaj mondial în schimbare și a unei instabilități din ce în ce mai mari, Uniunea și statele sale membre trebuie să își combine resursele pentru a proteja în mod eficace frontierele externe ale Uniunii, inclusiv pentru a aborda migrația ilegală, introducerea ilegală de migranți și traficul de persoane, și să răspundă acțiunilor actorilor statali care creează și facilitează în mod artificial migrația ilegală, care instrumentalizează fluxurile de migrație în scopuri politice și utilizează tactici de război hibrid, pentru a destabiliza Uniunea Europeană și statele sale membre. În interesul solidarității în spațiul Schengen în ansamblu și în spiritul

spațiul Schengen în ansamblu și în spiritul responsabilității comune pentru protecția frontierelor externe ale Uniunii, planul de parteneriat național și regional al statului membru ar trebui să abordeze în mod adecvat provocările identificate, în special în contextul strategiei europene de gestionare integrată a frontierelor, al strategiei privind politica europeană în domeniul vizelor și al noii arhitecturi informatice Schengen care se bazează pe sistemele informatice (IT) la scară largă utilizate pentru gestionarea frontierelor externe și a securității, precum și pe interoperabilitatea acestor sisteme. Mai mult, în sprijinul misiunii de control la frontiere, ar trebui avută în vedere implementarea de ***tehnologii*** și ***soluții*** digitale.

responsabilității comune pentru protecția frontierelor externe ale Uniunii, planul de parteneriat național și regional al statului membru ar trebui să abordeze în mod adecvat provocările identificate, în special în contextul strategiei europene de gestionare integrată a frontierelor, al strategiei privind politica europeană în domeniul vizelor și al noii arhitecturi informatice Schengen care se bazează pe sistemele informatice (IT) la scară largă utilizate pentru gestionarea frontierelor externe și a securității, precum și pe interoperabilitatea acestor sisteme. Mai mult, în sprijinul misiunii de control la frontiere, ar trebui avută în vedere implementarea de ***sisteme informatice*** și ***instrumente*** digitale***, în conformitate cu acquis-ul relevant al Uniunii***.

---

*[7] **Comunicare a Comisiei către Parlamentul European și Consiliu privind contracararea amenințărilor hibride generate de utilizarea migrației ca armă și consolidarea securității la frontierele externe ale UE [COM(2024) 570 final din 11.12.2024].***

Or. en

Amendamentul 54
Dainius Žalimas

Propunere de regulament
Considerentul 9

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(9) În contextul unui peisaj mondial în schimbare și a unei instabilități din ce în ce mai mari, Uniunea și statele sale membre trebuie să își combine resursele pentru a proteja în mod eficace frontierele externe ale Uniunii, inclusiv pentru a aborda migrația ilegală, introducerea ilegală de migranți și traficul de persoane, și să	(9) În contextul unui peisaj mondial în schimbare și a unei instabilități din ce în ce mai mari, Uniunea și statele sale membre trebuie să își combine resursele pentru a proteja în mod eficace frontierele externe ale Uniunii, inclusiv pentru a aborda migrația ilegală, introducerea ilegală de migranți și traficul de persoane, și să

răspundă acțiunilor actorilor statali care creează și facilitează în mod artificial migrația ilegală, care instrumentalizează fluxurile de migrație în scopuri politice și utilizează ***tactici de război hibrid***, cum ar fi utilizarea migrației ca armă[7], pentru a destabiliza Uniunea Europeană și statele sale membre. În interesul solidarității în spațiul Schengen în ansamblu și în spiritul responsabilității comune pentru protecția frontierelor externe ale Uniunii, planul de parteneriat național și regional al statului membru ar trebui să abordeze în mod adecvat provocările identificate, în special în contextul strategiei europene de gestionare integrată a frontierelor, al strategiei privind politica europeană în domeniul vizelor și al noii arhitecturi informatice Schengen care se bazează pe sistemele informatice (IT) la scară largă utilizate pentru gestionarea frontierelor externe și a securității, precum și pe interoperabilitatea acestor sisteme. Mai mult, în sprijinul misiunii de control la frontiere, ar trebui avută în vedere implementarea de tehnologii și soluții digitale.

[7] Comunicare a Comisiei către Parlamentul European și Consiliu privind contracararea amenințărilor hibride generate de utilizarea migrației ca armă și consolidarea securității la frontierele externe ale UE [COM(2024) 570 final din 11.12.2024].

răspundă acțiunilor actorilor statali care creează și facilitează în mod artificial migrația ilegală, care instrumentalizează fluxurile de migrație în scopuri politice și utilizează ***amenințări hibride***, cum ar fi utilizarea migrației ca armă[7], pentru a destabiliza Uniunea Europeană și statele sale membre. În interesul solidarității în spațiul Schengen în ansamblu și în spiritul responsabilității comune pentru protecția frontierelor externe ale Uniunii, planul de parteneriat național și regional al statului membru ar trebui să abordeze în mod adecvat provocările identificate, în special în contextul strategiei europene de gestionare integrată a frontierelor, al strategiei privind politica europeană în domeniul vizelor și al noii arhitecturi informatice Schengen care se bazează pe sistemele informatice (IT) la scară largă utilizate pentru gestionarea frontierelor externe și a securității, precum și pe interoperabilitatea acestor sisteme. Mai mult, în sprijinul misiunii de control la frontiere, ar trebui avută în vedere implementarea de tehnologii și soluții digitale.

[7] Comunicare a Comisiei către Parlamentul European și Consiliu privind contracararea amenințărilor hibride generate de utilizarea migrației ca armă și consolidarea securității la frontierele externe ale UE [COM(2024) 570 final din 11.12.2024].

Or. en

Amendamentul 55
Rasa Juknevičienė

Propunere de regulament
Considerentul 9

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*

(9) În contextul unui peisaj mondial în schimbare și a unei instabilități din ce în ce mai mari, Uniunea și statele sale membre trebuie să își combine resursele pentru a proteja în mod eficace frontierele externe ale Uniunii, inclusiv pentru a aborda migrația ilegală, introducerea ilegală de migranți și traficul de persoane, și să răspundă acțiunilor actorilor statali care creează și facilitează în mod artificial migrația ilegală, care instrumentalizează fluxurile de migrație în scopuri politice și utilizează ***tactici de război hibrid***, cum ar fi utilizarea migrației ca armă[7], pentru a destabiliza Uniunea Europeană și statele sale membre. În interesul solidarității în spațiul Schengen în ansamblu și în spiritul responsabilității comune pentru protecția frontierelor externe ale Uniunii, planul de parteneriat național și regional al statului membru ar trebui să abordeze în mod adecvat provocările identificate, în special în contextul strategiei europene de gestionare integrată a frontierelor, al strategiei privind politica europeană în domeniul vizelor și al noii arhitecturi informatice Schengen care se bazează pe sistemele informatice (IT) la scară largă utilizate pentru gestionarea frontierelor externe și a securității, precum și pe interoperabilitatea acestor sisteme. Mai mult, în sprijinul misiunii de control la frontiere, ar trebui avută în vedere implementarea de tehnologii și soluții digitale.

[7] Comunicare a Comisiei către Parlamentul European și Consiliu privind contracararea amenințărilor hibride generate de utilizarea migrației ca armă și consolidarea securității la frontierele externe ale UE [COM(2024) 570 final din 11.12.2024].

(9) În contextul unui peisaj mondial în schimbare și a unei instabilități din ce în ce mai mari, Uniunea și statele sale membre trebuie să își combine resursele pentru a proteja în mod eficace frontierele externe ale Uniunii, inclusiv pentru a aborda migrația ilegală, introducerea ilegală de migranți și traficul de persoane, și să răspundă acțiunilor actorilor statali care creează și facilitează în mod artificial migrația ilegală, care instrumentalizează fluxurile de migrație în scopuri politice și utilizează ***amenințări hibride***, cum ar fi utilizarea migrației ca armă[7], pentru a destabiliza Uniunea Europeană și statele sale membre. În interesul solidarității în spațiul Schengen în ansamblu și în spiritul responsabilității comune pentru protecția frontierelor externe ale Uniunii, planul de parteneriat național și regional al statului membru ar trebui să abordeze în mod adecvat provocările identificate, în special în contextul strategiei europene de gestionare integrată a frontierelor, al strategiei privind politica europeană în domeniul vizelor și al noii arhitecturi informatice Schengen care se bazează pe sistemele informatice (IT) la scară largă utilizate pentru gestionarea frontierelor externe și a securității, precum și pe interoperabilitatea acestor sisteme. Mai mult, în sprijinul misiunii de control la frontiere, ar trebui avută în vedere implementarea de tehnologii și soluții digitale.

[7] Comunicare a Comisiei către Parlamentul European și Consiliu privind contracararea amenințărilor hibride generate de utilizarea migrației ca armă și consolidarea securității la frontierele externe ale UE [COM(2024) 570 final din 11.12.2024].

Or. en

Amendamentul 56

Georgiana Teodorescu

Propunere de regulament
Considerentul 9

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(9) În contextul unui peisaj mondial în schimbare și a unei instabilități din ce în ce mai mari, Uniunea și statele sale membre trebuie să își combine resursele pentru a proteja în mod eficace frontierele externe ale Uniunii, inclusiv pentru a aborda migrația ilegală, introducerea ilegală de migranți și traficul de persoane, și să răspundă acțiunilor actorilor statali care creează și facilitează în mod artificial migrația ilegală, care instrumentalizează fluxurile de migrație în scopuri politice și utilizează ***tactici de război hibrid***, cum ar fi utilizarea migrației ca armă[7], pentru a destabiliza Uniunea Europeană și statele sale membre. În interesul solidarității în spațiul Schengen în ansamblu și în spiritul responsabilității comune pentru protecția frontierelor externe ale Uniunii, planul de parteneriat național și regional al statului membru ar trebui să abordeze în mod adecvat provocările identificate, în special în contextul strategiei europene de gestionare integrată a frontierelor, al strategiei privind politica europeană în domeniul vizelor și al noii arhitecturi informatice Schengen care se bazează pe sistemele informatice (IT) la scară largă utilizate pentru gestionarea frontierelor externe și a securității, precum și pe interoperabilitatea acestor sisteme. Mai mult, în sprijinul misiunii de control la frontiere, ar trebui avută în vedere implementarea de tehnologii și soluții digitale.	(9) În contextul unui peisaj mondial în schimbare și a unei instabilități din ce în ce mai mari, Uniunea și statele sale membre trebuie să își combine resursele pentru a proteja în mod eficace frontierele externe ale Uniunii, inclusiv pentru a aborda migrația ilegală, introducerea ilegală de migranți și traficul de persoane, și să răspundă acțiunilor actorilor statali care creează și facilitează în mod artificial migrația ilegală, care instrumentalizează fluxurile de migrație în scopuri politice și utilizează ***amenințări hibride***, cum ar fi utilizarea migrației ca armă[7], pentru a destabiliza Uniunea Europeană și statele sale membre. În interesul solidarității în spațiul Schengen în ansamblu și în spiritul responsabilității comune pentru protecția frontierelor externe ale Uniunii, planul de parteneriat național și regional al statului membru ar trebui să abordeze în mod adecvat provocările identificate, în special în contextul strategiei europene de gestionare integrată a frontierelor, al strategiei privind politica europeană în domeniul vizelor și al noii arhitecturi informatice Schengen care se bazează pe sistemele informatice (IT) la scară largă utilizate pentru gestionarea frontierelor externe și a securității, precum și pe interoperabilitatea acestor sisteme. Mai mult, în sprijinul misiunii de control la frontiere, ar trebui avută în vedere implementarea de tehnologii și soluții digitale.
[7] Comunicare a Comisiei către Parlamentul European și Consiliu privind contracararea amenințărilor hibride generate de utilizarea migrației ca armă și consolidarea securității	[7] Comunicare a Comisiei către Parlamentul European și Consiliu privind contracararea amenințărilor hibride generate de utilizarea migrației ca armă și consolidarea securității

la frontierele externe ale UE [COM(2024) 570 final din 11.12.2024].	la frontierele externe ale UE [COM(2024) 570 final din 11.12.2024].

Or. en

Amendamentul 57
Geadis Geadi

Propunere de regulament
Considerentul 9 a (nou)

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
	(9a) Absența controalelor la frontierele interne în spațiul Schengen depinde de controlul eficace la frontierele externe. Deficiențele persistente la frontierele externe și utilizarea abuzivă a vizelor sau a canalelor de azil subminează încrederea reciprocă dintre statele membre și pun în pericol funcționarea spațiului Schengen.

Or. en

Amendamentul 58
Emil Radev

Propunere de regulament
Considerentul 9 a (nou)

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
	(9a) În acest scop, ar trebui încurajată utilizarea soluțiilor tehnologice inovatoare, inclusiv a instrumentelor bazate pe inteligența artificială și a analizei avansate a datelor, pentru a sprijini procesul de luare a deciziilor, planificarea strategică și gestionarea operațională a frontierelor externe ale Uniunii.

Or. bg

Justificare

Propunerea Comisiei încurajează deja utilizarea metodelor inovatoare și a noilor tehnologii în gestionarea frontierelor externe. Prezentul amendament se bazează pe această abordare, recunoscând importanța tot mai mare a inovării digitale în consolidarea capacității autorităților competente și în sporirea rezilienței, adaptabilității și eficacității sistemelor de gestionare a frontierelor externe, fără a conduce la o creștere disproporționată a sarcinii administrative sau operaționale.

Amendamentul 59
Murielle Laurent, Chloé Ridel, Francisco Assis, Ana Catarina Mendes, Cecilia Strada

Propunere de regulament
Considerentul 10

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(10) Sprijinul din partea Uniunii ar trebui să contribuie la asigurarea consecvenței, coerenței, sinergiilor și complementarităților dintre politicile interne și cele externe ale Uniunii. Este necesară o coerență sporită între politicile în materie de migrație, azil, returnare și politicile externe și este important să se asigure că asistența externă a Uniunii și sprijinul acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament contribuie la o abordare coordonată, holistică și structurată a migrației, maximizând sinergiile și sporind efectul de levier. Sprijinul acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament poate include, de asemenea, sprijin pentru resursele relevante ale delegațiilor UE în cazuri justificate în mod corespunzător și poate fi coordonat între statele membre și Comisie în etapele de programare și punere în aplicare.	***eliminat***

Or. en

Justificare

Politica UE în domeniul migrației interne va fi finanțată în temeiul Regulamentului privind azilul, migrația și integrarea. Politica UE în domeniul migrației externe va fi finanțată în temeiul instrumentului „Europa globală”. Instrumentul pentru spațiul Schengen, frontiere și

vize nu va finanța nici politica în domeniul migrației interne, nici pe cea în domeniul migrației externe. Considerentul este redundant.

Amendamentul 60
Ilaria Salis

Propunere de regulament
Considerentul 10

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(10) Sprijinul din partea Uniunii ar trebui să contribuie la asigurarea consecvenței, coerenței, sinergiilor și complementarităților dintre politicile interne și cele externe ale Uniunii. Este necesară o coerență sporită între politicile în materie de migrație, azil, returnare și politicile externe și este important să se asigure că asistența externă a Uniunii și sprijinul acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament contribuie la o abordare coordonată, holistică și structurată a migrației, maximizând sinergiile și sporind efectul de levier. Sprijinul acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament poate include, de asemenea, sprijin pentru resursele relevante ale delegațiilor UE în cazuri justificate în mod corespunzător și poate fi coordonat între statele membre și Comisie în etapele de programare și punere în aplicare.	***eliminat***

Or. en

Amendamentul 61
Erik Marquardt

Propunere de regulament
Considerentul 10

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*

(10) Sprijinul din partea Uniunii ar trebui să contribuie la asigurarea consecvenței, coerenței, sinergiilor și complementarităților dintre politicile ***interne și cele externe ale*** Uniunii. ***Este necesară o coerență sporită între politicile în materie de migrație, azil, returnare și politicile externe și este important să se asigure că asistența externă a Uniunii și*** sprijinul acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament contribuie la ***o abordare coordonată, holistică și structurată a migrației, maximizând sinergiile și sporind efectul de levier***. ***Sprijinul acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament poate include, de asemenea, sprijin pentru resursele relevante ale delegațiilor UE în cazuri justificate în mod corespunzător și poate fi coordonat între statele membre și Comisie în etapele de programare și punere în aplicare.***

(10) Sprijinul din partea Uniunii ar trebui să contribuie la asigurarea consecvenței, coerenței, sinergiilor și complementarităților dintre politicile Uniunii***, evitând în același timp suprapunerile cu sprijinul acordat în cadrul altor fonduri ale Uniunii***. Sprijinul acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament ***ar trebui să*** contribuie la ***măsurile de punere în aplicare a Pactului UE privind migrația și azilul printr-o abordare coordonată cu Regulamentul (UE) [...] de instituire a sprijinului din partea Uniunii pentru azil, migrație și integrare, fără a afecta obiectivele de politică distincte ale fiecărui instrument și menținând în același timp pachete financiare în mod clar distincte***. ***Măsurile care vizează promovarea garanțiilor de protecție la frontierele externe, inclusiv accesul la asistență juridică și informații, accesul la asistență umanitară și medicală, cum ar fi alimente, apă, îmbrăcăminte, adăpost și îngrijiri medicale, sprijinul pentru persoanele aflate într-o situație vulnerabilă, integrarea sistemelor de protecție a copilului și accesul efectiv la procedurile de protecție internațională, ar trebui, de asemenea, să fie eligibile pentru sprijin în temeiul prezentului regulament.***

Or. en

Amendamentul 62
Jan-Christoph Oetjen, Fabienne Keller, Raquel García Hermida-Van Der Walle, Nikola Minchev

Propunere de regulament
Considerentul 10

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(10) Sprijinul din partea Uniunii ar trebui să contribuie la asigurarea consecvenței, coerenței, sinergiilor și complementarităților dintre politicile	(10) Sprijinul din partea Uniunii ar trebui să contribuie la asigurarea consecvenței, coerenței, sinergiilor și complementarităților dintre politicile

interne și cele externe ale Uniunii. Este necesară o coerență sporită între politicile în materie de migrație, azil, returnare și politicile externe și este important să se asigure că asistența externă a Uniunii și sprijinul acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament contribuie la o abordare coordonată, holistică și structurată a migrației, maximizând sinergiile și sporind efectul de levier. Sprijinul acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament poate include***, de asemenea,*** sprijin pentru resursele relevante ale delegațiilor UE în cazuri justificate în mod corespunzător și poate fi coordonat între statele membre și Comisie în etapele de programare și punere în aplicare.	interne și cele externe ale Uniunii. Este necesară o coerență sporită între politicile în materie de migrație, azil, returnare și politicile externe și este important să se asigure că asistența externă a Uniunii și sprijinul acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament contribuie la o abordare coordonată, holistică***, eficace*** și structurată a migrației, maximizând sinergiile și sporind efectul de levier***, evitând în același timp complexitatea inutilă***. Sprijinul acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament ***ar trebui să se concentreze în principal asupra acțiunilor din cadrul Uniunii și ar trebui să se asigure că este complementar și că se evită suprapunerea cu instrumentele externe ale Uniunii, în special cu cele instituite în temeiul Regulamentului de instituire a instrumentului „Europa globală”. Sprijinul din partea Uniunii*** poate include sprijin pentru resursele relevante ale delegațiilor UE în cazuri justificate în mod corespunzător și poate fi coordonat între statele membre și Comisie în etapele de programare și punere în aplicare.

Or. en

Amendamentul 63
Erik Kaliňák, Judita Laššáková, Katarína Roth Neveďalová, Monika Beňová

Propunere de regulament
Considerentul 10

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(10) Sprijinul din partea Uniunii ar trebui să contribuie la asigurarea consecvenței, coerenței, sinergiilor și complementarităților dintre politicile interne și cele externe ale Uniunii. Este necesară o coerență sporită între politicile în materie de migrație, azil, returnare și politicile externe și este important să se asigure că asistența externă a Uniunii și	(10) Sprijinul din partea Uniunii ar trebui să contribuie la asigurarea consecvenței, coerenței, sinergiilor și complementarităților dintre politicile interne și cele externe ale Uniunii. Este necesară o coerență sporită între politicile în materie de migrație, azil, returnare și politicile externe și este important să se asigure că asistența externă a Uniunii și

sprijinul acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament contribuie la o abordare coordonată, ***holistică și structurată*** a migrației, maximizând sinergiile și sporind efectul de levier. Sprijinul acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament poate include, de asemenea, sprijin pentru resursele relevante ale delegațiilor UE în cazuri justificate în mod corespunzător și poate fi coordonat între statele membre și Comisie în etapele de programare și punere în aplicare.	sprijinul acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament contribuie la o abordare coordonată, ***eficace și orientată spre rezultate*** a migrației, maximizând sinergiile și sporind efectul de levier***, în special în domeniul prevenirii migrației ilegale, al protejării frontierelor externe, al combaterii introducerii ilegale de migranți, al politicii de returnare și al cooperării cu țările terțe în materie de readmisie***. Sprijinul acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament poate include, de asemenea, sprijin pentru resursele relevante ale delegațiilor UE în cazuri justificate în mod corespunzător și poate fi coordonat între statele membre și Comisie în etapele de programare și punere în aplicare.

Or. sk

Justificare

Termenul „abordare holistică a migrației” este amplu și poate fi interpretat în moduri diferite. Amendamentul propus precizează că sprijinul acordat în temeiul prezentului regulament ar trebui să se axeze în primul rând pe obiective direct legate de protecția spațiului Schengen, în special protecția frontierelor externe, combaterea migrației ilegale și o politică eficace de returnare. Acesta consolidează, de asemenea, concentrarea finanțării asupra rezultatelor măsurabile și a cooperării practice cu țările terțe.

Amendamentul 64
Cecilia Strada

Propunere de regulament
Considerentul 10

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(10) Sprijinul din partea Uniunii ar trebui să contribuie la asigurarea consecvenței, coerenței, sinergiilor și complementarităților dintre politicile interne și cele externe ale Uniunii. Este necesară o coerență sporită între politicile în materie de migrație, azil, returnare și politicile externe și este important să se asigure că asistența externă a Uniunii și	(10) Sprijinul din partea Uniunii ar trebui să contribuie la asigurarea consecvenței, coerenței, sinergiilor și complementarităților dintre politicile interne și cele externe ale Uniunii. Este necesară o coerență sporită între politicile în materie de migrație, azil, returnare și politicile externe și este important să se asigure că asistența externă a Uniunii și

sprijinul acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament contribuie la o abordare coordonată, holistică și structurată a migrației, maximizând sinergiile și sporind efectul de levier. Sprijinul acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament poate include, de asemenea, sprijin pentru resursele relevante ale delegațiilor UE în cazuri justificate în mod corespunzător și poate fi coordonat între statele membre și Comisie în etapele de programare și punere în aplicare.	sprijinul acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament contribuie la o abordare coordonată, holistică și structurată a migrației, maximizând sinergiile și sporind efectul de levier***, în conformitate cu Carta drepturilor fundamentale și cu obligațiile care decurg din dreptul internațional***. Sprijinul acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament poate include, de asemenea, sprijin pentru resursele relevante ale delegațiilor UE în cazuri justificate în mod corespunzător și poate fi coordonat între statele membre și Comisie în etapele de programare și punere în aplicare. ***Parlamentul European ar trebui informat în consecință.***

Or. en

Amendamentul 65
Sebastian Tynkkynen

Propunere de regulament
Considerentul 10

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(10) Sprijinul din partea Uniunii ar trebui să contribuie la asigurarea consecvenței, coerenței, sinergiilor și complementarităților dintre politicile interne și cele externe ale Uniunii. Este necesară o coerență sporită între politicile în materie de migrație, azil, returnare și politicile externe și este important să se asigure că asistența externă a Uniunii și sprijinul acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament contribuie la o abordare coordonată, holistică și structurată a migrației, maximizând sinergiile și sporind efectul de levier. Sprijinul acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament poate include, de asemenea, sprijin pentru resursele relevante ale delegațiilor UE în cazuri justificate în mod corespunzător și poate fi coordonat între	(10) Sprijinul din partea Uniunii ar trebui să contribuie la asigurarea consecvenței, ***eficacității,*** coerenței, sinergiilor și complementarităților dintre politicile interne și cele externe ale Uniunii. Este necesară o coerență sporită între politicile în materie de migrație, azil, returnare și politicile externe și este important să se asigure că asistența externă a Uniunii și sprijinul acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament contribuie la o abordare coordonată, holistică***, eficace*** și structurată a migrației, maximizând sinergiile și sporind efectul de levier. Sprijinul acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament poate include, de asemenea, sprijin pentru resursele relevante ale delegațiilor UE în cazuri justificate în mod corespunzător și poate fi coordonat

statele membre și Comisie în etapele de programare și punere în aplicare.	între statele membre și Comisie în etapele de programare și punere în aplicare.

Or. fi

Amendamentul 66
Murielle Laurent, Chloé Ridel, Francisco Assis, Ana Catarina Mendes, Cecilia Strada

Propunere de regulament
Considerentul 10 a (nou)

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
	(10a) Având în vedere natura internă a sprijinului acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament și dat fiind că prezentul regulament este principalul instrument de finanțare pentru spațiul Schengen, frontierele externe și politicile în domeniul vizelor la nivelul Uniunii, sprijinul din partea Uniunii ar trebui să fie acordat în principal pentru acțiuni care servesc politicii interne a Uniunii privind spațiul Schengen, frontierele și vizele, în conformitate cu obiectivele acesteia. Acest lucru ar trebui să implice limitarea nivelului sprijinului acordat în țările terțe și în legătură cu acestea, care este furnizat într-un mod mai adecvat prin Regulamentul (UE) XX/20XX de instituire a instrumentului „Europa globală”.

Or. en

Justificare

Ca instrument de finanțare a politicii interne, acest instrument nu ar trebui să interfereze cu politica externă sau să dubleze finanțarea acțiunilor în țările terțe.

Amendamentul 67
Jan-Christoph Oetjen, Fabienne Keller, Raquel García Hermida-Van Der Walle, Nikola Minchev

Propunere de regulament

Considerentul 10 a (nou)

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
	(10a) Complementaritatea dintre sprijinul din partea Uniuni pentru spațiul Schengen, gestionarea europeană integrată a frontierelor și politica comună în domeniul vizelor, precum și alte instrumente ale Uniunii nu ar trebui să se facă în detrimentul trasabilității cheltuielilor sau al prerogativelor autorității bugetare.

Or. en

Amendamentul 68
Ilaria Salis

Propunere de regulament
Considerentul 11

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(11) Europa trebuie să își protejeze interesele de securitate împotriva furnizorilor care ar putea reprezenta un risc persistent în materie de securitate din cauza interferențelor potențiale din partea țărilor terțe, precum și împotriva practicilor lor în materie de securitate cibernetică. Prin urmare, este necesar să se reducă riscul de dependență persistentă de furnizori cu grad ridicat de risc pe piața internă, deoarece aceștia ar putea avea un impact negativ grav asupra securității utilizatorilor, a întreprinderilor și a autorităților din întreaga UE și asupra infrastructurii critice a UE în ceea ce privește integritatea datelor și a serviciilor, precum și disponibilitatea serviciului. Această excludere ar trebui să se bazeze pe o evaluare proporțională a riscurilor și pe măsuri de atenuare asociate, astfel cum sunt definite în politicile și în legislația Uniunii.	***eliminat***

Or. en

Amendamentul 69
Erik Kaliňák, Judita Laššáková, Katarína Roth Neveďalová, Monika Beňová

Propunere de regulament
Considerentul 11

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(11) Europa trebuie să își protejeze interesele de securitate împotriva furnizorilor care ar putea reprezenta un risc persistent în materie de securitate din cauza interferențelor potențiale din partea țărilor terțe, precum și împotriva practicilor lor în materie de securitate cibernetică. Prin urmare, este necesar să se reducă riscul de dependență persistentă de furnizori cu grad ridicat de risc pe piața internă, deoarece aceștia ar putea avea un impact negativ grav asupra securității utilizatorilor, a întreprinderilor și a autorităților din întreaga UE și asupra infrastructurii critice a UE în ceea ce privește integritatea datelor și a serviciilor, precum și disponibilitatea serviciului. Această excludere ar trebui să se bazeze pe o evaluare proporțională a riscurilor și pe măsuri de atenuare asociate, astfel cum sunt definite în politicile și în legislația Uniunii.	(11) Europa trebuie să își protejeze interesele de securitate împotriva furnizorilor care ar putea reprezenta un risc persistent în materie de securitate din cauza interferențelor potențiale din partea țărilor terțe, precum și împotriva practicilor lor în materie de securitate cibernetică. Prin urmare, este necesar să se reducă riscul de dependență persistentă de furnizori cu grad ridicat de risc pe piața internă, deoarece aceștia ar putea avea un impact negativ grav asupra securității utilizatorilor, a întreprinderilor și a autorităților din întreaga UE și asupra infrastructurii critice a UE în ceea ce privește integritatea datelor și a serviciilor, precum și disponibilitatea serviciului. Această excludere ar trebui să se bazeze pe o evaluare proporțională a riscurilor și pe măsuri de atenuare asociate, astfel cum sunt definite în politicile și în legislația Uniunii***, acordând o atenție deosebită protecției infrastructurii critice, autonomiei tehnologice strategice a Uniunii și reducerii dependenței de furnizorii supuși influenței sau controlului țărilor terțe***.

Or. sk

Justificare

Amendamentul propus menține abordarea existentă bazată pe riscuri, subliniind, în același timp, necesitatea de a consolida reziliența tehnologică și autonomia strategică a Uniunii. Experiența din ultimii ani a arătat că dependența de entitățile supuse influenței țărilor terțe poate prezenta nu numai riscuri cibernetice, ci și riscuri geopolitice și de securitate. Modificarea este menită să consolideze protecția infrastructurii critice și securitatea pe termen lung a statelor membre.

Amendamentul 70
Sebastian Tynkkynen

Propunere de regulament
Considerentul 11

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(11) Europa trebuie să își protejeze interesele de securitate împotriva furnizorilor care ar putea reprezenta un risc persistent în materie de securitate din cauza interferențelor potențiale din partea țărilor terțe, precum și împotriva practicilor lor în materie de securitate cibernetică. Prin urmare, este necesar să se reducă riscul de dependență persistentă de furnizori cu grad ridicat de risc pe piața internă, deoarece aceștia ar putea avea un impact negativ grav asupra securității utilizatorilor, a întreprinderilor și a autorităților din întreaga UE și asupra infrastructurii critice a UE în ceea ce privește integritatea datelor și a serviciilor, precum și disponibilitatea serviciului. Această excludere ar trebui să se bazeze pe o evaluare proporțională a riscurilor și pe măsuri de atenuare asociate, astfel cum sunt definite în politicile și în legislația Uniunii.	(11) Europa trebuie să își protejeze interesele de securitate împotriva ***tuturor*** furnizorilor care ar putea reprezenta un risc persistent în materie de securitate din cauza interferențelor potențiale din partea țărilor terțe, precum și împotriva practicilor lor în materie de securitate cibernetică. Prin urmare, este necesar să se reducă riscul de dependență persistentă de furnizori cu grad ridicat de risc pe piața internă, deoarece aceștia ar putea avea un impact negativ asupra securității utilizatorilor, a întreprinderilor și a autorităților din întreaga UE și asupra infrastructurii critice a UE în ceea ce privește integritatea datelor și a serviciilor, precum și disponibilitatea serviciului. Această excludere ar trebui să se bazeze pe o evaluare proporțională a riscurilor și pe măsuri de atenuare asociate, astfel cum sunt definite în politicile și în legislația Uniunii***, precum și pe evaluări interne efectuate de statele membre***.

Or. fi

Amendamentul 71
Ilaria Salis

Propunere de regulament
Considerentul 12

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(12) Întrucât provocările în materie de gestionare a frontierelor și de politică în domeniul vizelor sunt în continuă evoluție, este necesar să se adapteze	***eliminat***

alocarea sprijinului din partea Uniunii la modificările priorităților în materie de gestionare a frontierelor externe și de politică în domeniul vizelor, inclusiv la schimbările care rezultă din presiunea sporită la frontieră, precum și la necesitatea de a direcționa finanțarea către prioritățile cu cea mai mare valoare adăugată la nivelul Uniunii. Pentru a răspunde nevoilor urgente și schimbărilor în materie de politici și priorități ale Uniunii și pentru a direcționa finanțarea către acțiuni cu un nivel ridicat de valoare adăugată pentru Uniune, o parte din sprijinul din partea Uniunii ar trebui să fie pusă în aplicare prin gestiune directă, partajată și indirectă prin intermediul mecanismului UE instituit în temeiul Regulamentului (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate. Mecanismul UE oferă flexibilitate în ceea ce privește gestionarea sprijinului din partea Uniunii și, în cazul gestiunii partajate, acesta ar trebui pus în aplicare prin intermediul planurilor de parteneriat național și regional ale statelor membre.

Or. en

Amendamentul 72
Erik Marquardt

Propunere de regulament
Considerentul 12

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(12) ***Întrucât provocările în materie de gestionare a frontierelor și de politică în domeniul vizelor sunt în continuă evoluție, este necesar să se adapteze alocarea sprijinului din partea Uniunii la modificările priorităților în materie de***	(12) Pentru a răspunde nevoilor urgente și schimbărilor în materie de politici și priorități ale Uniunii și pentru a direcționa finanțarea către acțiuni cu un nivel ridicat de valoare adăugată pentru Uniune, o parte din sprijinul din partea Uniunii ar trebui să

gestionare a frontierelor externe și de politică în domeniul vizelor, inclusiv la schimbările care rezultă din presiunea sporită la frontieră, precum și la necesitatea de a direcționa finanțarea către prioritățile cu cea mai mare valoare adăugată la nivelul Uniunii. Pentru a răspunde nevoilor urgente și schimbărilor în materie de politici și priorități ale Uniunii și pentru a direcționa finanțarea către acțiuni cu un nivel ridicat de valoare adăugată pentru Uniune, o parte din sprijinul din partea Uniunii ar trebui să fie pusă în aplicare prin gestiune directă, partajată și indirectă prin intermediul mecanismului UE instituit în temeiul Regulamentului (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate. Mecanismul UE oferă flexibilitate în ceea ce privește gestionarea sprijinului din partea Uniunii și, în cazul gestiunii partajate, acesta ar trebui pus în aplicare prin intermediul planurilor de parteneriat național și regional ale statelor membre.

fie pusă în aplicare prin gestiune directă, partajată și indirectă prin intermediul mecanismului UE instituit în temeiul Regulamentului (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate. Mecanismul UE oferă flexibilitate în ceea ce privește gestionarea sprijinului din partea Uniunii și, în cazul gestiunii partajate, acesta ar trebui pus în aplicare prin intermediul planurilor de parteneriat național și regional ale statelor membre.

Or. en

Amendamentul 73
Erik Kaliňák, Judita Laššáková, Katarína Roth Neveďalová, Monika Beňová

Propunere de regulament
Considerentul 12

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(12) Întrucât provocările în materie de gestionare a frontierelor și de politică în domeniul vizelor sunt în continuă evoluție, este necesar să se adapteze alocarea sprijinului din partea Uniunii la modificările priorităților în materie de gestionare a frontierelor externe și de politică în domeniul vizelor, inclusiv la schimbările care rezultă din presiunea	(12) Întrucât provocările în materie de gestionare a frontierelor și de politică în domeniul vizelor sunt în continuă evoluție, este necesar să se adapteze alocarea sprijinului din partea Uniunii la modificările priorităților în materie de gestionare a frontierelor externe și de politică în domeniul vizelor, inclusiv la schimbările care rezultă din presiunea

sporită la frontieră, precum și la necesitatea de a direcționa finanțarea către prioritățile cu cea mai mare valoare adăugată la nivelul Uniunii. Pentru a răspunde nevoilor urgente și schimbărilor în materie de politici și priorități ale Uniunii și pentru a direcționa finanțarea către acțiuni cu un nivel ridicat de valoare adăugată pentru Uniune, o parte din sprijinul din partea Uniunii ar trebui să fie pusă în aplicare prin gestiune directă, partajată și indirectă prin intermediul mecanismului UE instituit în temeiul Regulamentului (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate. Mecanismul UE oferă flexibilitate în ceea ce privește gestionarea sprijinului din partea Uniunii și, în cazul gestiunii partajate, acesta ar trebui pus în aplicare prin intermediul planurilor de parteneriat național și regional ale statelor membre.	sporită la frontieră, precum și la necesitatea de a direcționa finanțarea către prioritățile cu cea mai mare valoare adăugată la nivelul Uniunii***, în special în ceea ce privește protecția frontierelor externe, combaterea migrației ilegale, introducerea ilegală de migranți, amenințările hibride și criminalitatea transfrontalieră***. Pentru a răspunde nevoilor urgente și schimbărilor în materie de politici și priorități ale Uniunii și pentru a direcționa finanțarea către acțiuni cu un nivel ridicat de valoare adăugată pentru Uniune, o parte din sprijinul din partea Uniunii ar trebui să fie pusă în aplicare prin gestiune directă, partajată și indirectă prin intermediul mecanismului UE instituit în temeiul Regulamentului (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate. Mecanismul UE oferă flexibilitate în ceea ce privește gestionarea sprijinului din partea Uniunii și, în cazul gestiunii partajate, acesta ar trebui pus în aplicare prin intermediul planurilor de parteneriat național și regional ale statelor membre.

Or. sk

Justificare

Conceptul de „priorități cu cea mai mare valoare adăugată la nivelul Uniunii” este foarte amplu și poate face obiectul unor interpretări diferite. Amendamentul propus precizează că, atunci când se redirecționează fonduri, ar trebui să se acorde prioritate măsurilor de sprijin direct legate de protecția spațiului Schengen și de securitatea Uniunii. Acest lucru consolidează previzibilitatea finanțării și asigură faptul că flexibilitatea fondului servește în primul rând la abordarea provocărilor specifice în materie de securitate și migrație.

Amendamentul 74
Jan-Christoph Oetjen, Fabienne Keller, Raquel García Hermida-Van Der Walle, Nikola Minchev

Propunere de regulament
Considerentul 12

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(12) Întrucât provocările în materie de gestionare a frontierelor și de politică în domeniul vizelor sunt în continuă evoluție, este necesar să se adapteze alocarea sprijinului din partea Uniunii la modificările priorităților în materie de gestionare a frontierelor externe și de politică în domeniul vizelor, ***inclusiv la schimbările care rezultă din presiunea sporită la frontieră,*** precum și la necesitatea de a direcționa finanțarea către prioritățile cu cea mai mare valoare adăugată la nivelul Uniunii. Pentru a răspunde nevoilor urgente și schimbărilor în materie de politici și priorități ale Uniunii și pentru a direcționa finanțarea către acțiuni cu un nivel ridicat de valoare adăugată pentru Uniune, o parte din sprijinul din partea Uniunii ar trebui să fie pusă în aplicare prin gestiune directă, partajată și indirectă prin intermediul mecanismului UE instituit în temeiul Regulamentului (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate. Mecanismul UE oferă flexibilitate în ceea ce privește gestionarea sprijinului din partea Uniunii și, în cazul gestiunii partajate, acesta ar trebui pus în aplicare prin intermediul planurilor de parteneriat național și regional ale statelor membre.	(12) Întrucât provocările în materie de gestionare a frontierelor și de politică în domeniul vizelor sunt în continuă evoluție, este necesar să se adapteze alocarea sprijinului din partea Uniunii la modificările priorităților în materie de gestionare a frontierelor externe și de politică în domeniul vizelor, precum și la necesitatea de a direcționa finanțarea către prioritățile cu cea mai mare valoare adăugată la nivelul Uniunii. Pentru a răspunde nevoilor urgente și schimbărilor în materie de politici și priorități ale Uniunii și pentru a direcționa finanțarea către acțiuni cu un nivel ridicat de valoare adăugată pentru Uniune, o parte din sprijinul din partea Uniunii ar trebui să fie pusă în aplicare prin gestiune directă, partajată și indirectă prin intermediul mecanismului UE instituit în temeiul Regulamentului (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate. Mecanismul UE oferă flexibilitate în ceea ce privește gestionarea sprijinului din partea Uniunii și, în cazul gestiunii partajate, acesta ar trebui pus în aplicare prin intermediul planurilor de parteneriat național și regional ale statelor membre. ***În cazul în care sprijinul din partea Uniunii este acordat în țări terțe sau în legătură cu acestea prin intermediul mecanismului UE prin gestiune directă sau indirectă, SEAE ar trebui consultat pentru a asigura coerența acțiunii externe a UE.***

Or. en

Amendamentul 75
Emil Radev

Propunere de regulament
Considerentul 12

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(12) Întrucât provocările în materie de gestionare a frontierelor și de politică în domeniul vizelor sunt în continuă evoluție, este necesar să se adapteze alocarea sprijinului din partea Uniunii la modificările priorităților în materie de gestionare a frontierelor externe și de politică în domeniul vizelor, inclusiv la schimbările care rezultă din presiunea sporită la frontieră, precum și la necesitatea de a direcționa finanțarea către prioritățile cu cea mai mare valoare adăugată la nivelul Uniunii. Pentru a răspunde nevoilor urgente și schimbărilor în materie de politici și priorități ale Uniunii și pentru a direcționa finanțarea către acțiuni cu un nivel ridicat de valoare adăugată pentru Uniune, o parte din sprijinul din partea Uniunii ar trebui să fie pusă în aplicare prin gestiune directă, partajată și indirectă prin intermediul mecanismului UE instituit în temeiul Regulamentului (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate. Mecanismul UE oferă flexibilitate în ceea ce privește gestionarea sprijinului din partea Uniunii și, în cazul gestiunii partajate, acesta ar trebui pus în aplicare prin intermediul planurilor de parteneriat național și regional ale statelor membre.	(12) Întrucât provocările în materie de gestionare a frontierelor și de politică în domeniul vizelor sunt în continuă evoluție, este necesar să se adapteze alocarea sprijinului din partea Uniunii la modificările priorităților în materie de gestionare a frontierelor externe și de politică în domeniul vizelor, inclusiv la schimbările care rezultă din presiunea sporită la frontieră, ***precum și la necesitatea de a menține o pregătire operațională constantă, o capacitate suficientă și reziliența la frontierele externe ale Uniunii,*** precum și la necesitatea de a direcționa finanțarea către prioritățile cu cea mai mare valoare adăugată la nivelul Uniunii. Pentru a răspunde nevoilor urgente și schimbărilor în materie de politici și priorități ale Uniunii și pentru a direcționa finanțarea către acțiuni cu un nivel ridicat de valoare adăugată pentru Uniune, o parte din sprijinul din partea Uniunii ar trebui să fie pusă în aplicare prin gestiune directă, partajată și indirectă prin intermediul mecanismului UE instituit în temeiul Regulamentului (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate. Mecanismul UE oferă flexibilitate în ceea ce privește gestionarea sprijinului din partea Uniunii și, în cazul gestiunii partajate, acesta ar trebui pus în aplicare prin intermediul planurilor de parteneriat național și regional ale statelor membre.

Or. bg

Amendamentul 76
Geadis Geadi

Propunere de regulament

Considerentul 12

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(12) Întrucât provocările în materie de gestionare a frontierelor și de politică în domeniul vizelor sunt în continuă evoluție, este necesar să se adapteze alocarea sprijinului din partea Uniunii la modificările priorităților în materie de gestionare a frontierelor externe și de politică în domeniul vizelor, inclusiv la schimbările care rezultă din presiunea sporită la frontieră, precum și la necesitatea de a direcționa finanțarea către prioritățile cu cea mai mare valoare adăugată la nivelul Uniunii. Pentru a răspunde nevoilor urgente și schimbărilor în materie de politici și priorități ale Uniunii și pentru a direcționa finanțarea către acțiuni cu un nivel ridicat de valoare adăugată pentru Uniune, o parte din sprijinul din partea Uniunii ar trebui să fie pusă în aplicare prin gestiune directă, partajată și indirectă prin intermediul mecanismului UE instituit în temeiul Regulamentului (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate. Mecanismul UE oferă flexibilitate în ceea ce privește gestionarea sprijinului din partea Uniunii și, în cazul gestiunii partajate, acesta ar trebui pus în aplicare prin intermediul planurilor de parteneriat național și regional ale statelor membre.	(12) Întrucât provocările în materie de gestionare a frontierelor și de politică în domeniul vizelor sunt în continuă evoluție, este necesar să se adapteze alocarea sprijinului din partea Uniunii la modificările priorităților în materie de gestionare a frontierelor externe și de politică în domeniul vizelor, inclusiv la schimbările care rezultă din presiunea sporită la frontieră, ***rutele de introducere ilegală de migranți și tiparele de utilizare abuzivă a vizelor,*** precum și la necesitatea de a direcționa finanțarea către prioritățile cu cea mai mare valoare adăugată la nivelul Uniunii. Pentru a răspunde nevoilor urgente și schimbărilor în materie de politici și priorități ale Uniunii și pentru a direcționa finanțarea către acțiuni cu un nivel ridicat de valoare adăugată pentru Uniune, o parte din sprijinul din partea Uniunii ar trebui să fie pusă în aplicare prin gestiune directă, partajată și indirectă prin intermediul mecanismului UE instituit în temeiul Regulamentului (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate. Mecanismul UE oferă flexibilitate în ceea ce privește gestionarea sprijinului din partea Uniunii și, în cazul gestiunii partajate, acesta ar trebui pus în aplicare prin intermediul planurilor de parteneriat național și regional ale statelor membre.

Or. en

Amendamentul 77
Sebastian Tynkkynen

Propunere de regulament
Considerentul 12

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(12) Întrucât provocările în materie de gestionare a frontierelor și de politică în domeniul vizelor sunt în continuă evoluție, este necesar să se adapteze alocarea sprijinului din partea Uniunii la modificările priorităților în materie de gestionare a frontierelor externe și de politică în domeniul vizelor, inclusiv la schimbările care rezultă din presiunea sporită la frontieră, precum și la necesitatea de a direcționa finanțarea către prioritățile cu cea mai mare valoare adăugată la nivelul Uniunii. Pentru a răspunde nevoilor urgente și schimbărilor în materie de politici și priorități ale Uniunii și pentru a direcționa finanțarea către acțiuni cu un nivel ridicat de valoare adăugată pentru Uniune, o parte din sprijinul din partea Uniunii ar trebui să fie pusă în aplicare prin gestiune directă, partajată și indirectă prin intermediul mecanismului UE instituit în temeiul Regulamentului (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate. Mecanismul UE oferă flexibilitate în ceea ce privește gestionarea sprijinului din partea Uniunii și, în cazul gestiunii partajate, acesta ar trebui pus în aplicare prin intermediul planurilor de parteneriat național și regional ale statelor membre.	(12) Întrucât provocările în materie de gestionare a frontierelor și de politică în domeniul vizelor sunt în continuă evoluție, este necesar să se adapteze alocarea sprijinului din partea Uniunii la modificările priorităților în materie de gestionare a frontierelor externe și de politică în domeniul vizelor, inclusiv la schimbările care rezultă din presiunea sporită la frontieră, precum și la necesitatea de a direcționa finanțarea către prioritățile cu cea mai mare valoare adăugată la nivelul Uniunii ***și cu cel mai mare impact asupra securității Uniunii***. Pentru a răspunde nevoilor urgente și schimbărilor în materie de politici și priorități ale Uniunii și pentru a direcționa finanțarea către acțiuni cu un nivel ridicat de valoare adăugată pentru Uniune, o parte din sprijinul din partea Uniunii ar trebui să fie pusă în aplicare prin gestiune directă, partajată și indirectă prin intermediul mecanismului UE instituit în temeiul Regulamentului (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate. Mecanismul UE oferă flexibilitate în ceea ce privește gestionarea sprijinului din partea Uniunii și, în cazul gestiunii partajate, acesta ar trebui pus în aplicare prin intermediul planurilor de parteneriat național și regional ale statelor membre.
	Or. fi

Amendamentul 78
Jan-Christoph Oetjen, Fabienne Keller, Raquel García Hermida-Van Der Walle, Nikola Minchev

Propunere de regulament
Considerentul 12 a (nou)

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
	(12a) Mecanismul UE ar trebui să contribuie la obiectivele politicii în domeniul afacerilor interne prin distribuirea fondurilor sale pentru măsuri puse în aplicare prin gestiune directă sau indirectă, în conformitate cu procentele cheii de repartizare pentru afaceri interne prevăzute în anexa I la Regulamentul de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate pentru perioada 2028-2034, 45 % urmând să se cheltuie pentru frontiere și vize, 35 % pentru migrație și 20 % pentru securitate.

Or. en

Amendamentul 79
Ilaria Salis

Propunere de regulament
Considerentul 13

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(13) Comisia și statele membre ar trebui să se asigure că cunoștințele și experiența organelor, oficiilor și agențiilor Uniunii sunt luate în considerare la punerea în aplicare a măsurilor sau la abordarea provocărilor legate de gestionarea migrației, controlul și gestionarea frontierelor și securitatea internă. După caz, Comisia ar trebui, de asemenea, să poată implica organele, oficiile și agențiile relevante ale Uniunii în activități menite să asigure că măsurile realizate prin sprijinul din partea Uniunii respectă acquis-ul relevant al Uniunii ***și prioritățile convenite ale Uniunii***.	(13) Comisia și statele membre ar trebui să se asigure că cunoștințele și experiența organelor, oficiilor și agențiilor Uniunii sunt luate în considerare la punerea în aplicare a măsurilor sau la abordarea provocărilor legate de gestionarea migrației, controlul și gestionarea frontierelor și securitatea internă. După caz, Comisia ar trebui, de asemenea, să poată implica organele, oficiile și agențiile relevante ale Uniunii***,*** în ***special Agenția pentru Drepturi Fundamentale, AEPD și organizațiile neguvernamentale, în*** activități menite să asigure că măsurile realizate prin sprijinul din partea Uniunii respectă acquis-ul relevant al Uniunii***, în special Carta drepturilor fundamentale***.

Or. en

Amendamentul 80
Erik Marquardt

Propunere de regulament
Considerentul 13

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(13) Comisia și statele membre ar trebui să se asigure că cunoștințele și experiența organelor, oficiilor și agențiilor Uniunii sunt luate în considerare la ***punerea în aplicare a*** măsurilor ***sau la abordarea provocărilor legate de gestionarea migrației, controlul și gestionarea frontierelor și securitatea internă***. După caz, Comisia ar trebui, de asemenea, să ***poată implica*** organele, oficiile și agențiile relevante ale Uniunii în activități menite să asigure că măsurile realizate prin sprijinul din partea Uniunii respectă acquis-ul relevant al Uniunii și prioritățile convenite ale Uniunii.	(13) Comisia și statele membre ar trebui să se asigure că cunoștințele și experiența organelor, oficiilor și agențiilor Uniunii sunt luate în considerare la ***adoptarea*** măsurilor ***de punere în aplicare a sprijinului din partea Uniunii în temeiul prezentului regulament***. După caz, Comisia ar trebui, de asemenea, să ***implice*** organele, oficiile și agențiile relevante ale Uniunii în activități menite să asigure că măsurile realizate prin sprijinul din partea Uniunii respectă acquis-ul relevant al Uniunii și prioritățile convenite ale Uniunii.

Or. en

Amendamentul 81
Erik Kaliňák, Judita Laššáková, Katarína Roth Neveďalová, Monika Beňová

Propunere de regulament
Considerentul 13

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(13) Comisia și statele membre ar trebui să se asigure că cunoștințele și experiența organelor, oficiilor și agențiilor Uniunii sunt luate în considerare la punerea în aplicare a măsurilor sau la abordarea provocărilor legate de gestionarea migrației, controlul și gestionarea frontierelor și securitatea internă. După caz, Comisia ar trebui, de asemenea, să	(13) Comisia și statele membre ar trebui să se asigure că cunoștințele și experiența organelor, oficiilor și agențiilor Uniunii sunt luate în considerare la punerea în aplicare a măsurilor sau la abordarea provocărilor legate de gestionarea migrației, controlul și gestionarea frontierelor și securitatea internă. După caz, Comisia ar trebui, de asemenea, să

poată implica organele, oficiile și agențiile relevante ale Uniunii în activități menite să asigure că măsurile realizate prin sprijinul din partea Uniunii respectă acquis-ul relevant al Uniunii și prioritățile convenite ale Uniunii.	poată implica organele, oficiile și agențiile relevante ale Uniunii în activități menite să asigure că măsurile realizate prin sprijinul din partea Uniunii respectă acquis-ul relevant al Uniunii și prioritățile convenite ale Uniunii***, precum și obiectivele prezentului regulament***.

Or. sk

Justificare

Conceptul de „priorități convenite ale Uniunii” este vag și se poate modifica în cursul perioadei de programare fără o legătură directă cu obiectivele regulamentului în cauză. Amendamentul propus sporește securitatea juridică prin corelarea punerii în aplicare a măsurilor cu acquis-ul Uniunii și cu obiectivele aprobate chiar în regulament. Acest lucru asigură o mai mare previzibilitate pentru statele membre și beneficiarii sprijinului.

Amendamentul 82
Sebastian Tynkkynen

Propunere de regulament
Considerentul 13

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(13) Comisia și statele membre ar trebui să se asigure că cunoștințele și experiența organelor, oficiilor și agențiilor Uniunii sunt luate în considerare la punerea în aplicare a măsurilor sau la abordarea provocărilor legate de gestionarea migrației, controlul și gestionarea frontierelor și securitatea internă. După caz, Comisia ar trebui, de asemenea, să poată implica organele, oficiile și agențiile relevante ale Uniunii în activități menite să asigure că măsurile realizate prin sprijinul din partea Uniunii respectă acquis-ul relevant al Uniunii și prioritățile convenite ale Uniunii.	(13) Comisia și statele membre ar trebui să se asigure că cunoștințele și experiența organelor, oficiilor și agențiilor Uniunii sunt luate în considerare la punerea în aplicare a măsurilor sau la abordarea provocărilor legate de gestionarea migrației, controlul și gestionarea frontierelor și securitatea internă. După caz, Comisia ar trebui, de asemenea, să poată implica organele, oficiile și agențiile relevante ale Uniunii în activități menite să asigure că măsurile realizate prin sprijinul din partea Uniunii respectă acquis-ul relevant al Uniunii și prioritățile convenite ale Uniunii ***și ale statelor membre***.

Or. fi

Amendamentul 83

Jan-Christoph Oetjen, Fabienne Keller, Raquel García Hermida-Van Der Walle, Nikola Minchev

Propunere de regulament
Considerentul 13

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(13) Comisia și statele membre ar trebui să se asigure că cunoștințele și experiența organelor, oficiilor și agențiilor Uniunii ***sunt luate în considerare la punerea în aplicare a măsurilor sau la abordarea provocărilor legate de gestionarea migrației, controlul și gestionarea frontierelor și securitatea internă***. După caz, Comisia ar trebui***, de asemenea,*** să ***poată implica*** organele, oficiile și agențiile relevante ale Uniunii în activități menite să asigure că măsurile realizate prin sprijinul din partea Uniunii respectă acquis-ul relevant al Uniunii și prioritățile convenite ale Uniunii.	(13) Comisia și statele membre ar trebui să se asigure că ***măsurile legate de spațiul Schengen, gestionarea frontierelor și politicile în domeniul vizelor sunt elaborate în strânsă cooperare cu organele, oficiile și agențiile Uniunii și că încorporează*** cunoștințele și experiența ***acestora, asigurând o coordonare și un schimb de informații eficace***. După caz, Comisia ar trebui să ***implice*** organele, oficiile și agențiile relevante ale Uniunii în activități menite să asigure că măsurile realizate prin sprijinul din partea Uniunii respectă acquis-ul relevant al Uniunii și prioritățile convenite ale Uniunii.

Or. en

Amendamentul 84
Erik Marquardt

Propunere de regulament
Considerentul 14

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(14) Sprijinul din partea Uniunii ar trebui să sprijine măsurile legate de controlul frontierelor externe pe teritoriul țărilor care aplică acquis-ul Schengen, ca parte a punerii în aplicare a gestionării europene integrate a frontierelor, care ar urma să consolideze funcționarea generală a spațiului Schengen. Pentru a preciza natura și modurile de participare la sprijinul din partea Uniunii a țărilor asociate la punerea în aplicare, asigurarea respectării și dezvoltarea acquis-ului Schengen, ar trebui încheiate	***eliminat***

acorduri suplimentare între Uniune și aceste țări în temeiul dispozițiilor relevante ale acordurilor de asociere respective dintre aceste țări și Uniune.

Or. en

Amendamentul 85
Ilaria Salis

Propunere de regulament
Considerentul 14

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(14) Sprijinul din partea Uniunii ar trebui să sprijine măsurile legate de controlul frontierelor externe pe teritoriul țărilor care aplică acquis-ul Schengen, ca parte a punerii în aplicare a gestionării europene integrate a frontierelor, care ar urma să consolideze funcționarea generală a spațiului Schengen. Pentru a preciza natura și modurile de participare la sprijinul din partea Uniunii a țărilor asociate la punerea în aplicare, asigurarea respectării și dezvoltarea acquis-ului Schengen, ar trebui încheiate acorduri suplimentare între Uniune și aceste țări în temeiul dispozițiilor relevante ale acordurilor de asociere respective dintre aceste țări și Uniune.	***eliminat***

Or. en

Amendamentul 86
Erik Marquardt

Propunere de regulament
Considerentul 15

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(15) Sprijinul din partea Uniunii ar trebui să contribuie în continuare la	(15) Sprijinul din partea Uniunii ar trebui să contribuie în continuare la

punerea în aplicare, dezvoltarea și guvernanța spațiului Schengen, pentru a promova un spațiu fără controale la frontierele interne. Acesta ar trebui să continue să susțină măsurile legate de ***controlul*** frontierelor externe pe teritoriul țărilor care aplică acquis-ul Schengen, ca parte a punerii în aplicare a gestionării europene integrate a frontierelor, care ar urma să consolideze funcționarea generală a spațiului Schengen.

punerea în aplicare, dezvoltarea și guvernanța spațiului Schengen, pentru a promova un spațiu fără controale la frontierele interne. Acesta ar trebui să continue să susțină măsurile legate de ***ridicarea controalelor la frontierele interne și gestionarea controlului*** frontierelor externe pe teritoriul țărilor care aplică acquis-ul Schengen, ca parte a punerii în aplicare a gestionării europene integrate a frontierelor, care ar urma să consolideze funcționarea generală a spațiului Schengen. ***Pentru a preciza natura și modurile de participare la sprijinul din partea Uniunii a țărilor asociate la punerea în aplicare, asigurarea respectării și dezvoltarea acquis-ului Schengen, ar trebui încheiate acorduri suplimentare între Uniune și aceste țări în temeiul dispozițiilor relevante ale acordurilor de asociere respective dintre aceste țări și Uniune.***

Or. en

Amendamentul 87
Ilaria Salis

Propunere de regulament
Considerentul 15

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(15) Sprijinul din partea Uniunii ar trebui să contribuie în continuare la punerea în aplicare, dezvoltarea și guvernanța spațiului Schengen, pentru a promova un spațiu fără controale la frontierele interne. ***Acesta ar trebui să continue să susțină măsurile legate de controlul frontierelor externe pe teritoriul țărilor care aplică acquis-ul Schengen, ca parte a punerii în aplicare a gestionării europene integrate a frontierelor, care ar urma să consolideze funcționarea generală a spațiului Schengen.***	(15) Sprijinul din partea Uniunii ar trebui să contribuie în continuare la punerea în aplicare, dezvoltarea și guvernanța spațiului Schengen, pentru a promova un spațiu fără controale la frontierele interne.

Or. en

Amendamentul 88
Murielle Laurent, Chloé Ridel, Francisco Assis, Ana Catarina Mendes, Cecilia Strada

Propunere de regulament
Considerentul 15

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(15) Sprijinul din partea Uniunii ar trebui să contribuie în continuare la punerea în aplicare, dezvoltarea și guvernanța spațiului Schengen, pentru a ***promova*** un spațiu fără controale la frontierele interne. Acesta ar trebui să continue să susțină măsurile legate de ***controlul frontierelor*** externe pe teritoriul țărilor care aplică acquis-ul Schengen, ca parte a punerii în aplicare a gestionării europene integrate a frontierelor, care ar urma să consolideze funcționarea generală a spațiului Schengen.	(15) Sprijinul din partea Uniunii ar trebui să contribuie în continuare la punerea în aplicare, dezvoltarea și guvernanța spațiului Schengen, pentru a ***contribui la asigurarea faptului că spațiul Schengen rămâne*** un spațiu fără controale la frontierele interne. Acesta ar trebui să continue să susțină măsurile legate de ***verificările la frontierele*** externe pe teritoriul țărilor care aplică acquis-ul Schengen, ca parte a punerii în aplicare a gestionării europene integrate a frontierelor, care ar urma să consolideze funcționarea generală a spațiului Schengen. ***Nu ar trebui să sprijine măsuri legate de controalele la frontierele interne.***

Or. en

Justificare

Clarificare privind scopurile sprijinului acordat spațiului Schengen.

Amendamentul 89
Cecilia Strada

Propunere de regulament
Considerentul 16

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(16) Sprijinul din partea Uniunii ar trebui să contribuie la modernizarea și îmbunătățirea eficienței prelucrării cererilor de viză în ceea ce privește detectarea și evaluarea riscurilor în materie	(16) Sprijinul din partea Uniunii ar trebui să contribuie la modernizarea și îmbunătățirea eficienței prelucrării cererilor de viză în ceea ce privește detectarea și evaluarea riscurilor în materie

de securitate și migrație neregulamentară, asigurând punerea în aplicare eficace a Codului de vize. În special, sprijinul din partea Uniunii ar trebui să contribuie la digitalizarea prelucrării cererilor de viză, cu scopul de a oferi proceduri de acordare a vizelor rapide, sigure și favorabile clienților, atât în beneficiul solicitanților de viză, cât și al consulatelor. Sprijinul din partea Uniunii ar trebui, de asemenea, să servească la îmbunătățirea serviciilor oferite solicitanților de viză, inclusiv printr-o mai bună acoperire a serviciilor consulare în întreaga lume.

de securitate și migrație neregulamentară, asigurând punerea în aplicare eficace a Codului de vize. În special, sprijinul din partea Uniunii ar trebui să contribuie la digitalizarea prelucrării cererilor de viză, cu scopul de a oferi proceduri de acordare a vizelor rapide, sigure și favorabile clienților, atât în beneficiul solicitanților de viză, cât și al consulatelor. Sprijinul din partea Uniunii ar trebui, de asemenea, să servească la îmbunătățirea serviciilor oferite solicitanților de viză, inclusiv printr-o mai bună acoperire a serviciilor consulare în întreaga lume. ***Uniunea ar trebui să se asigure că mecanismul de suspendare a vizelor instituit prin Regulamentul (UE) 2018/1806 de stabilire a listei țărilor terțe ai căror resortisanți trebuie să dețină viză pentru trecerea frontierelor externe și a listei țărilor terțe ai căror resortisanți sunt exonerați de această obligație, astfel cum a fost modificat de Regulamentul (UE) 2025/2441, este sprijinit în mod corespunzător, în special în ceea ce privește articolul 8a litera (h).***

Or. en

Amendamentul 90
Erik Marquardt

Propunere de regulament
Considerentul 16

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(16) Sprijinul din partea Uniunii ar trebui să contribuie la modernizarea și îmbunătățirea eficienței prelucrării cererilor de viză în ceea ce privește detectarea și evaluarea riscurilor în materie de securitate și migrație neregulamentară, asigurând punerea în aplicare eficace a Codului de vize. În special, sprijinul din partea Uniunii ar trebui să contribuie la digitalizarea prelucrării cererilor de viză,	(16) Sprijinul din partea Uniunii ar trebui să contribuie la modernizarea și îmbunătățirea eficienței prelucrării cererilor de viză în ceea ce privește ***facilitarea procedurilor de acordare a vizelor pentru călătorii de bună-credință și*** detectarea și evaluarea riscurilor în materie de securitate și migrație neregulamentară, asigurând punerea în aplicare eficace a Codului de vize. În

cu scopul de a oferi proceduri de acordare a vizelor rapide, sigure și favorabile clienților, atât în beneficiul solicitanților de viză, cât și al consulatelor. Sprijinul din partea Uniunii ar trebui, de asemenea, să servească la îmbunătățirea serviciilor oferite solicitanților de viză, inclusiv printr-o mai bună acoperire a serviciilor consulare în întreaga lume.

special, sprijinul din partea Uniunii ar trebui să contribuie la digitalizarea prelucrării cererilor de viză, cu scopul de a oferi proceduri de acordare a vizelor rapide, sigure și favorabile clienților, atât în beneficiul solicitanților de viză, cât și al consulatelor. Sprijinul din partea Uniunii ar trebui, de asemenea, să servească la îmbunătățirea serviciilor oferite solicitanților de viză, inclusiv printr-o mai bună acoperire a serviciilor consulare în întreaga lume. ***Ar trebui să se acorde asistență statelor membre și pentru eliberarea vizelor cu valabilitate teritorială limitată, emise din motive umanitare, din motive de interes național sau ca urmare a obligațiilor internaționale în conformitate cu acquis-ul Uniunii în materie de vize.***

Or. en

Amendamentul 91
Geadis Geadi

Propunere de regulament
Considerentul 16

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(16) Sprijinul din partea Uniunii ar trebui să contribuie la modernizarea și îmbunătățirea eficienței prelucrării cererilor de viză în ceea ce privește detectarea și evaluarea riscurilor în materie de securitate și migrație ***neregulamentară***, asigurând punerea în aplicare eficace a Codului de vize. În special, sprijinul din partea Uniunii ar trebui să contribuie la digitalizarea prelucrării cererilor de viză, cu scopul de a oferi proceduri de acordare a vizelor rapide, sigure și favorabile clienților, atât în beneficiul solicitanților de viză, cât și al consulatelor. Sprijinul din partea Uniunii ar trebui, de asemenea, să servească la îmbunătățirea serviciilor oferite solicitanților de viză, inclusiv	(16) Sprijinul din partea Uniunii ar trebui să contribuie la modernizarea și îmbunătățirea eficienței prelucrării cererilor de viză în ceea ce privește detectarea și evaluarea riscurilor în materie de securitate și migrație ***ilegală***, asigurând punerea în aplicare eficace a Codului de vize***, consolidarea garanțiilor împotriva depășirii perioadei permise de ședere, a fraudei de identitate, a fraudării documentelor și a utilizării abuzive a vizelor de scurtă ședere în scopuri de migrație ilegală***. În special, sprijinul din partea Uniunii ar trebui să contribuie la digitalizarea prelucrării cererilor de viză, cu scopul de a oferi proceduri de acordare a vizelor rapide, sigure și favorabile

printr-o mai bună acoperire a serviciilor consulare în întreaga lume.

clienților, atât în beneficiul solicitanților de viză, cât și al consulatelor. Sprijinul din partea Uniunii ar trebui, de asemenea, să servească la îmbunătățirea serviciilor oferite solicitanților de viză, inclusiv printr-o mai bună acoperire a serviciilor consulare în întreaga lume.

Or. en

Amendamentul 92
Erik Kaliňák, Judita Laššáková, Katarína Roth Neveďalová, Monika Beňová

Propunere de regulament
Considerentul 16

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(16) Sprijinul din partea Uniunii ar trebui să contribuie la modernizarea și îmbunătățirea eficienței prelucrării cererilor de viză în ceea ce privește detectarea și evaluarea riscurilor în materie de securitate și migrație neregulamentară, asigurând punerea în aplicare eficace a Codului de vize. În special, sprijinul din partea Uniunii ar trebui să contribuie la digitalizarea prelucrării cererilor de viză, cu scopul de a oferi proceduri de acordare a vizelor rapide, sigure și ***favorabile clienților***, atât în beneficiul solicitanților de viză, cât și al consulatelor. Sprijinul din partea Uniunii ar trebui, de asemenea, să servească la îmbunătățirea serviciilor oferite solicitanților de viză, inclusiv printr-o mai bună acoperire a serviciilor consulare în întreaga lume.	(16) Sprijinul din partea Uniunii ar trebui să contribuie la modernizarea și îmbunătățirea eficienței prelucrării cererilor de viză în ceea ce privește detectarea și evaluarea riscurilor în materie de securitate și migrație neregulamentară, asigurând punerea în aplicare eficace a Codului de vize. În special, sprijinul din partea Uniunii ar trebui să contribuie la digitalizarea prelucrării cererilor de viză, cu scopul de a oferi proceduri de acordare a vizelor rapide, sigure și ***eficace***, atât în beneficiul solicitanților de viză, cât și al consulatelor. Sprijinul din partea Uniunii ar trebui, de asemenea, să servească la îmbunătățirea serviciilor oferite solicitanților de viză, inclusiv printr-o mai bună acoperire a serviciilor consulare în întreaga lume***, menținând în același timp un nivel ridicat de controale de securitate și de verificare a condițiilor de intrare în spațiul Schengen***.

Or. sk

Justificare

Politica în domeniul vizelor îndeplinește în primul rând o funcție de securitate și migrație. Digitalizarea și simplificarea procedurilor nu ar trebui să conducă la slăbirea controalelor

de securitate sau la scăderea standardelor pentru solicitanții de screening. Modificarea propusă menține obiectivul modernizării sistemului, dar, în același timp, subliniază că eficiența trebuie să fie însoțită de un nivel ridicat de protecție a spațiului Schengen.

Amendamentul 93
Ilaria Salis

Propunere de regulament
Considerentul 16

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(16) Sprijinul din partea Uniunii ar trebui să contribuie la ***modernizarea*** și îmbunătățirea eficienței prelucrării cererilor de viză ***în ceea ce privește detectarea și evaluarea riscurilor în materie de securitate și migrație neregulamentară, asigurând punerea în aplicare eficace a Codului de vize***. În special, sprijinul din partea Uniunii ar trebui să contribuie la digitalizarea prelucrării cererilor de viză, cu scopul de a oferi proceduri de acordare a vizelor rapide, sigure și ***favorabile clienților***, atât în beneficiul solicitanților de viză, cât și al consulatelor. Sprijinul din partea Uniunii ar trebui, de asemenea, să servească la îmbunătățirea serviciilor oferite solicitanților de viză, inclusiv printr-o mai bună acoperire a serviciilor consulare în întreaga lume.	(16) Sprijinul din partea Uniunii ar trebui să contribuie la ***facilitarea mobilității*** și îmbunătățirea eficienței prelucrării cererilor de viză. În special, sprijinul din partea Uniunii ar trebui să contribuie la digitalizarea prelucrării cererilor de viză, cu scopul de a oferi proceduri de acordare a vizelor ***nediscriminatorii,*** rapide, sigure și ***echitabile***, atât în beneficiul solicitanților de viză, cât și al consulatelor. Sprijinul din partea Uniunii ar trebui, de asemenea, să servească la îmbunătățirea serviciilor oferite solicitanților de viză, inclusiv printr-o mai bună acoperire a serviciilor consulare în întreaga lume.

Or. en

Amendamentul 94
Erik Marquardt

Propunere de regulament
Considerentul 16 a (nou)

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
	(16a) Statele membre ar trebui să acorde o atenție deosebită obligațiilor lor

internaționale privind operațiunile de căutare și salvare pe mare. De asemenea, ar trebui să se acorde asistență în temeiul prezentului regulament pentru a sprijini capacitatea statelor membre de a acorda asistență persoanelor aflate în dificultate și de a sprijini operațiunile de căutare și salvare în contextul efectuării supravegherii frontierelor pe mare, inclusiv în cooperare cu Agenția Europeană pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă.

Or. en

Amendamentul 95
Erik Marquardt

Propunere de regulament
Considerentul 17

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(17) Statele membre ***se pot baza*** pe principiul parteneriatului în punerea în aplicare a sprijinului din partea Uniunii, pentru a asigura continuitatea abordării în materie de guvernanță.	(17) Statele membre ***ar trebui să se bazeze*** pe principiul parteneriatului în punerea în aplicare a sprijinului din partea Uniunii, pentru a asigura continuitatea abordării în materie de guvernanță***, inclusiv prin asigurarea și facilitarea activă a implicării adecvate a autorităților regionale, locale și urbane și a altor autorități publice sau a asociațiilor care reprezintă aceste autorități, a organizațiilor societății civile, a instituțiilor pentru drepturile omului și a organismelor de promovare a egalității, a organizațiilor internaționale și a partenerilor sociali în pregătirea și punerea în aplicare a planurilor de parteneriat național și regional ale statelor membre, ceea ce implică, de asemenea, eliminarea barierelor în calea participării acestora. Atunci când își prezintă planul de parteneriat național și regional în conformitate cu articolul 21 din Regulamentul (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune***

economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate, în sensul prezentului regulament, un stat membru ar trebui să detalieze componența parteneriatelor sale, precum și descrierea acordurilor de parteneriat. Respectivele detalii ar trebui să fie puse la dispoziția publicului la cerere.

Or. en

Amendamentul 96
Murielle Laurent, Chloé Ridel, Francisco Assis, Ana Catarina Mendes, Cecilia Strada

Propunere de regulament
Considerentul 17

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(17) Statele membre ***se pot baza*** pe principiul parteneriatului în punerea în aplicare a sprijinului din partea Uniunii, pentru a asigura continuitatea abordării în materie de guvernanță.	(17) Statele membre ***ar trebui să se bazeze*** pe principiul parteneriatului în punerea în aplicare a sprijinului din partea Uniunii, pentru a asigura continuitatea abordării în materie de guvernanță. ***Întrucât acțiunile care sprijină spațiul Schengen fără controale la frontierele interne, acțiunile privind verificările la frontierele externe și gestionarea integrată a frontierelor, precum și acțiunile privind politica în domeniul vizelor afectează în mod direct drepturile persoanelor, statele membre ar trebui să detalieze componența parteneriatelor lor, precum și să ofere o descriere a acordurilor de parteneriat în măsura în care acestea se referă la sprijinul din partea Uniunii pentru spațiul Schengen, frontiere și vize. Respectivele detalii ar trebui puse la dispoziție la cerere.***

Or. en

Justificare

Considerentul promovează principiul parteneriatului, bazat pe un considerent similar din Regulamentul privind azilul, migrația și integrarea.

Amendamentul 97
Erik Kaliňák, Judita Laššáková, Katarína Roth Neveďalová, Monika Beňová

Propunere de regulament
Considerentul 17

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(17) Statele membre se pot baza pe principiul parteneriatului în punerea în aplicare a sprijinului din partea Uniunii, pentru a asigura continuitatea abordării în materie de guvernanță.	(17) Statele membre se pot baza pe principiul parteneriatului în punerea în aplicare a sprijinului din partea Uniunii, pentru a asigura continuitatea abordării în materie de guvernanță***, în timp ce componența parteneriatelor și a mecanismelor de consultare rămâne de competența statelor membre și trebuie să corespundă obiectivelor prezentului regulament, în special în domeniul protecției frontierelor, al politicii vizelor și al securității***.

Or. sk

Justificare

Conceptul de parteneriat nu ar trebui interpretat ca o obligație de a crea structuri de consultare uniforme sau obligatorii. Statele membre ar trebui să poată stabili gama de entități implicate în funcție de propriile nevoi și sisteme administrative. Amendamentul propus menține flexibilitatea în punerea în aplicare a programului, asigurându-se, în același timp, că parteneriatele servesc obiectivelor regulamentului și nu conduc la crearea unor structuri administrative inutile.

Amendamentul 98
Jan-Christoph Oetjen, Fabienne Keller, Raquel García Hermida-Van Der Walle, Nikola Minchev

Propunere de regulament
Considerentul 17

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*

(17) Statele membre ***se pot baza*** pe principiul parteneriatului în punerea în aplicare a sprijinului din partea Uniunii, pentru a asigura continuitatea abordării în materie de guvernanță.	(17) Statele membre ***ar trebui să se bazeze*** pe principiul parteneriatului în punerea în aplicare a sprijinului din partea Uniunii, pentru a asigura continuitatea abordării în materie de guvernanță.

Or. en

Amendamentul 99
Erik Marquardt

Propunere de regulament
Considerentul 19

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(19) Având în vedere că statele membre supuse unei presiuni exercitate de migrație ar trebui să se poată baza pe sprijinul Uniunii, prezentul regulament ar trebui să stabilească normele care să asigure punerea la dispoziția statelor membre beneficiare a cotei respective din contribuțiile financiare incluse în rezerva anuală de solidaritate instituită prin Regulamentul (UE) 2024/1351[9].	***eliminat***
[9] Regulamentul (UE) 2024/1351 al Parlamentului European și al Consiliului din 14 mai 2024 privind gestionarea azilului și migrației și de modificare a Regulamentelor (UE) 2021/1147 și (UE) 2021/1060 și de abrogare a Regulamentului (UE) nr. 604/2013 (JO L, 2024/1351, 22.5.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1351/oj).	

Or. en

Amendamentul 100
Murielle Laurent, Chloé Ridel, Francisco Assis, Ana Catarina Mendes, Cecilia Strada

Propunere de regulament

Considerentul 19

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(19) Având în vedere că statele membre supuse unei presiuni exercitate de migrație ar trebui să se poată baza pe sprijinul Uniunii, prezentul regulament ar trebui să stabilească normele care să asigure punerea la dispoziția statelor membre beneficiare a cotei respective din contribuțiile financiare incluse în rezerva anuală de solidaritate instituită prin Regulamentul (UE) 2024/1351[9].	***eliminat***
[9] Regulamentul (UE) 2024/1351 al Parlamentului European și al Consiliului din 14 mai 2024 privind gestionarea azilului și migrației și de modificare a Regulamentelor (UE) 2021/1147 și (UE) 2021/1060 și de abrogare a Regulamentului (UE) nr. 604/2013 (JO L, 2024/1351, 22.5.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1351/oj).	

Or. en

Justificare

Se finanțează deja în cadrul Regulamentului privind azilul, migrația și integrarea. Nu ar trebui permisă dubla finanțare.

Amendamentul 101
Erik Kaliňák, Judita Laššáková, Katarína Roth Neveďalová, Monika Beňová

Propunere de regulament
Considerentul 19

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(19) Având în vedere că statele membre supuse unei presiuni exercitate de migrație ar trebui să se poată baza pe sprijinul Uniunii, prezentul regulament ar trebui să stabilească normele care să asigure punerea la dispoziția statelor membre beneficiare a	(19) Având în vedere că statele membre supuse unei presiuni exercitate de migrație ar trebui să se poată baza pe sprijinul Uniunii, prezentul regulament ar trebui să stabilească normele care să asigure punerea la dispoziția statelor membre beneficiare a

cotei respective din contribuțiile financiare incluse în rezerva anuală de solidaritate instituită prin Regulamentul (UE) 2024/1351[9].	cotei respective din contribuțiile financiare incluse în rezerva anuală de solidaritate instituită prin Regulamentul (UE) 2024/1351[9], ***alocarea fondurilor respective bazându-se pe presiunea exercitată de migrație demonstrată în mod obiectiv, pe costurile suportate efectiv și pe nevoile legate de protecția frontierelor externe și de capacitățile de azil și de returnare***.
[9] Regulamentul (UE) 2024/1351 al Parlamentului European și al Consiliului din 14 mai 2024 privind gestionarea azilului și migrației și de modificare a Regulamentelor (UE) 2021/1147 și (UE) 2021/1060 și de abrogare a Regulamentului (UE) nr. 604/2013 (JO L, 2024/1351, 22.5.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1351/oj).	[9] Regulamentul (UE) 2024/1351 al Parlamentului European și al Consiliului din 14 mai 2024 privind gestionarea azilului și migrației și de modificare a Regulamentelor (UE) 2021/1147 și (UE) 2021/1060 și de abrogare a Regulamentului (UE) nr. 604/2013 (JO L, 2024/1351, 22.5.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1351/oj).

Or. sk

Justificare

Fondurile Rezervei pentru solidaritate ar trebui alocate pe baza unor criterii obiective și verificabile. Ajustarea propusă asigură faptul că sprijinul este direcționat în primul rând către statele membre care se confruntă cu o presiune reală exercitată de migrație sau care suportă costuri semnificative asociate cu protecția frontierelor externe. Acest lucru consolidează transparența, eficiența și credibilitatea sistemului de solidaritate.

Amendamentul 102
Ilaria Salis

Propunere de regulament
Considerentul 19

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(19) Având în vedere că statele membre supuse unei presiuni exercitate de migrație ar trebui să se poată baza pe sprijinul Uniunii, prezentul regulament ar trebui să stabilească normele care să asigure punerea la dispoziția statelor membre beneficiare a cotei respective din contribuțiile financiare	(19) Având în vedere că statele membre supuse unei presiuni exercitate de migrație***, astfel cum este definită în Regulamentul (UE) 2024/1351[9],*** ar trebui să se poată baza pe sprijinul Uniunii, prezentul regulament ar trebui să stabilească normele care să asigure punerea

incluse în rezerva anuală de solidaritate instituită prin Regulamentul (UE) 2024/1351[9].

la dispoziția statelor membre beneficiare a cotei respective din contribuțiile financiare incluse în rezerva anuală de solidaritate instituită prin Regulamentul (UE) 2024/1351.

[9] Regulamentul (UE) 2024/1351 al Parlamentului European și al Consiliului din 14 mai 2024 privind gestionarea azilului și migrației și de modificare a Regulamentelor (UE) 2021/1147 și (UE) 2021/1060 și de abrogare a Regulamentului (UE) nr. 604/2013 (JO L, 2024/1351, 22.5.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1351/oj).

[9] Regulamentul (UE) 2024/1351 al Parlamentului European și al Consiliului din 14 mai 2024 privind gestionarea azilului și migrației și de modificare a Regulamentelor (UE) 2021/1147 și (UE) 2021/1060 și de abrogare a Regulamentului (UE) nr. 604/2013 (JO L, 2024/1351, 22.5.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1351/oj).

Or. en

Amendamentul 103
Georgiana Teodorescu

Propunere de regulament
Considerentul 19 a (nou)

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
	(19a) Având în vedere peisajul geopolitic în rapidă schimbare de-a lungul perimetrului extern al Uniunii, în special pe flancul estic și în bazinele maritime adiacente, arhitectura de securitate externă a Uniunii trebuie să fie dotată structural pentru a contracara amenințările hibride sofisticate. Astfel de amenințări se materializează prin acțiuni coordonate, asimetrice, executate sub pragul unui conflict militar convențional, concepute în mod deliberat pentru a exploata vulnerabilitățile transfrontaliere și a perturba infrastructura critică. În conformitate cu Comunicarea Comisiei din 18 februarie 2026 privind regiunile estice ale UE care se învecinează cu Rusia, Belarus și Ucraina, statele membre din prima linie absorb presiuni

operaționale și financiare disproporționate pentru a securiza perimetrul colectiv de securitate al Uniunii împotriva acestor vectori din zona gri. Prin urmare, este important ca instrumentele financiare care sprijină securitatea externă să acorde prioritate și să finanțeze integral acțiuni care vizează sporirea rezilienței, securizarea rețelelor tehnologice și digitale, protejarea infrastructurii critice și consolidarea capacităților fizice și tehnice ale statelor membre vizate de aceste campanii neconvenționale, transformând astfel solidaritatea politică într-o realitate bugetară obligatorie.

Or. en

Amendamentul 104
Ilaria Salis

Propunere de regulament
Considerentul 20

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(20) Toate acțiunile susținute în conformitate cu sprijinul acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament ar trebui să fie puse în aplicare cu respectarea drepturilor și principiilor consacrate în acquis-ul Uniunii și în Carta drepturilor fundamentale a Uniunii Europene și ar trebui să fie în concordanță cu obligațiile internaționale ale Uniunii și ale statelor membre care decurg din instrumentele internaționale la care acestea sunt părți.	(20) Toate acțiunile susținute în conformitate cu sprijinul acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament ar trebui să fie puse în aplicare cu respectarea drepturilor și principiilor consacrate în acquis-ul Uniunii și în Carta drepturilor fundamentale a Uniunii Europene ***(denumită în continuare „carta”)*** și ar trebui să fie în concordanță cu obligațiile internaționale ale Uniunii și ale statelor membre care decurg din instrumentele internaționale la care acestea sunt părți. ***Statele membre urmăresc, în special, asigurarea respectării depline a dreptului la protecția datelor cu caracter personal, astfel cum este prevăzut la articolul 16 din TFUE, a dreptului la viața privată și de familie, astfel cum este prevăzut la articolul 7 din cartă, a dreptului de azil, astfel cum este prevăzut la articolul 18 din***

cartă, și a drepturilor copilului, astfel cum sunt prevăzute la articolul 24 din cartă.

Or. en

Amendamentul 105
Cecilia Strada

Propunere de regulament
Considerentul 20

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(20) Toate acțiunile susținute în conformitate cu sprijinul acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament ar trebui să fie puse în aplicare cu respectarea drepturilor și principiilor consacrate în acquis-ul Uniunii și în Carta drepturilor fundamentale a Uniunii Europene și ar trebui să fie în concordanță cu obligațiile internaționale ale Uniunii și ale statelor membre care decurg din instrumentele internaționale la care acestea sunt părți.	(20) Toate acțiunile susținute în conformitate cu sprijinul acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament ar trebui să fie puse în aplicare cu respectarea drepturilor și principiilor consacrate în acquis-ul Uniunii și în Carta drepturilor fundamentale a Uniunii Europene și ar trebui să fie în concordanță cu obligațiile internaționale ale Uniunii și ale statelor membre care decurg din instrumentele internaționale la care acestea sunt părți***, inclusiv cu obligațiile legate de accesul la protecție internațională, în special principiul nereturnării***.

Or. en

Amendamentul 106
Erik Kaliňák, Judita Laššáková, Katarína Roth Neveďalová, Monika Beňová

Propunere de regulament
Considerentul 20

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(20) Toate acțiunile susținute în conformitate cu sprijinul acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament ar trebui să fie puse în aplicare cu respectarea drepturilor și principiilor consacrate în acquis-ul Uniunii și în Carta drepturilor fundamentale a Uniunii Europene și ar	(20) Toate acțiunile susținute în conformitate cu sprijinul acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament ar trebui să fie puse în aplicare cu respectarea drepturilor și principiilor consacrate în acquis-ul Uniunii și în Carta drepturilor fundamentale a Uniunii Europene și ar

trebui să fie în concordanță cu obligațiile internaționale ale Uniunii și ale statelor membre care decurg din instrumentele internaționale la care acestea sunt părți.	trebui să fie în concordanță cu obligațiile internaționale ale Uniunii și ale statelor membre care decurg din instrumentele internaționale la care acestea sunt părți***, ținând seama, în același timp, de obiectivul legitim de protejare a frontierelor externe ale Uniunii, de menținere a ordinii publice și de garantare a securității interne a statelor membre***.

Or. sk

Justificare

Textul inițial subliniază pe bună dreptate necesitatea respectării dreptului Uniunii și a obligațiilor internaționale. Amendamentul propus nu modifică domeniul de aplicare al protecției drepturilor fundamentale, dar reamintește că, în conformitate cu tratatele, protecția frontierelor externe, a ordinii publice și a securității interne se numără printre obiectivele legitime ale Uniunii și ale statelor membre. Scopul este de a asigura o interpretare echilibrată a regulamentului și de a preveni ca dispozițiile individuale să fie luate în considerare separat de sarcinile de securitate ale statelor.

Amendamentul 107
Erik Marquardt

Propunere de regulament
Considerentul 20

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(20) Toate acțiunile susținute în conformitate cu sprijinul acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament ar trebui să fie puse în aplicare cu respectarea drepturilor și principiilor consacrate în acquis-ul Uniunii și în Carta drepturilor fundamentale a Uniunii Europene și ar trebui să fie în concordanță cu obligațiile internaționale ale Uniunii și ale statelor membre care decurg din instrumentele internaționale la care acestea sunt părți.	(20) Toate acțiunile susținute în conformitate cu sprijinul acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament ar trebui să fie puse în aplicare cu respectarea ***deplină a*** drepturilor și principiilor consacrate în acquis-ul Uniunii și în Carta drepturilor fundamentale a Uniunii Europene și ar trebui să fie în concordanță cu obligațiile internaționale ale Uniunii și ale statelor membre care decurg din instrumentele internaționale la care acestea sunt părți***, în special prin asigurarea respectării principiului nediscriminării și al nereturnării***.

Or. en

Amendamentul 108
Sebastian Tynkkynen

Propunere de regulament
Considerentul 20

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(20) Toate acțiunile susținute în conformitate cu sprijinul acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament ar trebui să fie puse în aplicare cu respectarea drepturilor și principiilor consacrate în acquis-ul Uniunii și în Carta drepturilor fundamentale a Uniunii Europene și ar trebui să fie în concordanță cu obligațiile internaționale ale Uniunii și ale statelor membre care decurg din instrumentele internaționale la care acestea sunt părți.	(20) Toate acțiunile susținute în conformitate cu sprijinul acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament ar trebui să fie puse în aplicare cu respectarea drepturilor și principiilor consacrate în acquis-ul Uniunii și în Carta drepturilor fundamentale a Uniunii Europene și ar trebui să fie în concordanță cu obligațiile internaționale ale Uniunii și ale statelor membre care decurg din instrumentele internaționale la care acestea sunt părți***, cu excepția cazului în care situația în materie de securitate impune altfel***.

Or. fi

Amendamentul 109
Ilaria Salis

Propunere de regulament
Considerentul 20 a (nou)

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
	(20a) Statele ar trebui să își respecte obligațiile care le revin în temeiul dreptului internațional, în special a celor care decurg din Convenția europeană pentru apărarea drepturilor omului și a libertăților fundamentale, din Pacturile internaționale cu privire la drepturile civile și politice, precum și cu privire la drepturile economice, sociale și culturale, adoptate la New York în 1966, din Convenția de la Geneva din 1951, precum și din Protocolul de la New York din 1967, din Convenția Națiunilor Unite împotriva

torturii și a altor pedepse ori tratamente cu cruzime, inumane sau degradante, din Convenția Națiunilor Unite cu privire la drepturile copilului, din Convenția asupra eliminării tuturor formelor de discriminare față de femei, din Convenția internațională privind căutarea și salvarea pe mare și din alte instrumente internaționale aplicabile.

Or. en

Amendamentul 110
Jan-Christoph Oetjen, Fabienne Keller, Raquel García Hermida-Van Der Walle, Nikola Minchev

Propunere de regulament
Considerentul 20 a (nou)

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
	(20a) În conformitate cu Regulamentul (UE, Euratom) 2020/2092[1a], ar trebui să se respecte regimul general de condiționalitate pentru protejarea bugetului Uniunii în cazul încălcării principiilor statului de drept în statele membre.
	[1a] Regulamentul (UE, Euratom) 2020/2092 al Parlamentului European și al Consiliului din 16 decembrie 2020 privind un regim general de condiționalitate pentru protecția bugetului Uniunii (JO L 433I, 22.12.2020, p. 1, ELI: https://eur-lex.europa.eu/eli/reg/2020/2092/oj).

Or. en

Amendamentul 111
Erik Kaliňák, Judita Laššáková, Katarína Roth Neveďalová, Monika Beňová

Propunere de regulament

Considerentul 21

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(21) În conformitate cu Protocolul nr. 5 la Actul de aderare din 2003 privind tranzitul terestru de persoane între regiunea Kaliningrad și celelalte părți ale Federației Ruse[10], Uniunea ajută Lituania să gestioneze tranzitul de persoane între regiunea Kaliningrad și celelalte părți ale Federației Ruse și suportă, în special, costurile suplimentare ale punerii în aplicare a dispozițiilor speciale din acquis, prevăzute în acest sens. Prin urmare, prezentul regulament ar trebui să stabilească normele privind sprijinul financiar pentru regimul special de tranzit prevăzut de Regulamentul (CE) nr. 693/2003 al Consiliului[11].	***eliminat***

[10] Actul privind condițiile de aderare a Republicii Cehe, a Republicii Estonia, a Republicii Cipru, a Republicii Letonia, a Republicii Lituania, a Ungariei, a Republicii Malta, a Republicii Polone, a Republicii Slovenia și a Republicii Slovace și adaptările tratatelor pe care se întemeiază Uniunea Europeană (JO L 236, 23.9.2003, p. 955, ELI: http://data.europa.eu/eli/treaty/acc_2003/act_1/pro_10/sign).

[11] Regulamentul (CE) nr. 693/2003 al Consiliului din 14 aprilie 2003 de stabilire a unui document de facilitare a tranzitului (FTD), a unui document de facilitare a tranzitului feroviar (FRTD) și de modificare a Instrucțiunilor consulare comune și a Manualului comun (JO L 99, 17.4.2003, p. 8, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1351/oj).

Or. sk

Justificare

Justificarea se referă la regimul istoric special legat de aderarea Lituaniei la Uniunea Europeană și de tranzitul între regiunea Kaliningrad și alte părți ale Federației Ruse. O astfel de situație specifică nu are nicio relevanță generală pentru funcționarea spațiului Schengen sau pentru principalele obiective ale programului pentru perioada 2028-2034. Regulamentul ar trebui să se concentreze asupra provocărilor comune cu care se confruntă toate statele membre în domeniul protecției frontierelor externe, al politicii în domeniul vizelor și al securității.

Amendamentul 112
Erik Marquardt

Propunere de regulament
Considerentul 24 a (nou)

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
	(24a) Dispozițiile prezentului regulament, precum și mecanismele de guvernanță ale acestuia trebuie să sprijine autoritatea bugetară să ia decizii bine fundamentate și să asigure un control parlamentar adecvat. În special, orice specificare a sprijinului din partea Uniunii pentru spațiul Schengen, gestionarea europeană integrată a frontierelor și politica comună în domeniul vizelor ar trebui să se reflecte în mod corespunzător în nomenclatorul bugetar, prin introducerea unor linii bugetare corespunzătoare.

Or. en

Amendamentul 113
Murielle Laurent, Chloé Ridel, Francisco Assis, Ana Catarina Mendes, Cecilia Strada

Propunere de regulament
Articolul 1 – paragraful 1

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
Prezentul regulament stabilește obiectivele și finanțarea sprijinului din partea Uniunii pentru gestionarea europeană integrată a	Prezentul regulament stabilește obiectivele și finanțarea sprijinului din partea Uniunii pentru gestionarea europeană integrată a

frontierelor și pentru politica europeană în domeniul vizelor pentru perioada 1 ianuarie 2028-31 decembrie 2034. Sprijinul din partea Uniunii contribuie la ***funcționarea spațiului Schengen, la gestionarea eficientă a frontierelor externe*** și la ***eficacitatea politicii*** în domeniul vizelor, inclusiv prin acordarea de sprijin pentru punerea în aplicare***, consolidarea și dezvoltarea*** elementelor ***relevante*** ale Pactului privind migrația și azilul***, precum și la un nivel ridicat de securitate internă în cadrul Uniunii, menținând absența oricărui control asupra persoanelor la trecerea frontierelor interne***.	frontierelor și pentru politica europeană în domeniul vizelor pentru perioada 1 ianuarie 2028-31 decembrie 2034. Sprijinul din partea Uniunii contribuie la ***asigurarea absenței controalelor la frontierele interne pentru persoane, indiferent de naționalitatea lor,*** și la ***politica comună*** în domeniul vizelor ***și al controlului la frontierele externe***, inclusiv prin acordarea de sprijin pentru punerea în aplicare ***a*** elementelor ***respective*** ale Pactului privind migrația și azilul ***care sunt legate în mod specific de gestionarea frontierelor***.

Or. en

Justificare

În baza articolelor 67, 77 și 79 din tratate. Limitarea finanțării punerii în aplicare a pactului la Regulamentul privind gestionarea frontierelor.

Amendamentul 114
Tom Vandendriessche

Propunere de regulament
Articolul 1 – paragraful 1

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
Prezentul regulament stabilește obiectivele și finanțarea sprijinului din partea Uniunii pentru gestionarea europeană integrată a frontierelor și pentru politica europeană în domeniul vizelor pentru perioada 1 ianuarie 2028-31 decembrie 2034. Sprijinul din partea Uniunii contribuie la funcționarea spațiului Schengen, la ***gestionarea eficientă a*** frontierelor externe și la eficacitatea politicii în domeniul vizelor, inclusiv prin acordarea de sprijin pentru punerea în aplicare, consolidarea și dezvoltarea elementelor ***relevante ale*** Pactului privind migrația și azilul***, precum și la un nivel ridicat de securitate internă***	Prezentul regulament stabilește obiectivele și finanțarea sprijinului din partea Uniunii pentru gestionarea europeană integrată a frontierelor și pentru politica europeană în domeniul vizelor pentru perioada 1 ianuarie 2028-31 decembrie 2034. Sprijinul din partea Uniunii contribuie la funcționarea spațiului Schengen, la ***controlul strict al*** frontierelor externe și la eficacitatea politicii în domeniul vizelor, inclusiv prin acordarea de sprijin pentru punerea în aplicare, consolidarea și dezvoltarea elementelor Pactului privind migrația și azilul ***care au legătură cu***

în cadrul Uniunii, menținând absența oricărui control asupra persoanelor la trecerea frontierelor interne.	***securitatea, screeningul și returnarea rapidă***.

Or. en

Amendamentul 115
Ilaria Salis

Propunere de regulament
Articolul 1 – paragraful 1

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
Prezentul regulament stabilește obiectivele și finanțarea sprijinului din partea Uniunii pentru gestionarea europeană integrată a frontierelor și pentru politica europeană în domeniul vizelor pentru perioada 1 ianuarie 2028-31 decembrie 2034. Sprijinul din partea Uniunii contribuie la funcționarea spațiului Schengen, la gestionarea ***eficientă a*** frontierelor externe și la eficacitatea politicii în domeniul vizelor, ***inclusiv prin acordarea de sprijin pentru punerea în aplicare, consolidarea și dezvoltarea elementelor relevante ale Pactului privind migrația și azilul,*** precum și la un nivel ridicat de securitate internă în cadrul Uniunii, menținând absența oricărui control asupra persoanelor la trecerea frontierelor interne.	Prezentul regulament stabilește obiectivele și finanțarea sprijinului din partea Uniunii pentru gestionarea europeană integrată a frontierelor și pentru politica europeană în domeniul vizelor pentru perioada 1 ianuarie 2028-31 decembrie 2034. Sprijinul din partea Uniunii contribuie la funcționarea spațiului Schengen, la gestionarea frontierelor externe***, cu respectarea deplină a drepturilor fundamentale,*** și la eficacitatea ***și echitatea*** politicii în domeniul vizelor, precum și la un nivel ridicat de securitate internă în cadrul Uniunii, menținând absența oricărui control asupra persoanelor la trecerea frontierelor interne.

Or. en

Amendamentul 116
Erik Kaliňák, Judita Laššáková, Katarína Roth Neveďalová, Monika Beňová

Propunere de regulament
Articolul 1 – paragraful 1

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
Prezentul regulament stabilește obiectivele și finanțarea sprijinului din partea Uniunii	Prezentul regulament stabilește obiectivele și finanțarea sprijinului din partea Uniunii

pentru gestionarea europeană integrată a frontierelor și pentru politica europeană în domeniul vizelor pentru perioada 1 ianuarie 2028-31 decembrie 2034. Sprijinul din partea Uniunii contribuie la funcționarea spațiului Schengen, la gestionarea eficientă a frontierelor externe și la eficacitatea politicii în domeniul vizelor, inclusiv prin acordarea de sprijin pentru punerea în aplicare, consolidarea și dezvoltarea elementelor relevante ale Pactului privind migrația și azilul, precum și la un nivel ridicat de securitate internă în cadrul Uniunii, menținând absența oricărui control asupra persoanelor ***la trecerea frontierelor interne***.	pentru gestionarea europeană integrată a frontierelor și pentru politica europeană în domeniul vizelor pentru perioada 1 ianuarie 2028-31 decembrie 2034. Sprijinul din partea Uniunii contribuie la funcționarea spațiului Schengen, la gestionarea eficientă a frontierelor externe și la eficacitatea politicii în domeniul vizelor, inclusiv prin acordarea de sprijin pentru punerea în aplicare, consolidarea și dezvoltarea elementelor relevante ale Pactului privind migrația și azilul, ***care se referă la protecția frontierelor externe, politica în domeniul vizelor și măsurile de returnare,*** precum și la un nivel ridicat de securitate internă în cadrul Uniunii, menținând absența oricărui control asupra persoanelor.

Or. sk

Justificare

Fondul pentru gestionarea frontierelor și vize ar trebui să rămână axat pe obiectivele sale principale. Amendamentul propus precizează că finanțarea este destinată sprijinirii acelor părți ale Pactului privind migrația și azilul care sunt direct legate de protecția frontierelor externe, de politica în domeniul vizelor și de politica privind returnarea. Acest lucru sporește securitatea juridică și împiedică o interpretare prea largă a scopului fondului.

Amendamentul 117
Erik Marquardt

Propunere de regulament
Articolul 1 – paragraful 1

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
Prezentul regulament stabilește obiectivele și finanțarea sprijinului din partea Uniunii pentru gestionarea europeană integrată a frontierelor și pentru politica europeană în domeniul vizelor pentru perioada 1 ianuarie 2028-31 decembrie 2034. Sprijinul din partea Uniunii contribuie la funcționarea spațiului Schengen, la gestionarea ***eficientă*** a frontierelor externe și la eficacitatea politicii în domeniul	Prezentul regulament stabilește obiectivele și finanțarea sprijinului din partea Uniunii pentru gestionarea europeană integrată a frontierelor și pentru politica europeană în domeniul vizelor pentru perioada 1 ianuarie 2028-31 decembrie 2034. Sprijinul din partea Uniunii contribuie la funcționarea spațiului Schengen, la gestionarea ***corespunzătoare și bazată pe drepturi*** a frontierelor externe și la

vizelor, inclusiv prin acordarea de sprijin pentru punerea în aplicare, consolidarea și dezvoltarea elementelor relevante ale Pactului privind migrația și azilul, ***precum și la un nivel ridicat de securitate internă*** în cadrul Uniunii**,** menținând absența oricărui control asupra persoanelor la trecerea frontierelor interne.	eficacitatea politicii în domeniul vizelor, inclusiv prin acordarea de sprijin pentru punerea în aplicare, consolidarea și dezvoltarea elementelor relevante ale Pactului privind migrația și azilul, ***protejând în același timp libera circulație a persoanelor*** în cadrul Uniunii ***și*** menținând absența oricărui control asupra persoanelor la trecerea frontierelor interne.

Or. en

Amendamentul 118
Jan-Christoph Oetjen, Fabienne Keller, Raquel García Hermida-Van Der Walle, Nikola Minchev

Propunere de regulament
Articolul 2 – paragraful 1 – punctul 5 – litera b

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(b) frontiera comună dintre două state membre care au obligația de a aplica integral acquis-ul Schengen, în conformitate cu actele corespunzătoare privind aderarea fiecăreia, dar în cazul cărora decizia relevantă a Consiliului care autorizează statele membre să aplice integral acquis-ul respectiv nu a intrat încă în vigoare.	(b) frontiera comună dintre două state membre care au obligația de a aplica integral acquis-ul Schengen, în conformitate cu actele corespunzătoare privind aderarea fiecăreia, dar în cazul cărora decizia relevantă a Consiliului care autorizează statele membre să aplice integral acquis-ul respectiv nu a intrat încă în vigoare. ***Aceasta nu include frontiera comună dintre două state membre în care au fost reinstituite controalele temporare la frontieră.***

Or. en

Amendamentul 119
Murielle Laurent, Chloé Ridel, Francisco Assis, Ana Catarina Mendes, Cecilia Strada

Propunere de regulament
Articolul 2 – paragraful 1 – punctul 6

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*

(6) „stat membru beneficiar” înseamnă un stat membru beneficiar astfel cum este definit la articolul 2 punctul 19 din Regulamentul (UE) 2024/1351;	***eliminat***

Or. en

Justificare

Se finanțează deja în cadrul Regulamentului privind azilul, migrația și integrarea. Ar trebui evitată dubla finanțare.

Amendamentul 120
Murielle Laurent, Chloé Ridel, Francisco Assis, Ana Catarina Mendes, Cecilia Strada

Propunere de regulament
Articolul 2 – paragraful 1 – punctul 7

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(7) „stat membru contribuitor” înseamnă un stat membru contribuitor astfel cum este definit la articolul 2 punctul 20 din Regulamentul (UE) 2024/1351;	***eliminat***

Or. en

Justificare

Se finanțează deja în cadrul Regulamentului privind azilul, migrația și integrarea. Ar trebui evitată dubla finanțare.

Amendamentul 121
Murielle Laurent, Chloé Ridel, Francisco Assis, Ana Catarina Mendes, Cecilia Strada

Propunere de regulament
Articolul 2 – paragraful 1 – punctul 8

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(8) „contribuții financiare” înseamnă contribuții financiare în conformitate cu	***eliminat***

articolul 56 alineatul (2) litera (b) din Regulamentul (UE) 2024/1351.

Or. en

Justificare

Corelat cu dispozițiile privind solidaritatea din Regulamentul privind gestionarea azilului și migrației. Se finanțează deja în cadrul Regulamentului privind azilul, migrația și integrarea. Ar trebui evitată dubla finanțare.

Amendamentul 122
Georgiana Teodorescu

Propunere de regulament
Articolul 2 – paragraful 1 – punctul 8 a (nou)

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
	(8a) „amenințare hibridă” înseamnă orice activitate coordonată, sponsorizată de stat sau nesponsorizată de stat, executată prin intermediul unor vectori asimetrici, neconvenționali sau din zona gri, sub pragul conflictului militar tradițional, care este planificată și desfășurată cu rea intenție într-un mod coordonat, cu scopul de a exploata vulnerabilitățile structurale, a perturba infrastructura critică sau a compromite securitatea, ordinea publică, reziliența instituțională sau integritatea teritorială a Uniunii ori a unui stat membru sau a mai multora.

Or. en

Justificare

As emphasized in the Commission’s Communication on the EU's eastern regions (COM(2026) 82 final), the security architecture of the Eastern Flank is under persistent, evolving duress from non-conventional methods designed to deliberately operate just below the threshold of formal military conflict. These fluid campaigns target the seams between internal security, external border management, macro-economic stability, and digital resilience. To ensure maximum resilience and long-term legislative relevance, the definition of a 'hybrid threat' must remain completely neutral regarding specific technological or operational methods. Listing explicit examples of harmful activities inadvertently creates legal loopholes, as hostile

actors continuously innovate new forms of gray-zone aggression that may not fit neatly into pre-defined categories.

Amendamentul 123
Ilaria Salis

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 1 – paragraful 1 – partea introductivă

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
Pentru a asigura o gestionare ***europeană integrată puternică și eficace*** a frontierelor externe, buna funcționare a spațiului Schengen și o politică eficientă în domeniul vizelor, sprijinul Uniunii trebuie să contribuie la fiecare dintre următoarele obiective:	Pentru a asigura o ***bună*** gestionare a frontierelor externe, ***cu respectarea deplină a drepturilor fundamentale,*** buna funcționare a spațiului Schengen și o politică eficientă ***și echitabilă*** în domeniul vizelor, sprijinul Uniunii trebuie să contribuie la fiecare dintre următoarele obiective:

Or. en

Amendamentul 124
Erik Marquardt

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 1 – paragraful 1 – partea introductivă

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
Pentru a asigura o gestionare europeană integrată ***puternică*** și ***eficace*** a frontierelor externe, buna funcționare a spațiului Schengen și o politică eficientă în domeniul vizelor, sprijinul Uniunii trebuie să contribuie la fiecare dintre următoarele obiective:	Pentru a asigura o gestionare europeană integrată ***corespunzătoare*** și ***bazată pe drepturi*** a frontierelor externe, buna funcționare a spațiului Schengen și o politică eficientă în domeniul vizelor, sprijinul Uniunii trebuie să contribuie la fiecare dintre următoarele obiective:

Or. en

Amendamentul 125
Rasa Juknevičienė

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 1 – paragraful 1 – partea introductivă

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
Pentru a asigura o gestionare europeană integrată puternică și eficace a frontierelor externe, buna funcționare a spațiului Schengen și o politică eficientă în domeniul vizelor, sprijinul Uniunii trebuie să contribuie la ***fiecare dintre*** următoarele obiective:	Pentru a asigura o gestionare europeană integrată puternică și eficace a frontierelor externe, buna funcționare a spațiului Schengen și o politică eficientă în domeniul vizelor, sprijinul Uniunii trebuie să contribuie la următoarele obiective:

Or. en

Justificare

Amendamentul oferă flexibilitatea necesară pentru a se asigura că sprijinul din partea Uniunii poate fi direcționat către prioritățile, provocările și nevoile identificate de statul membru în cauză în domeniile acoperite de prezentul regulament.

Amendamentul 126
Dainius Žalimas

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 1 – paragraful 1 – partea introductivă

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
Pentru a asigura o gestionare europeană integrată puternică și eficace a frontierelor externe, buna funcționare a spațiului Schengen și o politică eficientă în domeniul vizelor, sprijinul Uniunii trebuie să contribuie la ***fiecare dintre*** următoarele obiective:	Pentru a asigura o gestionare europeană integrată puternică și eficace a frontierelor externe, buna funcționare a spațiului Schengen și o politică eficientă în domeniul vizelor, sprijinul Uniunii trebuie să contribuie la următoarele obiective:

Or. en

Amendamentul 127
Murielle Laurent, Chloé Ridel, Francisco Assis, Ana Catarina Mendes, Cecilia Strada

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera a

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(a) sprijinirea ***punerii*** în aplicare, ***a respectării*** și ***a dezvoltării*** eficace a cadrului Schengen, precum și consolidarea guvernanței, a integrității și a securității spațiului Schengen ***fără frontiere interne***;	(a) sprijinirea ***spațiului Schengen prin asigurarea absenței oricăror controale asupra persoanelor, indiferent de naționalitatea lor, la trecerea frontierelor interne și contribuția la punerea*** în aplicare, ***respectarea*** și ***dezvoltarea*** eficace a cadrului Schengen, precum și consolidarea guvernanței, a integrității și a securității spațiului Schengen;

Or. en

Justificare

Spațiul Schengen se bazează pe absența controalelor la frontierele interne. Formularea este preluată de la articolul 77 alineatul (1) din TFUE.

Amendamentul 128
Erik Marquardt

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera a

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(a) sprijinirea punerii în aplicare, a respectării și a dezvoltării eficace a cadrului Schengen, precum și consolidarea guvernanței, a integrității și a securității spațiului Schengen fără frontiere interne;	(a) sprijinirea punerii în aplicare, a respectării și a dezvoltării eficace a cadrului Schengen, precum și consolidarea guvernanței, a integrității și a securității spațiului Schengen fără frontiere interne***, păstrând în același timp libertatea de circulație a persoanelor și absența controlului la frontierele interne***;

Or. en

Amendamentul 129
Ilaria Salis

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera b

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*

(b) sprijinirea ***unei gestionări europene integrate eficace a frontierelor externe, pusă în aplicare de poliția de frontieră și garda de coastă la nivel european ca responsabilitate comună a Agenției Europene pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă și a*** autorităților naționale responsabile cu gestionarea frontierelor, ***inclusiv prin metode inovatoare și noi tehnologii,*** pentru a facilita ***trecerile legale ale frontierei,*** pentru a preveni și a detecta ***imigrația ilegală,*** criminalitatea transfrontalieră ***și instrumentalizarea și utilizarea migrației ilegale ca armă și pentru a contribui la un proces eficace de returnare***;	(b) sprijinirea autorităților naționale responsabile cu gestionarea frontierelor, pentru a facilita ***mobilitatea, inclusiv accesul la protecție internațională, și*** pentru a preveni și a detecta criminalitatea transfrontalieră;

Or. en

Amendamentul 130
Tom Vandendriessche

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera b

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(b) sprijinirea unei gestionări europene integrate eficace a frontierelor externe, pusă în aplicare de poliția de frontieră și garda de coastă la nivel european ca responsabilitate comună a Agenției Europene pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă și a autorităților naționale responsabile cu gestionarea frontierelor, inclusiv prin metode inovatoare și noi tehnologii, pentru a facilita trecerile legale ale frontierei, pentru a preveni și a detecta imigrația ilegală, criminalitatea transfrontalieră și instrumentalizarea și utilizarea migrației ilegale ca armă și pentru a ***contribui la un proces eficace de returnare***;	(b) sprijinirea unei gestionări europene integrate eficace a frontierelor externe, pusă în aplicare de poliția de frontieră și garda de coastă la nivel european ca responsabilitate comună a Agenției Europene pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă și a autorităților naționale responsabile cu gestionarea frontierelor, inclusiv prin metode inovatoare și noi tehnologii, pentru a facilita trecerile legale ale frontierei, pentru a preveni și a detecta imigrația ilegală, ***printr-o abordare de toleranță zero față de trecerile neautorizate, pentru a finanța construirea imediată a barierelor fizice acolo unde este necesar, pentru a intercepta persoanele care sosesc ilegal, pentru a preveni și a detecta*** criminalitatea transfrontalieră și instrumentalizarea și

	utilizarea migrației ilegale ca armă și pentru a ***asigura returnarea rapidă, sistematică și obligatorie a tuturor persoanelor fără drept legal de a rămâne***;

Or. en

Amendamentul 131
Murielle Laurent, Chloé Ridel, Francisco Assis, Ana Catarina Mendes, Cecilia Strada

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera b

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(b) sprijinirea unei gestionări europene integrate eficace a frontierelor externe, ***pusă în aplicare de poliția de frontieră și garda de coastă la nivel european ca responsabilitate comună a Agenției Europene pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă și a autorităților naționale responsabile cu gestionarea frontierelor, inclusiv prin metode inovatoare și noi tehnologii,*** pentru a facilita trecerile legale ale frontierei, pentru a preveni și a detecta imigrația ilegală***,*** criminalitatea transfrontalieră ***și instrumentalizarea și utilizarea migrației ilegale ca armă și pentru a contribui la un proces eficace de returnare***;	(b) sprijinirea unei gestionări europene integrate eficace a frontierelor externe, pentru a facilita trecerile legale ale frontierei, pentru a ***stabili și a menține mecanisme independente de monitorizare la frontierele externe și pentru a*** preveni și a detecta imigrația ilegală ***și*** criminalitatea transfrontalieră;

Or. en

Justificare

Nu recunoaștem termenul de „utilizare ca armă” a persoanelor. Instrumentalizarea este acoperită de Regulamentul privind situațiile de criză, ca parte a pactului, iar prevenirea sa va fi finanțată în cadrul Regulamentului privind azilul, migrația și integrarea. Nu ar trebui să încurajăm dubla finanțare. Același argument este valabil și pentru returnări. Agențiile UE ar trebui să primească un buget suficient pentru a le permite să își îndeplinească sarcinile fără a se baza pe instrumentele individuale de finanțare din CFM. Procedura de screening, care nu face parte din procedurile de azil, necesită stabilirea unor mecanisme independente de monitorizare la punctele de trecere a frontierelor externe.

Amendamentul 132
Emil Radev

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera b

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(b) sprijinirea unei gestionări europene integrate eficace a frontierelor externe, pusă în aplicare de poliția de frontieră și garda de coastă la nivel european ca responsabilitate comună a Agenției Europene pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă și a autorităților naționale responsabile cu gestionarea frontierelor, inclusiv prin metode inovatoare și noi tehnologii, pentru a facilita trecerile legale ale frontierei, pentru a preveni și a detecta imigrația ilegală, criminalitatea transfrontalieră și instrumentalizarea și utilizarea migrației ilegale ca armă și pentru a contribui la un proces eficace de returnare;	(b) sprijinirea unei gestionări europene integrate eficace a frontierelor externe, pusă în aplicare de poliția de frontieră și garda de coastă la nivel european ca responsabilitate comună a Agenției Europene pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă și a autorităților naționale responsabile cu gestionarea frontierelor, inclusiv prin metode inovatoare și noi tehnologii, ***consolidarea gradului de pregătire operațională, a capacității pe termen lung și a rezilienței statelor membre care păzesc frontierele externe ale Uniunii, precum și îmbunătățirea conștientizării situației și a analizei riscurilor,*** pentru a facilita trecerile legale ale frontierei, pentru a preveni și a detecta imigrația ilegală, criminalitatea transfrontalieră și instrumentalizarea și utilizarea migrației ilegale ca armă și pentru a contribui la un proces eficace de returnare;

Or. bg

Amendamentul 133
Erik Kaliňák, Judita Laššáková, Katarína Roth Neveďalová, Monika Beňová

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera b

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(b) sprijinirea unei gestionări europene integrate eficace a frontierelor externe, pusă în aplicare de poliția de frontieră și garda de coastă la nivel european ca responsabilitate comună a Agenției Europene pentru Poliția de Frontieră și	(b) sprijinirea unei gestionări europene integrate eficace a frontierelor externe, pusă în aplicare de poliția de frontieră și garda de coastă la nivel european ca responsabilitate comună a Agenției Europene pentru Poliția de Frontieră și

Garda de Coastă și a autorităților naționale responsabile cu gestionarea frontierelor, inclusiv prin metode inovatoare și noi tehnologii, pentru a facilita trecerile legale ale frontierei, pentru a preveni și a detecta imigrația ilegală, criminalitatea transfrontalieră și instrumentalizarea și utilizarea migrației ilegale ca armă și pentru a contribui la un proces eficace de returnare;	Garda de Coastă și a autorităților naționale responsabile cu gestionarea frontierelor, inclusiv prin metode inovatoare și noi tehnologii, pentru a facilita trecerile legale ale frontierei, pentru a preveni și a detecta imigrația ilegală, criminalitatea transfrontalieră și instrumentalizarea și utilizarea migrației ilegale ca armă și pentru a contribui la un proces eficace de returnare***, inclusiv prin consolidarea capacității statelor membre de a proteja frontierele externe și de a pune în aplicare deciziile de returnare***;

Or. sk

Justificare

Textul inițial menționează corect returnările, dar numai marginal. În practică, punerea în aplicare a deciziilor de returnare reprezintă una dintre cele mai mari provocări ale politicii UE în domeniul migrației. Propunerea precizează că sprijinul ar trebui, de asemenea, să fie direcționat către consolidarea capacităților practice ale statelor membre în acest domeniu.

Amendamentul 134
Jan-Christoph Oetjen, Fabienne Keller, Raquel García Hermida-Van Der Walle, Nikola Minchev

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera b

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(b) sprijinirea unei gestionări europene integrate eficace a frontierelor externe, pusă în aplicare de poliția de frontieră și garda de coastă la nivel european ca responsabilitate comună a Agenției Europene pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă și a autorităților naționale responsabile cu gestionarea frontierelor, inclusiv prin ***metode inovatoare și*** noi tehnologii, pentru a facilita trecerile legale ale frontierei, pentru a preveni și a detecta imigrația ilegală, criminalitatea transfrontalieră și instrumentalizarea ***și utilizarea*** migrației ilegale ***ca armă și***	(b) sprijinirea unei gestionări europene integrate eficace a frontierelor externe, pusă în aplicare de poliția de frontieră și garda de coastă la nivel european ca responsabilitate comună a Agenției Europene pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă și a autorităților naționale responsabile cu gestionarea frontierelor, inclusiv prin noi tehnologii, pentru a facilita trecerile legale ale frontierei, pentru a preveni și a detecta imigrația ilegale, criminalitatea transfrontalieră și instrumentalizarea migrației ilegale;

pentru a contribui la un proces eficace de returnare;

Or. en

Amendamentul 135
Geadis Geadi

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera b

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(b) sprijinirea unei gestionări europene integrate eficace a frontierelor externe, pusă în aplicare de poliția de frontieră și garda de coastă la nivel european ca responsabilitate comună a Agenției Europene pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă și a autorităților naționale responsabile cu gestionarea frontierelor, inclusiv prin metode inovatoare și noi tehnologii, pentru a facilita trecerile legale ale frontierei, pentru a preveni și a detecta imigrația ilegală, criminalitatea transfrontalieră și instrumentalizarea și utilizarea migrației ilegale ca armă și pentru a contribui la un proces eficace de returnare;	(b) sprijinirea unei gestionări europene integrate eficace a frontierelor externe, pusă în aplicare de poliția de frontieră și garda de coastă la nivel european ca responsabilitate comună a Agenției Europene pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă și a autorităților naționale responsabile cu gestionarea frontierelor, inclusiv prin metode inovatoare și noi tehnologii, pentru a facilita trecerile legale ale frontierei, pentru a preveni și a detecta imigrația ilegală, ***frauda de identitate, fraudarea documentelor,*** criminalitatea transfrontalieră și instrumentalizarea și utilizarea migrației ilegale ca armă și pentru a contribui la un proces eficace de returnare;

Or. en

Amendamentul 136
Rasa Juknevičienė

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera b

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(b) sprijinirea unei gestionări europene integrate eficace a frontierelor externe, pusă în aplicare de poliția de frontieră și garda de coastă la nivel european ca	(b) sprijinirea unei gestionări europene integrate eficace a frontierelor externe, pusă în aplicare de poliția de frontieră și garda de coastă la nivel european ca

responsabilitate comună a Agenției Europene pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă și a autorităților naționale responsabile cu gestionarea frontierelor, inclusiv prin metode inovatoare și noi tehnologii, pentru a facilita trecerile legale ale frontierei, pentru a preveni și a detecta imigrația ilegală, criminalitatea transfrontalieră și instrumentalizarea și utilizarea migrației ilegale ca armă și pentru a contribui la un proces eficace de returnare;	responsabilitate comună a Agenției Europene pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă și a autorităților naționale responsabile cu gestionarea frontierelor, inclusiv prin metode inovatoare și noi tehnologii, pentru a facilita trecerile legale ale frontierei, pentru a preveni și a detecta imigrația ilegală, criminalitatea transfrontalieră și instrumentalizarea și utilizarea migrației ilegale ca armă***,*** ***precum*** și ***alte amenințări hibride și*** pentru a contribui la un proces eficace de returnare;

Or. en

Amendamentul 137
Georgiana Teodorescu

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera b

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(b) sprijinirea unei gestionări europene integrate eficace a frontierelor externe, pusă în aplicare de poliția de frontieră și garda de coastă la nivel european ca responsabilitate comună a Agenției Europene pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă și a autorităților naționale responsabile cu gestionarea frontierelor, inclusiv prin metode inovatoare și noi tehnologii, pentru a facilita trecerile legale ale frontierei, pentru a preveni și a detecta imigrația ilegală, criminalitatea transfrontalieră ***și*** instrumentalizarea și utilizarea migrației ilegale ca armă și pentru a contribui la un proces eficace de returnare;	(b) sprijinirea unei gestionări europene integrate eficace a frontierelor externe, pusă în aplicare de poliția de frontieră și garda de coastă la nivel european ca responsabilitate comună a Agenției Europene pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă și a autorităților naționale responsabile cu gestionarea frontierelor, inclusiv prin metode inovatoare și noi tehnologii, pentru a facilita trecerile legale ale frontierei, pentru a preveni și a detecta imigrația ilegală, criminalitatea transfrontalieră***,*** instrumentalizarea și utilizarea migrației ilegale ca armă și ***alte amenințări hibride și*** pentru a contribui la un proces eficace de returnare;

Or. en

Amendamentul 138
Dainius Žalimas

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera b

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(b) sprijinirea unei gestionări europene integrate eficace a frontierelor externe, pusă în aplicare de poliția de frontieră și garda de coastă la nivel european ca responsabilitate comună a Agenției Europene pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă și a autorităților naționale responsabile cu gestionarea frontierelor, inclusiv prin metode inovatoare și noi tehnologii, pentru a facilita trecerile legale ale frontierei, pentru a preveni și a detecta imigrația ilegală, criminalitatea transfrontalieră și instrumentalizarea și utilizarea migrației ilegale ca armă și pentru a contribui la un proces eficace de returnare;	(b) sprijinirea unei gestionări europene integrate eficace a frontierelor externe, pusă în aplicare de poliția de frontieră și garda de coastă la nivel european ca responsabilitate comună a Agenției Europene pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă și a autorităților naționale responsabile cu gestionarea frontierelor, inclusiv prin metode inovatoare și noi tehnologii, pentru a facilita trecerile legale ale frontierei, pentru a preveni și a detecta imigrația ilegală, criminalitatea transfrontalieră și instrumentalizarea și utilizarea migrației ilegale ca armă***,*** ***precum*** și ***alte amenințări hibride și*** pentru a contribui la un proces eficace de returnare;

Or. en

Amendamentul 139
Cecilia Strada

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera b

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(b) sprijinirea unei gestionări europene integrate eficace a frontierelor externe, pusă în aplicare de poliția de frontieră și garda de coastă la nivel european ca responsabilitate comună a Agenției Europene pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă și a autorităților naționale responsabile cu gestionarea frontierelor, ***inclusiv prin metode inovatoare și noi tehnologii,*** pentru a facilita trecerile legale ale frontierei, pentru a ***preveni și a detecta imigrația ilegală,*** criminalitatea transfrontalieră ***și instrumentalizarea și***	(b) sprijinirea unei gestionări europene integrate eficace a frontierelor externe, pusă în aplicare de poliția de frontieră și garda de coastă la nivel european ca responsabilitate comună a Agenției Europene pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă și a autorităților naționale responsabile cu gestionarea frontierelor, pentru a facilita trecerile legale ale frontierei, ***inclusiv sprijinirea imigrației legale și a dreptului de a solicita protecție internațională la frontieră, și*** pentru a

utilizarea migrației ilegale ca armă și pentru a contribui la un proces eficace de returnare;	***combate traficul de persoane și*** criminalitatea transfrontalieră;

Or. en

Amendamentul 140
Erik Marquardt

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera b

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(b) sprijinirea unei gestionări europene integrate ***eficace*** a frontierelor externe, pusă în aplicare de poliția de frontieră și garda de coastă la nivel european ca responsabilitate comună a Agenției Europene pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă și a autorităților naționale responsabile cu gestionarea frontierelor, ***inclusiv prin metode inovatoare și noi tehnologii,*** pentru a facilita trecerile legale ale frontierei, pentru a ***preveni și a*** detecta ***imigrația ilegală,*** criminalitatea transfrontalieră și ***instrumentalizarea și utilizarea migrației ilegale ca armă și*** pentru a ***contribui la un proces*** eficace ***de returnare***;	(b) sprijinirea unei gestionări europene integrate ***corespunzătoare și bazate pe drepturi*** a frontierelor externe, pusă în aplicare de poliția de frontieră și garda de coastă la nivel european ca responsabilitate comună a Agenției Europene pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă și a autorităților naționale responsabile cu gestionarea frontierelor, pentru a facilita trecerile legale ale frontierei, pentru a detecta ***trecerile neautorizate ale frontierelor, pentru a detecta și a contracara*** criminalitatea transfrontalieră și pentru a ***asigura o asistență*** eficace ***pentru persoanele aflate în dificultate și a sprijini operațiunile de căutare și salvare***;

Or. en

Amendamentul 141
Georgiana Teodorescu

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera ba (nouă)

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
	(ba) garantarea unor capacități fizice, tehnice, umane și administrative suficiente la secțiunile de frontieră externă terestră și maritimă foarte expuse,

inclusiv integrarea sistemelor informatice interoperabile la scară largă și reziliența acestora în materie de securitate cibernetică pentru a preveni, a detecta și a contracara amenințările hibride;

Or. en

Justificare

Frontierele externe ale Europei nu se mai confruntă doar cu presiuni migratorii standard; acestea reprezintă principalul teatru de acțiune pentru războiul hibrid netradițional, sponsorizat de stat. Prin urmare, obiectivele specifice ale prezentului regulament trebuie extinse pentru a acoperi în mod explicit diverse amenințări hibride. Acest lucru asigură că perimetrele de frontieră critice, cum ar fi frontierele terestre și coasta maritimă a Mării Negre, sunt eligibile din punct de vedere legal pentru o finanțare cuprinzătoare care vizează reziliența cibernetică și infrastructura avansată de supraveghere.

Amendamentul 142
Tom Vandendriessche

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera c

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(c) sprijinirea politicii comune în domeniul vizelor pentru a asigura o abordare armonizată în ceea ce privește eliberarea la timp a vizelor și pentru a facilita călătoriile în scopuri legitime, prevenind în același timp riscurile în materie de migrație și securitate și contribuind la securitatea și la buna funcționare a spațiului Schengen.	(c) sprijinirea politicii comune în domeniul vizelor pentru a asigura o abordare armonizată în ceea ce privește eliberarea la timp a vizelor și pentru a facilita călătoriile în scopuri legitime, ***punând totodată în aplicare investigații stricte de securitate și măsuri de prevenire a fraudelor. Printre acestea se numără suspendarea eliberării vizelor solicitanților din țări terțe care nu cooperează pe deplin cu Uniunea și cu statele sale membre în ceea ce privește readmisia și returnarea cetățenilor lor,*** prevenind ***astfel*** în același timp riscurile în materie de migrație și securitate și contribuind la securitatea și la buna funcționare a spațiului Schengen.

Or. en

Amendamentul 143
Cecilia Strada

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera c

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(c) sprijinirea politicii comune în domeniul vizelor pentru a asigura o abordare armonizată în ceea ce privește eliberarea la timp a vizelor și pentru a facilita călătoriile în scopuri legitime, prevenind în același timp riscurile în materie de ***migrație și*** securitate și contribuind la securitatea și la buna funcționare a spațiului Schengen.	(c) sprijinirea politicii comune în domeniul vizelor pentru a asigura o abordare armonizată în ceea ce privește eliberarea la timp a vizelor și pentru a facilita călătoriile în scopuri legitime, prevenind în același timp riscurile în materie de securitate și contribuind la securitatea și la buna funcționare a spațiului Schengen***, inclusiv a mecanismului de suspendare a vizelor, astfel cum a fost instituit prin Regulamentul (UE) 2018/1806, în forma modificată de Regulamentul (UE) 2025/2441, în special articolul 8a litera (h)***.

Or. en

Amendamentul 144
Erik Kaliňák, Judita Laššáková, Katarína Roth Neveďalová, Monika Beňová

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera c

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(c) sprijinirea politicii comune în domeniul vizelor pentru a asigura o abordare armonizată în ceea ce privește eliberarea la timp a vizelor și pentru a facilita călătoriile în scopuri legitime, prevenind în același timp riscurile în materie de migrație și securitate și contribuind la securitatea și la buna funcționare a spațiului Schengen.	(c) sprijinirea politicii comune în domeniul vizelor pentru a asigura o abordare armonizată în ceea ce privește eliberarea la timp a vizelor și pentru a facilita călătoriile în scopuri legitime, prevenind în același timp riscurile în materie de migrație și securitate și contribuind la securitatea și la buna funcționare a spațiului Schengen***, prioritatea rămânând evaluarea corespunzătoare a condițiilor de intrare și protecția intereselor în materie de securitate ale statelor membre***.

Or. sk

Justificare

Politica în domeniul vizelor are scopul de a promova călătoriile legitime, dar rolul său principal rămâne acela de a proteja spațiul Schengen și de a evalua condițiile de intrare a resortisanților țărilor terțe. Amendamentul propus echilibrează mai bine dimensiunile de mobilitate și securitate ale politicii în domeniul vizelor.

Amendamentul 145
Ilaria Salis

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera c

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(c) sprijinirea politicii comune în domeniul vizelor pentru a asigura o abordare armonizată în ceea ce privește eliberarea la timp a vizelor și pentru a facilita ***călătoriile în scopuri legitime, prevenind în același timp riscurile în materie de migrație și securitate și contribuind la securitatea și la buna funcționare a spațiului Schengen***.	(c) sprijinirea politicii comune în domeniul vizelor pentru a asigura o abordare armonizată***, echitabilă și nediscriminatorie*** în ceea ce privește eliberarea la timp a vizelor și pentru a facilita ***mobilitatea***.

Or. en

Amendamentul 146
Dainius Žalimas

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera c

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(c) sprijinirea politicii comune în domeniul vizelor pentru a asigura o abordare armonizată în ceea ce privește eliberarea la timp a vizelor și pentru a facilita călătoriile în scopuri legitime, prevenind în același timp riscurile în materie de migrație și securitate și	(c) sprijinirea politicii comune în domeniul vizelor pentru a asigura o abordare armonizată în ceea ce privește eliberarea la timp a vizelor și pentru a facilita călătoriile în scopuri legitime ***și a sprijini digitalizarea vizelor***, prevenind în același timp riscurile în materie de migrație

contribuind la securitatea și la buna funcționare a spațiului Schengen.	și securitate și contribuind la securitatea și la buna funcționare a spațiului Schengen.

Or. en

Amendamentul 147
Rasa Juknevičienė

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera c

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(c) sprijinirea politicii comune în domeniul vizelor pentru a asigura o abordare armonizată în ceea ce privește eliberarea la timp a vizelor ***și*** pentru a facilita călătoriile în scopuri legitime, prevenind în același timp riscurile în materie de migrație și securitate și contribuind la securitatea și la buna funcționare a spațiului Schengen.	(c) sprijinirea politicii comune în domeniul vizelor pentru a asigura o abordare armonizată în ceea ce privește eliberarea la timp a vizelor***,*** pentru a facilita călătoriile în scopuri legitime ***și pentru a sprijini digitalizarea vizelor***, prevenind în același timp riscurile în materie de migrație și securitate și contribuind la securitatea și la buna funcționare a spațiului Schengen.

Or. en

Justificare

Digitalizarea vizelor este un element esențial al politicii comune a Uniunii în domeniul vizelor. Va fi nevoie de sprijin continuu pentru a menține, a dezvolta în continuare și a securiza procesele digitale și sistemele informatice relevante după perioada de programare actuală.

Amendamentul 148
Georgiana Teodorescu

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera c

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(c) sprijinirea politicii comune în domeniul vizelor pentru a asigura o abordare armonizată în ceea ce privește eliberarea la timp a vizelor ***și*** pentru a	(c) sprijinirea politicii comune în domeniul vizelor pentru a asigura o abordare armonizată în ceea ce privește eliberarea la timp a vizelor***,*** pentru a

facilita călătoriile în scopuri legitime, prevenind în același timp riscurile în materie de migrație și securitate și contribuind la securitatea și la buna funcționare a spațiului Schengen.	facilita călătoriile în scopuri legitime ***și pentru a sprijini digitalizarea vizelor***, prevenind în același timp riscurile în materie de migrație și securitate și contribuind la securitatea și la buna funcționare a spațiului Schengen.

Or. en

Amendamentul 149
Sebastian Tynkkynen

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera c

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(c) sprijinirea politicii comune în domeniul vizelor pentru a asigura o abordare armonizată în ceea ce privește eliberarea ***la timp*** a vizelor și pentru a ***facilita*** călătoriile în scopuri legitime, prevenind în același timp riscurile în materie de migrație și securitate și contribuind la securitatea și la buna funcționare a spațiului Schengen.	(c) sprijinirea politicii comune în domeniul vizelor pentru a asigura o abordare armonizată în ceea ce privește eliberarea ***eficientă din punctul de vedere al costurilor*** a vizelor și pentru a ***permite*** călătoriile în scopuri legitime ***în mod rezonabil***, prevenind în același timp riscurile în materie de migrație și securitate și contribuind la securitatea și la buna funcționare a spațiului Schengen.

Or. fi

Amendamentul 150
Jan-Christoph Oetjen, Fabienne Keller, Raquel García Hermida-Van Der Walle, Nikola Minchev

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera c

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(c) sprijinirea politicii comune în domeniul vizelor pentru a asigura o abordare armonizată în ceea ce privește eliberarea la timp a vizelor și pentru a facilita călătoriile în scopuri legitime, prevenind în același timp riscurile în	(c) sprijinirea politicii comune în domeniul vizelor pentru a asigura o abordare armonizată în ceea ce privește eliberarea la timp a vizelor și pentru a facilita călătoriile în scopuri legitime ***și a spori atractivitatea globală a UE***,

materie de migrație și securitate ***și contribuind la securitatea și la buna funcționare a spațiului Schengen***.	prevenind în același timp riscurile în materie de migrație și securitate.

Or. en

Amendamentul 151
Erik Marquardt

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera c

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(c) sprijinirea politicii comune în domeniul vizelor pentru a asigura o abordare armonizată în ceea ce privește eliberarea la timp a vizelor și pentru a facilita călătoriile în scopuri legitime, ***prevenind*** în același timp riscurile în materie de migrație și securitate și contribuind la ***securitatea și la*** buna funcționare a spațiului Schengen.	(c) sprijinirea politicii comune în domeniul vizelor pentru a asigura o abordare armonizată în ceea ce privește eliberarea la timp a vizelor și pentru a facilita călătoriile în scopuri legitime, ***evaluând*** în același timp riscurile în materie de migrație și securitate și contribuind la buna funcționare a spațiului Schengen.

Or. en

Amendamentul 152
Georgiana Teodorescu

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera ca (nouă)

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
	(ca) sprijinirea instituirii, a operării, a întreținerii și a modernizării echipamentelor și a arhitecturii digitale de ultimă generație nou implementate.

Or. en

Justificare

Frontline states are investing in high-tech solutions such as automated maritime sensor feeds, counter-drone (C-UAV) installations, and secure cryptographic communication lines.

However, under standard EU funding rules, while initial hardware procurement is highly subsidized, the subsequent annual maintenance and calibration costs are left entirely to national budgets. This amendment guarantees that the recurring maintenance and technical updates of newly deployed, state-of-the-art equipment are fully eligible for EU reimbursement. Securing the EU's external perimeter cannot be a one-off capital investment; it requires continuous technical readiness, and this amendment ensures that the Union's financial instruments support the operational life of these vital defence systems.

Amendamentul 153
Georgiana Teodorescu

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 1 – paragraful 1 – litera cb (nouă)

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
	(cb) îmbunătățirea coordonării strategice și operaționale, a analizei comune a riscurilor și a interoperabilității fără probleme a datelor între agențiile Uniunii, în special, printre altele, Agenția Europeană pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă (Frontex) și Agenția Uniunii Europene pentru Cooperare în Materie de Aplicare a Legii (Europol), prin eliminarea compartimentării operaționale și tehnice care decurge din restricțiile privind mandatele agențiilor, permițând schimbul securizat de informații în timp real, celule operaționale comune și cartografierea sincronizată a amenințărilor pentru a combate criminalitatea transfrontalieră și amenințările hibride.

Or. en

Justificare

Contracararea acestei matrici multidimensionale de amenințări necesită un răspuns imediat și integrat. Cu toate acestea, realitățile operaționale de pe teren sunt sever restricționate de compartimentarea legislativă și restricțiile privind mandatele, care izolează datele Frontex privind gestionarea frontierelor de rețelele de informații în materie penală și hibride ale Europol. Această lipsă de coordonare automatizată, în timp real, împiedică identificarea rapidă a actorilor hibrizi care exploatează disparitățile dintre jurisdicțiile de control al frontierelor și cele de asigurare a respectării legii.

Amendamentul 154
Murielle Laurent, Chloé Ridel, Francisco Assis, Ana Catarina Mendes, Cecilia Strada

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 1 – paragraful 2

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
Sprijinul din partea Uniunii trebuie pus în aplicare în deplină concordanță cu obiectivele stabilite în Regulamentul (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate.	Sprijinul din partea Uniunii trebuie pus în aplicare în deplină concordanță cu obiectivele stabilite în Regulamentul (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate. ***În cazul unui dubiu cu privire la aplicarea normelor prevăzute în Regulamentul (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate, precum și a normelor prevăzute în prezentul regulament, prevalează normele lex specialis prevăzute în prezentul regulament.***

Or. en

Justificare

Prezentul regulament constituie o lex specialis în ceea ce privește Regulamentul PPNR. Normele specifice prezentului regulament ar trebui să prevaleze asupra Regulamentului PPNR.

Amendamentul 155
Cecilia Strada

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 2

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
2. Sprijinul din partea Uniunii este pus în aplicare în conformitate cu acquis-ul relevant al Uniunii și cu obligațiile	2. Sprijinul din partea Uniunii este pus în aplicare în conformitate cu ***carta, cu*** acquis-ul relevant al Uniunii și cu

internaționale ale Uniunii și ale statelor membre care decurg din instrumentele internaționale la care acestea sunt părți.	obligațiile internaționale ale Uniunii și ale statelor membre care decurg din instrumentele internaționale la care acestea sunt părți***, inclusiv cu obligațiile legate de accesul la protecție internațională, în special principiul nereturnării, și cu drepturile fundamentale***.

Or. en

Amendamentul 156
Erik Kaliňák, Judita Laššáková, Katarína Roth Neveďalová, Monika Beňová

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 2

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
2. Sprijinul din partea Uniunii este pus în aplicare în conformitate cu acquis-ul relevant al Uniunii și cu obligațiile internaționale ale Uniunii și ale statelor membre care decurg din instrumentele internaționale la care acestea sunt părți.	2. Sprijinul din partea Uniunii este pus în aplicare în conformitate cu acquis-ul relevant al Uniunii și cu obligațiile internaționale ale Uniunii și ale statelor membre care decurg din instrumentele internaționale la care acestea sunt părți***, ținând seama, în același timp, de necesitatea de a proteja frontierele externe ale Uniunii, ordinea publică și securitatea internă a statelor membre***.

Or. sk

Justificare

Textul inițial se referă în mod corect la acquis-ul Uniunii și la obligațiile internaționale. Amendamentul propus asigură o interpretare echilibrată a dispoziției, reamintind, pe lângă protecția drepturilor și a obligațiilor internaționale, obiectivele legitime ale Uniunii și ale statelor membre în domeniul protecției și securității frontierelor. Aceasta este o clarificare, nu o limitare, a obligațiilor existente.

Amendamentul 157
Sebastian Tynkkynen

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 2

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
2. Sprijinul din partea Uniunii este pus în aplicare în conformitate cu acquis-ul relevant al Uniunii și cu obligațiile internaționale ale Uniunii și ale statelor membre care decurg din instrumentele internaționale la care acestea sunt părți.	2. Sprijinul din partea Uniunii este pus în aplicare în conformitate cu acquis-ul relevant al Uniunii și cu obligațiile internaționale ale Uniunii și ale statelor membre care decurg din instrumentele internaționale la care acestea sunt părți***, cu excepția cazului în care situația în materie de securitate impune altfel***.

Or. fi

Amendamentul 158
Erik Marquardt

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 2 a (nou)

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
	2a. Sprijinul Uniunii se pune în aplicare în deplină conformitate cu drepturile și principiile consacrate în acquis-ul Uniunii și în Carta drepturilor fundamentale a Uniunii Europene, precum și cu obligațiile Uniunii care decurg din dreptul internațional, în special prin asigurarea respectării principiului nediscriminării și al nereturnării.

Or. en

Amendamentul 159
Jan-Christoph Oetjen, Fabienne Keller, Raquel García Hermida-Van Der Walle, Nikola Minchev

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 3

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
3. Statele membre se asigură că prioritățile planurilor lor de parteneriat	3. Statele membre se asigură că prioritățile planurilor lor de parteneriat

național și regional includ acțiuni pentru atingerea fiecăruia dintre obiectivele sprijinului acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament și că alocarea resurselor între obiective este proporțională cu provocările și nevoile identificate.

național și regional includ acțiuni pentru atingerea fiecăruia dintre obiectivele sprijinului acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament și că alocarea resurselor între obiective este ***aliniată la procentele stabilite în anexa I la Regulamentul de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate pentru perioada 2028-2034 și este*** proporțională cu provocările și nevoile identificate. ***Statele membre respectă o abatere maximă de 5 % de la procentele stabilite în anexa respectivă pe întreaga durată a programelor.***

Or. en

Amendamentul 160
Emil Radev

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 3

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
3. Statele membre se asigură că prioritățile planurilor lor de parteneriat național și regional includ acțiuni pentru atingerea fiecăruia dintre obiectivele sprijinului acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament și că alocarea resurselor între obiective este proporțională cu provocările și nevoile identificate.	3. Statele membre se asigură că prioritățile planurilor lor de parteneriat național și regional includ acțiuni pentru atingerea fiecăruia dintre obiectivele sprijinului acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament și că alocarea resurselor între obiective este proporțională cu provocările și nevoile identificate***, ținând seama, în același timp, de nivelul de expunere a frontierelor externe, de sarcinile operaționale suportate de autoritățile competente, de riscurile în materie de securitate, de constatările evaluărilor Schengen și de evaluările vulnerabilității efectuate de Agenția Europeană pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă, precum și de necesitatea***

de a menține o capacitate sustenabilă pe termen lung.

Or. bg

Amendamentul 161
Erik Kaliňák, Judita Laššáková, Katarína Roth Neveďalová, Monika Beňová

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 3

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
3. Statele membre se asigură că prioritățile planurilor lor de parteneriat național și regional includ acțiuni pentru atingerea ***fiecăruia*** dintre obiectivele sprijinului acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament și că alocarea resurselor între obiective este proporțională cu provocările și nevoile identificate.	3. Statele membre se asigură că prioritățile planurilor lor de parteneriat național și regional includ acțiuni pentru atingerea ***obiectivelor relevante de sprijin ale Uniunii, în conformitate cu nevoile naționale identificate și cu analiza riscurilor pentru fiecare*** dintre obiectivele sprijinului acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament și că alocarea resurselor între obiective este proporțională cu provocările și nevoile identificate.

Or. sk

Justificare

Finanțarea ar trebui să se bazeze pe nevoile și riscurile obiective identificate în fiecare stat membru. O astfel de abordare sporește eficiența utilizării resurselor Uniunii și asigură o mai bună direcționare a sprijinului către domeniile cu cea mai mare valoare adăugată.

Amendamentul 162
Erik Marquardt

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 3

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
3. Statele membre se asigură că prioritățile planurilor lor de parteneriat național și regional includ ***acțiuni*** pentru atingerea fiecăruia dintre obiectivele	3. Statele membre se asigură că prioritățile planurilor lor de parteneriat național și regional includ ***măsuri*** pentru atingerea fiecăruia dintre obiectivele

sprijinului acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament și că alocarea resurselor între obiective este proporțională ***cu provocările și nevoile identificate***.	sprijinului acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament și că alocarea resurselor între obiective este proporțională ***pentru a le îndeplini pe toate***.

Or. en

Amendamentul 163
Rasa Juknevičienė

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 3

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
3. Statele membre se asigură că prioritățile planurilor lor de parteneriat național și regional ***includ acțiuni pentru atingerea fiecăruia dintre*** obiectivele sprijinului acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament ***și că alocarea resurselor între obiective este proporțională cu*** provocările ***și nevoile identificate***.	3. Statele membre se asigură că prioritățile planurilor lor de parteneriat național și regional ***contribuie la*** obiectivele sprijinului acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament ***care sunt relevante pentru statul membru în cauză, ținând cont de nevoile și*** provocările ***sale specifice***.

Or. en

Amendamentul 164
Dainius Žalimas

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 3

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
3. Statele membre se asigură că prioritățile planurilor lor de parteneriat național și regional ***includ acțiuni pentru atingerea fiecăruia dintre*** obiectivele sprijinului acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament ***și că alocarea resurselor între obiective este proporțională cu*** provocările ***și nevoile identificate***.	3. Statele membre se asigură că prioritățile planurilor lor de parteneriat național și regional ***contribuie la*** obiectivele sprijinului acordat de Uniune în temeiul prezentului regulament ***care sunt relevante pentru statul membru în cauză, ținând cont de nevoile și*** provocările ***sale specifice***.

Or. en

Amendamentul 165
Cecilia Strada

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 3 a (nou)

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
	3a. Statele membre se asigură că acțiunile întreprinse pentru atingerea obiectivelor sprijinului din partea Uniunii în temeiul prezentului regulament nu reprezintă un risc în materie de securitate din cauza potențialei interferențe din partea țărilor terțe, precum și a practicilor acestora în materie de securitate cibernetică.

Or. en

Justificare

Pentru a reflecta considerentul 11.

Amendamentul 166
Erik Marquardt

Propunere de regulament
Articolul 3 a (nou)

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
	Articolul 3a
	Domeniul de aplicare al sprijinului din partea Uniunii
	În cadrul obiectivelor specifice prevăzute la articolul 3 alineatul (1) litera (a), sprijinul din partea Uniunii se concentrează asupra următoarelor măsuri:
	(a) menținerea integrității spațiului Schengen prin eliminarea oricăror

obstacole în calea exercitării depline a dreptului la libertatea de circulație, asigurând în același timp absența controalelor la frontierele interne;

(b) asigurarea aplicării uniforme a acquis-ului Schengen, în special prin punerea în aplicare a recomandărilor din cadrul mecanismelor de control al calității, cum ar fi mecanismul de evaluare și monitorizare Schengen, și a măsurilor care abordează deficiențele care afectează aplicarea acquis-ului Schengen.

În cadrul obiectivelor specifice prevăzute la articolul 3 alineatul (1) litera (b), sprijinul din partea Uniunii se concentrează asupra următoarelor măsuri:

(a) consolidarea calității și a dimensiunii umane și bazate pe drepturi a verificărilor și a supravegherii frontierelor, inclusiv prin punerea în aplicare a unor măsuri de facilitare a trecerilor legale ale frontierelor și prin promovarea unor garanții de protecție la frontierele externe, inclusiv accesul la asistență juridică și informații, accesul la asistență umanitară și medicală, sprijinul pentru persoanele aflate în situații vulnerabile, sistemele integrate de protecție a copilului și măsurile care facilitează accesul efectiv la procedurile de protecție internațională;

(b) sprijinirea punerii în aplicare a Pactului UE privind migrația și azilul în domeniul de competență, în special instituirea și funcționarea mecanismelor independente de monitorizare;

(c) facilitarea cooperării dintre autoritățile naționale și cu organismele, oficiile și agențiile UE, inclusiv prin formare, schimb de bune practici și cunoștințe specializate, studii, proiecte pilot și stabilirea unor standarde comune, inclusiv în ceea ce privește protejarea drepturilor fundamentale și sprijinirea persoanelor aflate în situații vulnerabile;

(d) sporirea capacității de a acorda asistență persoanelor aflate în dificultate și de a sprijini operațiunile de căutare și salvare în contextul efectuării supravegherii frontierelor pe mare;

(e) sprijinirea funcționării și a întreținerii sistemelor informatice la scară largă în domeniul justiției și al afacerilor interne, acordând o atenție deosebită îmbunătățirii calității datelor stocate în sistemele TIC și îmbunătățirii exercitării dreptului unei persoane vizate la informare, a dreptului său de acces la datele sale cu caracter personal, a dreptului său de rectificare și de ștergere a acestora, precum și a dreptului său la restricționarea prelucrării datelor.

În cadrul obiectivelor specifice prevăzute la articolul 3 alineatul (1) litera (c), sprijinul din partea Uniunii se concentrează asupra următoarelor măsuri:

(a) furnizarea de servicii eficace și favorabile clienților pentru solicitanții de viză, menținând în același timp securitatea și integritatea procedurilor de acordare a vizelor și respectând pe deplin demnitatea umană și integritatea solicitanților și a titularilor de vize;

(b) sprijinirea digitalizării procesului de prelucrare a cererilor de viză și a modernizării serviciilor consulare, în vederea asigurării unor proceduri sigure, eficiente și accesibile pentru solicitanții de viză;

(c) sprijinirea statelor membre în eliberarea vizelor, inclusiv a vizelor cu valabilitate teritorială limitată, astfel cum se menționează la articolul 25 din Regulamentul (CE) nr. 810/2009, bazate pe motive umanitare, de interes național sau în virtutea unor obligații internaționale;

(d) stabilirea de asistență și sprijin practic pentru nevoile de mobilitate ale apărătorilor drepturilor omului, inclusiv

prin sprijinirea emiterii de vize pe termen scurt, cu intrări multiple, pentru apărătorii drepturilor omului care doresc să călătorească în Europa în scopuri de reprezentare a unui interes sau de formare profesională.

Or. en

Amendamentul 167
Jan-Christoph Oetjen, Fabienne Keller, Raquel García Hermida-Van Der Walle, Nikola Minchev

Propunere de regulament
Articolul 3 a (nou)

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
	Articolul 3a
	Domeniul de aplicare al sprijinului
	1. Sprijinul din partea Uniunii se acordă pentru acțiuni în cadrul Uniunii care vizează îndeplinirea obiectivelor prevăzute la articolul 3 din prezentul regulament.
	2. Pentru a-și atinge obiectivele, sprijinul din partea Uniunii poate fi acordat, în cazuri justificate corespunzător și în conformitate cu prioritățile Uniunii, pentru acțiuni legate de țări terțe, după caz.
	3. În ceea ce privește acțiunile desfășurate în țări terțe și în legătură cu acestea, Comisia și statele membre, împreună cu Serviciul European de Acțiune Externă, asigură, în conformitate cu responsabilitățile care le revin, coordonarea cu politicile, strategiile și instrumentele relevante ale Uniunii. Acestea se asigură, în special, că acțiunile în țările terțe și în legătură cu acestea:
	(a) se desfășoară în sinergie și în coerență cu alte acțiuni derulate în afara Uniunii care beneficiază de sprijin din partea altor instrumente ale Uniunii;

(b) sunt coerente cu politica externă a Uniunii, respectă principiul coerenței politicilor pentru dezvoltare și sunt conforme cu documentele de programare strategică pentru regiunea sau țara respectivă;

(c) se axează pe măsuri care nu sunt orientate spre dezvoltare; și

(d) servesc intereselor politicilor interne ale Uniunii și sunt corelate cu activitățile întreprinse în cadrul Uniunii.

4. Următoarele acțiuni nu sunt eligibile:

(a) acțiunile la frontierele interne la care nu au fost încă eliminate controalele;

(b) acțiunile legate de reintroducerea temporară a controlului la frontierele interne, în înțelesul articolului 2 punctul 1 din Regulamentul (UE) 2016/399;

(c) acțiunile al căror scop principal este controlul vamal.

Or. en

Amendamentul 168
Murielle Laurent, Chloé Ridel, Francisco Assis, Ana Catarina Mendes, Cecilia Strada

Propunere de regulament
Articolul 3 a (nou)

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
	Articolul 3a
	Nediscriminarea și respectarea drepturilor fundamentale
	Acțiunile finanțate în cadrul sprijinului din partea Uniunii sunt implementate cu respectarea deplină a drepturilor și principiilor consacrate în acquis-ul Uniunii și în cartă, precum și a obligațiilor internaționale ale Uniunii în ceea ce privește drepturile fundamentale, în special prin asigurarea respectării

principiilor nediscriminării și nereturnării.

Or. en

Justificare

Dispoziție standard privind drepturile fundamentale preluată din Instrumentul pentru managementul frontierelor și vize existent.

Amendamentul 169
Ilaria Salis

Propunere de regulament
Articolul 3 a (nou)

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
	Articolul 3a
	Nediscriminarea și respectarea drepturilor fundamentale
	Acțiunile finanțate în cadrul sprijinului din partea Uniunii sunt implementate cu respectarea deplină a drepturilor și principiilor consacrate în acquis-ul Uniunii și în cartă, precum și a obligațiilor internaționale ale Uniunii în ceea ce privește drepturile fundamentale, în special prin asigurarea respectării principiilor nediscriminării și nereturnării.

Or. en

Amendamentul 170
Erik Marquardt

Propunere de regulament
Articolul 4 – alineatul 1

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
1. Pachetul financiar orientativ pentru punerea în aplicare a obiectivelor prevăzute la articolul 3 pentru perioada 2028-2034	1. Pachetul financiar orientativ pentru punerea în aplicare a obiectivelor prevăzute la articolul 3 pentru perioada 2028-2034

este stabilit la ***15 396 750 000 EUR*** în prețuri curente. Acesta este pus în aplicare în conformitate cu normele orizontale pentru planurile de parteneriat național și regional prevăzute în Regulamentul (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate.	este stabilit la ***[...]*** în prețuri curente. Acesta este pus în aplicare în conformitate cu normele orizontale pentru planurile de parteneriat național și regional prevăzute în Regulamentul (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate.

Or. en

Amendamentul 171
Tom Vandendriessche

Propunere de regulament
Articolul 4 – alineatul 1 a (nou)

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
	1a. Minimum 40 % din pachetul financiar orientativ prevăzut la alineatul (1) se alocă în mod strict achiziționării, construcției și întreținerii infrastructurii fizice și tehnologice de apărare a frontierelor, precum și costurilor operaționale asociate cu repatrierea rapidă a migranților ilegali. În plus, fondurile prevăzute în temeiul prezentului regulament nu se alocă organizațiilor sau entităților neguvernamentale ale căror activități funcționează ca un factor de atracție pentru migrația ilegală, inclusiv operațiunilor maritime independente de căutare și salvare.

Or. en

Amendamentul 172
Erik Kaliňák, Judita Laššáková, Katarína Roth Neveďalová, Monika Beňová

Propunere de regulament
Articolul 4 – alineatul 2

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
2. Comisia adoptă un act de punere în aplicare pentru a stabili cuantumul pentru fiecare stat membru prin aplicarea metodologiei de alocare prevăzute în secțiunea B din anexa I la Regulamentul (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate.	2. Comisia adoptă un act de punere în aplicare pentru a stabili cuantumul pentru fiecare stat membru prin aplicarea metodologiei de alocare prevăzute în secțiunea B din anexa I la Regulamentul (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate***, ținând seama de criterii obiective, inclusiv de dimensiunea frontierelor externe, de presiunea migrației, de riscurile în materie de securitate și de condițiile geografice specifice ale statelor membre***.

Or. sk

Amendamentul 173
Georgiana Teodorescu

Propunere de regulament
Articolul 4 – alineatul 2 a (nou)

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
	2a. Atunci când aplică metodologia de alocare menționată la alineatul (2), Comisia ajustează calculul de referință pentru frontierele terestre externe prin introducerea unui multiplicator geopolitic de 2,0 în criteriile de alocare de referință aplicate coeficientului pentru „numărul total de kilometri de frontieră terestră externă” pentru statele membre care se confruntă cu niveluri ridicate de agresiune neconvențională, precum și pentru statele membre care gestionează frontiere terestre, maritime sau aeriene adiacente flancului estic și altor țări terțe cu risc ridicat.

Or. en

Justificare

The allocation methodology must reflect objective, risk-adjusted geopolitical realities rather than static administrative borders. The Commission's proposal applies a multiplier exclusively to external land borders directly shared with the Russian Federation and Belarus, assuming hybrid and kinetic risks are physically confined to those regimes. This geographical restriction fails to recognize the systemic security realities explicitly documented in the Commission's Communication on the EU's eastern regions (COM(2026) 82 final). These threats are intensely concentrated along the land and maritime perimeters adjacent to Ukraine—an active kinetic conflict zone—and the Republic of Moldova, which is under persistent state-sponsored hybrid subversion. Kinetic incidents, drone incursions, and naval mine drift in the Black Sea basin cross these borders daily, forcing frontline Member States like Romania to deploy advanced radar, counter-drone networks, and electronic warfare shielding at enormous national expense. Furthermore, the exclusion of Ukraine and Moldova from the high-risk coefficient creates an internal mathematical contradiction within the formula. While Pillar 2 (Migration) heavily weights allocations based on the administrative workloads caused by the conflict in Ukraine, Pillar 1 treats these exact same borders as low-risk perimeters. To ensure legislative consistency and true Union solidarity as called for in COM(2026) 82 final, the high-risk multiplier must be extended to external land border sections adjacent to Ukraine and Moldova, ensuring that financial flows accurately align with the actual physical and technological defence strains borne by frontline Member States.

Amendamentul 174
Georgiana Teodorescu

Propunere de regulament
Articolul 4 – alineatul 2 b (nou)

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
	2b. Comisia este împuternicită să adopte acte delegate în conformitate cu articolul 8a pentru a modifica, a actualiza sau a ajusta alocările prevăzute la articolul 4 pe parcursul perioadei de programare. Aceste ajustări reflectă schimbările semnificative ale factorilor de risc geopolitic, presiunile migratorii sau hibride excepționale sau vulnerabilitățile operaționale strategice identificate la secțiunile de frontieră externă terestră și maritimă, în conformitate cu criteriile și indicatorii obiectivi stabiliți în prezentul regulament.

Or. en

Justificare

This operational division is legally justified by the findings of COM(2026) 82 final, which underscores that frontline Member States face extreme, asymmetrical costs. These states must simultaneously absorb severe economic fallout—such as slower GDP growth, higher inflation, and a drop in investment confidence—while facing acute pressure to direct vastly more resources into security, civil preparedness, and border defense than other parts of the Union. Empowering the Commission to adjust national envelopes through delegated acts guarantees that the European Parliament retains its co-legislative right of veto, ensuring that any strategic shifting of funds directly matches changing operational hotspots, critical vulnerabilities, and Union solidarity obligations on the Eastern Flank.

Amendamentul 175
Jan-Christoph Oetjen, Fabienne Keller, Raquel García Hermida-Van Der Walle, Nikola Minchev

Propunere de regulament
Articolul 4 – alineatul 3

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
3. În plus, creditele bugetare pentru obiectivele prevăzute la articolul 3 din prezentul regulament, executate prin intermediul mecanismului UE prevăzut la titlul IV din Regulamentul (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate, se stabilesc în cadrul procedurii bugetare anuale prevăzute la articolul 314 din TFUE.	3. În plus, creditele bugetare pentru obiectivele prevăzute la articolul 3 din prezentul regulament, executate prin intermediul mecanismului UE prevăzut la titlul IV din Regulamentul (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate, se stabilesc în cadrul procedurii bugetare anuale prevăzute la articolul 314 din TFUE. ***Se asigură că mecanismul UE contribuie la obiectivele politicii de afaceri interne în conformitate cu cheia de repartizare prevăzută în anexa I la Regulamentul de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate pentru perioada 2028-2034.***

Or. en

Amendamentul 176
Georgiana Teodorescu

Propunere de regulament
Articolul 4 – alineatul 3 a (nou)

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
	3a. La executarea creditelor bugetare alocate mecanismului UE, Comisia asigură în mod dinamic niveluri de finanțare pentru a acorda prioritate propunerilor de proiecte, achizițiilor tehnice și implementărilor operaționale prezentate de statele membre din prima linie care se confruntă cu presiuni geopolitice și hibride tot mai mari de-a lungul frontierelor externe terestre, aeriene și maritime ale Uniunii, adiacente flancului estic și altor țări terțe cu risc ridicat.

Or. en

Justificare

The EU Facility (Thematic Facility) represents a highly centralized pot of flexible funding managed top-down by the Commission. While flexibility is necessary to respond to unforeseen crises, its distribution must be steered by objective geopolitical realities rather than arbitrary administrative or competitive criteria. As explicitly detailed in the Commission's Communication on the Eastern Border Regions (COM(2026) 82 final), Europe's Eastern Flank is absorbing an unprecedented and asymmetrical burden. Frontline Member States are forced to simultaneously counter state-sponsored hybrid warfare, weaponized migration, regular violations of national airspace by drones, cyber-attacks, and distinct maritime challenges like the mining of the Black Sea basin. Furthermore, COM(2026) 82 final notes that these regions are facing severe demographic pressures and a drop in investment confidence, amplifying the economic strain of securing the Union's external perimeter.

Amendamentul 177
Jan-Christoph Oetjen, Fabienne Keller, Raquel García Hermida-Van Der Walle, Nikola Minchev

Propunere de regulament
Articolul 4 – alineatul 3 a (nou)

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*

3a. Comisia se asigură că repartizarea resurselor între obiectivele prevăzute la articolul 3 alineatul (1) este echitabilă și transparentă. Comisia prezintă un raport privind utilizarea și distribuirea fondurilor din cadrul mecanismului UE între componentele sale menționate la alineatul (3) de la prezentul articol, inclusiv privind sprijinul acordat acțiunilor desfășurate în țări terțe sau în legătură cu acestea în cadrul acțiunilor Uniunii.

Or. en

Amendamentul 178
Jan-Christoph Oetjen, Fabienne Keller, Raquel García Hermida-Van Der Walle, Nikola Minchev

Propunere de regulament
Articolul 4 – alineatul 3 b (nou)

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
	3b. Îndeplinirea dispozițiilor de la prezentul articol este monitorizată de fiecare stat membru prin intermediul comitetului său de monitorizare, astfel cum este prevăzut la articolul 54 din Regulamentul de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate pentru perioada 2028-2034.

Or. en

Amendamentul 179
Murielle Laurent, Chloé Ridel, Francisco Assis, Ana Catarina Mendes, Cecilia Strada

Propunere de regulament
Articolul 4 – alineatul 4

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
4. În ceea ce privește măsurile care au legătură cu obiectivele prevăzute la articolul 3 din prezentul regulament, în cazul în care Comisia concluzionează că măsurile respective respectă cerințele prevăzute în prezentul regulament și în Regulamentul (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate și în cazul în care Comisia ***propune o decizie de punere în aplicare a Consiliului*** de aprobare a planului național și regional de parteneriat al statului membru în cauză în conformitate cu procedura prevăzută la articolul 23 din Regulamentul (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate, Comisia ***prezintă o propunere de decizie de punere în aplicare a Consiliului privind*** aprobarea măsurilor respective.	4. În ceea ce privește măsurile ***și acțiunile*** care au legătură cu obiectivele prevăzute la articolul 3 din prezentul regulament, în cazul în care Comisia concluzionează că măsurile ***și acțiunile*** respective respectă cerințele prevăzute în prezentul regulament și în Regulamentul (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate și în cazul în care Comisia ***adoptă un act delegat*** de aprobare a planului național și regional de parteneriat al statului membru în cauză în conformitate cu procedura prevăzută la articolul 23 din Regulamentul (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate, Comisia ***adoptă un act delegat în conformitate cu articolul 9a pentru a completa prezentul regulament prin*** aprobarea măsurilor ***și a acțiunilor*** respective.

Or. en

Justificare

Modificare instituțională orizontală.

Amendamentul 180
Erik Marquardt

Propunere de regulament
Articolul 4 – alineatul 4

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
4. În ceea ce privește măsurile care au legătură cu obiectivele prevăzute la articolul 3 din prezentul regulament, în cazul în care Comisia concluzionează că	4. În ceea ce privește măsurile ***enumerate la articolul 3a*** care au legătură cu obiectivele prevăzute la articolul 3 din prezentul regulament, în cazul în care

măsurile respective respectă cerințele prevăzute în prezentul regulament și în Regulamentul (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate și în cazul în care Comisia propune ***o decizie de punere în aplicare a Consiliului*** de aprobare a planului național și regional de parteneriat al statului membru în cauză în conformitate cu procedura prevăzută la articolul 23 din Regulamentul (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate, Comisia ***prezintă o propunere de decizie de punere în aplicare a Consiliului privind aprobarea*** măsurilor respective.

Comisia concluzionează că măsurile respective respectă cerințele prevăzute în prezentul regulament și în Regulamentul (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate și în cazul în care Comisia propune ***un act delegat*** de aprobare a planului național și regional de parteneriat al statului membru în cauză în conformitate cu procedura prevăzută la articolul 23 din Regulamentul (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate, Comisia ***adoptă un act delegat de aprobare a*** măsurilor respective.

Or. en

Amendamentul 181
Erik Marquardt

Propunere de regulament
Articolul 4 – alineatul 5

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
5. ***Atunci când prezintă o propunere de decizie de punere în aplicare a Consiliului privind măsurile*** legate de obiectivele prevăzute la articolul 3 din prezentul regulament***, propunerea Comisiei*** stabilește elementele menționate la articolul 23 alineatul (4) din Regulamentul (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate, în ceea ce privește obiectivele prevăzute la articolul 3.	5. ***Actul delegat de aprobare a măsurilor enumerate la articolul 3a*** legate de obiectivele prevăzute la articolul 3 din prezentul regulament stabilește elementele menționate la articolul 23 alineatul (4) din Regulamentul (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate, în ceea ce privește obiectivele prevăzute la articolul 3.

Or. en

Amendamentul 182
Murielle Laurent, Chloé Ridel, Francisco Assis, Ana Catarina Mendes, Cecilia Strada

Propunere de regulament
Articolul 4 – alineatul 5

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
5. ***Atunci când prezintă o propunere de decizie de punere în aplicare a Consiliului privind măsurile*** legate de obiectivele prevăzute la articolul 3 din prezentul regulament, ***propunerea Comisiei*** stabilește elementele menționate la articolul 23 alineatul (4) din Regulamentul (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate, în ceea ce privește obiectivele prevăzute la articolul 3.	5. ***În actul delegat de aprobare a măsurilor și a acțiunilor*** legate de obiectivele prevăzute la articolul 3 din prezentul regulament, ***Comisia*** stabilește elementele menționate la articolul 23 alineatul (4) din Regulamentul (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate, în ceea ce privește obiectivele prevăzute la articolul 3.

Or. en

Justificare

Modificare instituțională orizontală.

Amendamentul 183
Erik Marquardt

Propunere de regulament
Articolul 4 – alineatul 6

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
6. Consiliul adoptă decizia de punere în aplicare menționată la alineatul (4), ca regulă generală, în termen de patru săptămâni de la adoptarea propunerii Comisiei și împreună cu deciziile de punere în aplicare menționate la articolul 23 alineatul (1) [Propunerea Comisiei și decizia de punere în aplicare a Consiliului] din Regulamentul (UE) [...]	***eliminat***

de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate.

Or. en

Amendamentul 184
Murielle Laurent, Chloé Ridel, Francisco Assis, Ana Catarina Mendes, Cecilia Strada

Propunere de regulament
Articolul 4 – alineatul 6

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
6. ***Consiliul*** adoptă ***decizia de punere în aplicare menționată*** la alineatul (4), ca regulă generală, în termen de patru săptămâni de la adoptarea propunerii Comisiei și împreună cu ***deciziile de punere în aplicare menționate*** la articolul 23 alineatul (1) [Propunerea Comisiei și decizia de punere în aplicare a Consiliului] din Regulamentul (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate.	6. ***Comisia*** adoptă ***actul delegat menționat*** la alineatul (4), ca regulă generală, în termen de patru săptămâni de la adoptarea propunerii Comisiei și împreună cu ***actul delegat menționat*** la articolul 23 alineatul (1) [Propunerea Comisiei și decizia de punere în aplicare a Consiliului] din Regulamentul (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate.

Or. en

Justificare

Modificare instituțională orizontală.

Amendamentul 185
Erik Marquardt

Propunere de regulament
Articolul 4 – alineatul 7

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*

7. Se aplică articolul 24 din Regulamentul (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate cu privire la modificarea planurilor, cu condiția ca ***propunerea Comisiei și decizia de punere în aplicare a Consiliului*** de aprobare a modificărilor elementelor enumerate la articolul 23 alineatul (4) să acopere numai obiectivele menționate la articolul 3 din prezentul regulament.	7. Se aplică articolul 24 din Regulamentul (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate cu privire la modificarea planurilor, cu condiția ca ***actul delegat*** de aprobare a modificărilor elementelor enumerate la articolul 23 alineatul (4) să acopere numai obiectivele menționate la articolul 3 din prezentul regulament.

Or. en

Amendamentul 186
Murielle Laurent, Chloé Ridel, Francisco Assis, Ana Catarina Mendes, Cecilia Strada

Propunere de regulament
Articolul 4 – alineatul 7

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
7. Se aplică articolul 24 din Regulamentul (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate cu privire la modificarea planurilor, cu condiția ca ***propunerea Comisiei și decizia de punere în aplicare a Consiliului*** de aprobare a modificărilor elementelor enumerate la articolul 23 alineatul (4) să acopere numai obiectivele menționate la articolul 3 din prezentul regulament.	7. Se aplică articolul 24 din Regulamentul (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate cu privire la modificarea planurilor, cu condiția ca ***actul delegat*** de aprobare a modificărilor elementelor enumerate la articolul 23 alineatul (4) ***din regulamentul respectiv*** să acopere numai obiectivele menționate la articolul 3 din prezentul regulament.

Or. en

Justificare

Modificare instituțională orizontală.

Amendamentul 187

Georgiana Teodorescu

Propunere de regulament
Articolul 4 – alineatul 7 a (nou)

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
	7a. Prin derogare de la limitele sprijinului operațional orizontal, statele membre au dreptul să acopere integral costurile operaționale și de întreținere recurente, actualizările tehnice și calibrarea pe durata ciclului de viață a echipamentelor operaționale nou implementate.

Or. en

Justificare

Frontline states are investing in high-tech solutions such as automated maritime sensor feeds, counter-drone (C-UAV) installations, and secure cryptographic communication lines. However, under standard EU funding rules, while initial hardware procurement is highly subsidized, the subsequent annual maintenance and calibration costs are left entirely to national budgets. This amendment guarantees that the recurring maintenance and technical updates of newly deployed, state-of-the-art equipment are fully eligible for EU reimbursement. Securing the EU's external perimeter cannot be a one-off capital investment; it requires continuous technical readiness, and this amendment ensures that the Union's financial instruments support the operational life of these vital defense systems.

Amendamentul 188
Murielle Laurent, Chloé Ridel, Francisco Assis, Ana Catarina Mendes, Cecilia Strada

Propunere de regulament
Articolul 4 a (nou)

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
	Articolul 4a
	Domeniul de aplicare al sprijinului
	1. Sprijinul din partea Uniunii se acordă pentru acțiunile enumerate în anexă, care contribuie la realizarea obiectivelor prevăzute la articolul 3. Comisia este împuternicită să adopte acte delegate în conformitate cu articolul 9a pentru a

modifica lista acțiunilor eligibile pentru sprijin din anexă.

2. În vederea realizării obiectivelor prevăzute la articolul 3, sprijinul din partea Uniunii poate fi acordat, în cazuri excepționale, în limite definite și sub rezerva unor garanții adecvate, pentru măsuri sau acțiuni în țări terțe. Astfel de măsuri sau acțiuni sunt pe deplin coerente cu măsurile sprijinite prin instrumentele de finanțare externă ale Uniunii și cu principiile și obiectivele generale ale acțiunii externe a Uniunii.

3. În cadrul procedurii bugetare anuale, cuantumul total al finanțării din mecanismul UE acordate pentru sprijinirea măsurilor sau a acțiunilor în țări terțe sau în legătură cu acestea nu depășește 5 % din cuantumul total alocat pentru atingerea obiectivelor stabilite la articolul 3.

4. Cuantumul total al finanțării pentru măsuri sau acțiuni de sprijin în sau în legătură cu țări terțe în cadrul programelor de parteneriat național și regional ale statelor membre, în conformitate cu articolul XX din Regulamentul (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate nu depășește, pentru fiecare stat membru, 5 % din cuantumul total alocat de statul membru respectiv obiectivelor prevăzute la articolul 3.

Or. en

Justificare

Este necesară o mai mare transparență cu privire la locul în care vor fi alocate fondurile. Fiind un instrument de politică internă, finanțarea acordată în cadrul acestui instrument nu ar trebui să finanțeze de două ori acțiunile de politică externă.

Amendamentul 189

Murielle Laurent, Chloé Ridel, Francisco Assis, Ana Catarina Mendes, Cecilia Strada

Propunere de regulament
Articolul 4 b (nou)

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
	Articolul 4b
	Principiul parteneriatului
	În sensul sprijinului din partea Uniunii în temeiul prezentului regulament, în conformitate cu articolul 6 alineatul (5) din Regulamentul (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate, parteneriatele includ autorități regionale, locale și urbane și alte autorități publice sau asociații care reprezintă aceste autorități, organizații ale societății civile, cum ar fi organizațiile pentru refugiați și organizațiile conduse de migranți, precum și instituții naționale pentru apărarea drepturilor omului și organisme de promovare a egalității și, după caz, organizații internaționale și parteneri economici și sociali.
	Atunci când își prezintă planurile de parteneriat național și regional în conformitate cu articolul 21 din regulamentul respectiv, în scopul sprijinului din partea Uniunii, statele membre detaliază componența parteneriatelor lor, precum și o descriere a acordurilor de parteneriat. Detaliile respective sunt puse la dispoziția publicului la cerere.

Or. en

Justificare

Principiul parteneriatului, așa cum se aplică instrumentului pentru spațiul Schengen, frontiere și vize, trebuie să includă întregul spectru de părți interesate. Statele membre nu ar trebui să poată evita parteneriatele cu societatea civilă pentru o finanțare care va finanța acțiuni care afectează în mod direct drepturile persoanelor.

Amendamentul 190
Erik Kaliňák, Judita Laššáková, Katarína Roth Neveďalová, Monika Beňová

Propunere de regulament
Articolul 5 – paragraful 1

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
În conformitate cu dispozițiile relevante ale acordurilor lor de asociere respective, se vor lua măsuri pentru a specifica natura și modalitățile de participare în cadrul sprijinului din partea Uniunii a țărilor asociate la punerea în aplicare, asigurarea respectării și dezvoltarea acquis-ului Schengen. Cât mai curând posibil după data la care țara în cauză notifică decizia sa de acceptare a conținutului sprijinului din partea Uniunii și de punere în aplicare a acestuia în ordinea sa juridică internă, în conformitate cu acordul de asociere relevant, Comisia prezintă Consiliului, în temeiul articolului 218 alineatul (3) din TFUE, o recomandare de începere a negocierilor privind măsurile respective. După primirea recomandării, Consiliul adoptă fără întârziere o decizie referitoare la autorizarea începerii acestor negocieri. Contribuțiile financiare ale țărilor respective se adaugă la resursele generale disponibile din pachetul financiar menționat la articolul 4.	În conformitate cu dispozițiile relevante ale acordurilor lor de asociere respective, se vor lua măsuri pentru a specifica natura și modalitățile de participare în cadrul sprijinului din partea Uniunii a țărilor asociate la punerea în aplicare, asigurarea respectării și dezvoltarea acquis-ului Schengen. Cât mai curând posibil după data la care țara în cauză notifică decizia sa de acceptare a conținutului sprijinului din partea Uniunii și de punere în aplicare a acestuia în ordinea sa juridică internă, în conformitate cu acordul de asociere relevant, Comisia prezintă Consiliului, în temeiul articolului 218 alineatul (3) din TFUE, o recomandare de începere a negocierilor privind măsurile respective. După primirea recomandării, Consiliul adoptă fără întârziere o decizie referitoare la autorizarea începerii acestor negocieri. Contribuțiile financiare ale țărilor respective se adaugă la resursele generale disponibile din pachetul financiar menționat la articolul 4. ***Participarea țărilor asociate ar trebui să fie în conformitate cu angajamentele acestora în ceea ce privește punerea în aplicare a acquis-ului Schengen și să țină seama în mod corespunzător de contribuția lor la sarcinile comune de protejare a frontierelor externe și de securizare a spațiului Schengen.***

Or. sk

Justificare

Țările asociate beneficiază de funcționarea spațiului Schengen și, în același timp, participă la protecția acestuia. Prin urmare, este oportun să se sublinieze legătura dintre participarea

financiară și punerea în practică a obligațiilor care decurg din acquis-ul Schengen. Amendamentul propus consolidează principiul responsabilității și al contribuției proporționale la sarcinile comune în materie de securitate, fără a modifica sistemul de asociere existent.

Amendamentul 191
Erik Kaliňák, Judita Laššáková, Katarína Roth Neveďalová, Monika Beňová

Propunere de regulament
Articolul 6 – alineatul 1

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
1. O sumă de până la 450 000 000 EUR se alocă planului de parteneriat național și regional al Lituaniei în temeiul Regulamentului (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate, cu scopul de a oferi sprijin pentru pierderile de venituri rezultate din prelucrarea vizelor de scurtă ședere și pentru costurile suplimentare aferente punerii în aplicare a documentului de facilitare a tranzitului (FTD) și a documentului de facilitare a tranzitului feroviar (FRTD) în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 693/2003 al Consiliului și cu Regulamentul (CE) nr. 694/2003 modificat prin Regulamentul (UE) 2023/2667 al Parlamentului European și al Consiliului.	1. O sumă de până la 450 000 000 EUR se alocă planului de parteneriat național și regional al Lituaniei în temeiul Regulamentului (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate, cu scopul de a oferi sprijin pentru pierderile de venituri rezultate din prelucrarea vizelor de scurtă ședere și pentru costurile suplimentare aferente punerii în aplicare a documentului de facilitare a tranzitului (FTD) și a documentului de facilitare a tranzitului feroviar (FRTD) în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 693/2003 al Consiliului și cu Regulamentul (CE) nr. 694/2003 modificat prin Regulamentul (UE) 2023/2667 al Parlamentului European și al Consiliului***, finanțarea costurilor suplimentare bazându-se pe cheltuieli suportate în mod demonstrabil și pe principiile bunei gestiuni financiare***.

Or. sk

Justificare

Amendamentul propus nu modifică sprijinul acordat Lituaniei în sine sau regimul special de tranzit. Cu toate acestea, se asigură că finanțarea de la bugetul Uniunii este legată de costurile suportate efectiv și dovedite. O astfel de abordare consolidează transparența și responsabilitatea pentru fondurile publice și este în conformitate cu principiile UE privind buna gestiune financiară.

Amendamentul 192
Erik Kaliňák, Judita Laššáková, Katarína Roth Neveďalová, Monika Beňová

Propunere de regulament
Articolul 6 – alineatul 2

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
2. În sensul alineatului (1), sprijinul din partea Uniunii pentru pierderile de venituri se bazează pe emiterea de FTD-uri și de FRTD-uri. Plafonul sprijinului se stabilește la 100 000 000 EUR.	2. În sensul alineatului (1), sprijinul din partea Uniunii pentru pierderile de venituri se bazează pe emiterea de FTD-uri și de FRTD-uri. Plafonul sprijinului se stabilește la 100 000 000 EUR. ***Cuantumul sprijinului se bazează pe pierderea de venituri care se poate demonstra că a avut loc în legătură cu punerea în aplicare a regimului FTD și FRTD.***

Or. sk

Justificare

Sprijinul pentru compensarea pierderilor de venit ar trebui să se bazeze pe date dovedite în mod obiectiv și pe impactul financiar real al regimului special de tranzit. Modificarea propusă consolidează transparența și asigură faptul că fondurile Uniunii corespund pierderilor suportate efectiv și nu le depășesc.

Amendamentul 193
Erik Kaliňák, Judita Laššáková, Katarína Roth Neveďalová, Monika Beňová

Propunere de regulament
Articolul 6 – alineatul 3 – paragraful 2

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
Contribuția maximă din bugetul Uniunii este de 100 % din costurile totale estimate. Plafonul pentru acest sprijin se stabilește la 350 000 000 EUR.	Contribuția maximă din bugetul Uniunii este de 100 % din costurile totale estimate. Plafonul pentru acest sprijin se stabilește la 350 000 000 EUR. ***Finanțarea se acordă exclusiv pentru costurile care pot fi demonstrate ca fiind necesare pentru punerea în aplicare a regimului special de tranzit și care respectă principiile bunei gestiuni financiare.***

Or. sk

Justificare

Întrucât acesta este un regim excepțional finanțat integral de la bugetul Uniunii, este oportun să se sublinieze în mod explicit cerința privind demonstrabilitatea și necesitatea cheltuielilor finanțate. Amendamentul propus consolidează transparența și utilizarea responsabilă a fondurilor publice, fără a modifica domeniul de aplicare al sprijinului în sine.

Amendamentul 194
Erik Kaliňák, Judita Laššáková, Katarína Roth Neveďalová, Monika Beňová

Propunere de regulament
Articolul 6 – alineatul 3 – paragraful 3 – litera c

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
(c) costuri operaționale suplimentare, inclusiv costuri cu personalul pentru punerea în aplicare a regimului special de tranzit.	(c) costuri operaționale suplimentare, inclusiv costuri cu personalul pentru punerea în aplicare a regimului special de tranzit***, în cazul în care sunt legate în mod direct și demonstrabil de punerea în aplicare a regimului***.

Or. sk

Justificare

În special, în ceea ce privește costurile operaționale și de personal, este oportun să se stabilească în mod clar cerința unei legături directe cu regimul special de tranzit. O astfel de clarificare reduce riscul unei interpretări extensive a cheltuielilor eligibile și contribuie la un control mai bun al utilizării fondurilor.

Amendamentul 195
Erik Kaliňák, Judita Laššáková, Katarína Roth Neveďalová, Monika Beňová

Propunere de regulament
Articolul 6 – alineatul 4

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
4. Comisia și Lituania revizuiesc aplicarea prezentului articol în cazul în care intervin circumstanțe neprevăzute care au un impact asupra existenței sau funcționării regimului special de tranzit.	4. Comisia și Lituania revizuiesc aplicarea prezentului articol în cazul în care intervin circumstanțe neprevăzute care au un impact asupra existenței sau funcționării regimului special de tranzit**,**

inclusiv implicațiile financiare ale acestuia, caracterul adecvat al sprijinului acordat și impactul asupra securității frontierelor externe ale Uniunii.

Or. sk

Justificare

Securitatea și condițiile geopolitice din regiune se pot schimba semnificativ în cursul perioadei de programare. Prin urmare, revizuirea regimului ar trebui să evalueze nu numai punerea sa în aplicare din punct de vedere administrativ, ci și adecvarea sa financiară și implicațiile sale în materie de securitate. Amendamentul propus permite un răspuns mai bun la circumstanțele modificate, fără a fi necesară schimbarea arhitecturii de bază a sistemului.

Amendamentul 196
Erik Kaliňák, Judita Laššáková, Katarína Roth Neveďalová, Monika Beňová

Propunere de regulament
Articolul 6 – alineatul 5 – paragraful 2

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
În urma unei cereri motivate din partea Lituaniei, suma menționată la alineatul (3) poate fi revizuită și, dacă este necesar, ajustată înainte de adoptarea ultimului program de lucru în temeiul articolului 31 din Regulamentul (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate. Orice sume suplimentare vor fi alocate planului de parteneriat național și regional al Lituaniei în conformitate cu articolul 31 alineatul (7) din Regulamentul (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate.	În urma unei cereri motivate din partea Lituaniei, suma menționată la alineatul (3) poate fi revizuită și, dacă este necesar, ajustată înainte de adoptarea ultimului program de lucru în temeiul articolului 31 din Regulamentul (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate***, pe baza unor costuri suplimentare demonstrate în mod obiectiv sau a unor modificări ale circumstanțelor care afectează funcționarea regimului special de tranzit***. Orice sume suplimentare vor fi alocate planului de parteneriat național și regional al Lituaniei în conformitate cu articolul 31 alineatul (7) din Regulamentul (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate.

Or. sk

Justificare

Textul inițial permite ajustarea alocării financiare pe baza unei cereri motivate, dar nu stabilește criteriile pe baza cărora ar trebui evaluată o astfel de ajustare. Amendamentul propus sporește transparența și securitatea juridică prin corelarea oricărei creșteri a sprijinului cu costuri demonstrabile sau cu modificări obiective ale circumstanțelor. Acest lucru asigură utilizarea responsabilă a fondurilor Uniunii.

Amendamentul 197
Erik Marquardt

Propunere de regulament
Articolul 6 a (nou)

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
	Articolul 6a
	Principiul parteneriatului
	1. În sensul sprijinului din partea Uniunii în temeiul prezentului regulament, în conformitate cu articolul 6 alineatul (5) din Regulamentul (UE) [...] de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate, parteneriatele includ autorități regionale, locale și urbane și alte autorități publice sau asociații care reprezintă aceste autorități, organizații ale societății civile, instituții pentru apărarea drepturilor omului și organisme de promovare a egalității, organizații internaționale și parteneri sociali.
	2. Atunci când își prezintă planul de parteneriat național și regional în conformitate cu articolul 21 din regulamentul respectiv, în sensul acestui sprijin din partea Uniunii, un stat membru detaliază componența parteneriatelor sale, precum și descrierea acordurilor de parteneriat. Respectivele detalii sunt puse la dispoziția publicului.

Or. en

Amendamentul 198
Geadis Geadi

Propunere de regulament
Articolul 7 – alineatul 4 a (nou)

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
	4a. Finanțarea EU-LISA trebuie majorată.

Or. el

Amendamentul 199
Erik Marquardt

Propunere de regulament
Articolul 8

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
Articolul 8	***eliminat***
Contribuții financiare pentru rezerva anuală de solidaritate	
Comisia calculează și pune la dispoziția fiecărui stat membru beneficiar cota respectivă din contribuțiile financiare transferate de statele membre contribuitoare în conformitate cu articolul 64 alineatul (1) din Regulamentul (UE) 2024/1351, în scopul punerii în aplicare a acțiunilor prevăzute la articolul 56 alineatul (2) litera (b) din Regulamentul (UE) 2024/1351.	

Or. en

Amendamentul 200
Murielle Laurent, Chloé Ridel, Francisco Assis, Ana Catarina Mendes, Cecilia Strada

Propunere de regulament
Articolul 8

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
Articolul 8	***eliminat***
Contribuții financiare pentru rezerva anuală de solidaritate	
Comisia calculează și pune la dispoziția fiecărui stat membru beneficiar cota respectivă din contribuțiile financiare transferate de statele membre contribuitoare în conformitate cu articolul 64 alineatul (1) din Regulamentul (UE) 2024/1351, în scopul punerii în aplicare a acțiunilor prevăzute la articolul 56 alineatul (2) litera (b) din Regulamentul (UE) 2024/1351.	

Or. en

Justificare

Se finanțează deja în cadrul Regulamentului privind azilul, migrația și integrarea. Nu ar trebui permisă dubla finanțare.

Amendamentul 201
Geadis Geadi

Propunere de regulament
Articolul 8 – paragraful 1

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
Comisia calculează și pune la dispoziția fiecărui stat membru beneficiar cota respectivă din contribuțiile financiare transferate de statele membre contribuitoare în conformitate cu articolul 64 alineatul (1) din Regulamentul (UE) 2024/1351, în scopul punerii în aplicare a acțiunilor prevăzute la articolul 56 alineatul (2) litera (b) din Regulamentul (UE) 2024/1351.	Comisia calculează și pune la dispoziția fiecărui stat membru beneficiar cota respectivă din contribuțiile financiare transferate de statele membre contribuitoare în conformitate cu articolul 64 alineatul (1) din Regulamentul (UE) 2024/1351, în scopul punerii în aplicare a acțiunilor prevăzute la articolul 56 alineatul (2) litera (b) din Regulamentul (UE) 2024/1351***,*** ***acordându-se prioritate statelor membre care se confruntă cu presiuni disproporționate la frontierele externe și acțiunilor de consolidare a protecției frontierelor, de prevenire a trecerilor***

ilegale și de sprijinire a măsurilor legate de returnare.

Or. en

Amendamentul 202
Georgiana Teodorescu

Propunere de regulament
Articolul 8 a (nou)

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
	Articolul 8a
	Exercitarea delegării de competențe
	1. Competența de a adopta acte delegate este conferită Comisiei în condițiile prevăzute la prezentul articol.
	2. Competența de a adopta acte delegate menționată la articolul 4 alineatul (2b) se conferă Comisiei pe o perioadă de 7 ani de la ... [data intrării în vigoare a prezentului regulament].
	3. Delegarea de competențe menționată la articolul 4 alineatul (2b) poate fi revocată oricând de Parlamentul European sau de Consiliu. O decizie de revocare pune capăt delegării de competențe specificate în decizia respectivă. Decizia produce efecte din ziua care urmează datei publicării acesteia în Jurnalul Oficial al Uniunii Europene sau de la o dată ulterioară menționată în decizie. Decizia nu aduce atingere actelor delegate care sunt deja în vigoare.
	4. Înainte de adoptarea unui act delegat, Comisia consultă experții desemnați de fiecare stat membru în conformitate cu principiile prevăzute în Acordul interinstituțional din 13 aprilie 2016 privind o mai bună legiferare.
	5. De îndată ce adoptă un act delegat, Comisia îl notifică simultan Parlamentului European și Consiliului.

6. Actele delegate adoptate în temeiul articolului 4 alineatul (2b) intră în vigoare numai în cazul în care nici Parlamentul European și nici Consiliul nu au ridicat obiecții în termen de două luni de la notificarea acestora către Parlamentul European și Consiliu sau în cazul în care, înainte să expire termenul respectiv, Parlamentul European și Consiliul au informat Comisia că nu vor ridica obiecții. Respectivul termen se prelungește cu două luni la inițiativa Parlamentului European sau a Consiliului.

Or. en

Amendamentul 203
Erik Marquardt

Propunere de regulament
Articolul 8 a (nou)

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
	Articolul 8a
	Raportare
	Pe lângă obligația de raportare consacrată la articolul 9 din Regulamentul (UE) [...] de instituire a unui cadru de urmărire a cheltuielilor bugetare și de performanță, precum și în alte norme orizontale ale programelor și activităților Uniunii și pentru a asigura evaluarea eficace a progreselor înregistrate de sprijinul din partea Uniunii prin prezentul regulament în direcția îndeplinirii obiectivelor acestuia, Comisia prezintă anual Parlamentului European și Consiliului un raport privind performanța sprijinului din partea Uniunii. În special, Comisia evaluează utilizarea fondurilor alocate fiecărui obiectiv specific și prezintă un raport în acest sens. În raportul său, aceasta specifică tipurile de proiecte, programe,

acțiuni sau măsuri care au primit finanțare, sumele primite și modul în care aceste proiecte, programe, acțiuni sau măsuri contribuie la obiective, inclusiv în situația în care au fost identificate provocări, asigurând în același timp coerența cu principiile orizontale prevăzute la articolele 7, 8 și 9 din Regulamentul (UE) de instituire a Fondului european pentru coeziune economică, socială și teritorială, agricultură și zone rurale, pescuit și afaceri maritime, prosperitate și securitate pentru perioada 2028-2034 și de modificare a Regulamentului (UE) 2023/955 și a Regulamentului (UE, Euratom) 2024/2509, precum și la articolele 4, 5, 6 și 7 din Regulamentul (UE) [...] de instituire a unui cadru de urmărire a cheltuielilor bugetare și de performanță, precum și în alte norme orizontale ale programelor și activităților Uniunii. Pe baza respectivului raport, Parlamentul European poate face recomandări.

Or. en

Amendamentul 204
Erik Marquardt

Propunere de regulament
Articolul 8 b (nou)

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
	Articolul 8b
	Exercitarea delegării
	1. Competența de a adopta acte delegate este conferită Comisiei în condițiile prevăzute la prezentul articol.
	2. Competența de a adopta acte delegate menționată la articolul 4 alineatul (4) se conferă Comisiei pe o perioadă de timp

nedeterminată începând cu [data intrării în vigoare a prezentului regulament].

3. Delegarea de competențe menționată la articolul 4 alineatul (4) poate fi revocată oricând de Parlamentul European sau de Consiliu. O decizie de revocare pune capăt delegării de competențe specificate în decizia respectivă. Decizia produce efecte din ziua care urmează datei publicării acesteia în Jurnalul Oficial al Uniunii Europene sau de la o dată ulterioară menționată în decizie. Decizia nu aduce atingere actelor delegate care sunt deja în vigoare.

4. Înainte de adoptarea unui act delegat, Comisia consultă experții desemnați de fiecare stat membru în conformitate cu principiile prevăzute în Acordul interinstituțional din 13 aprilie 2016 privind o mai bună legiferare.

5. De îndată ce adoptă un act delegat, Comisia îl notifică simultan Parlamentului European și Consiliului.

6. Actele delegate adoptate în temeiul articolului 4 alineatul (4) intră în vigoare numai în cazul în care nici Parlamentul European și nici Consiliul nu au ridicat obiecții în termen de două luni de la notificarea acestora către Parlamentul European și Consiliu sau în cazul în care, înainte să expire termenul respectiv, Parlamentul European și Consiliul au informat Comisia că nu vor ridica obiecții. Termenul menționat se prelungește cu o lună la inițiativa Parlamentului European sau a Consiliului.

Or. en

Amendamentul 205
Murielle Laurent, Chloé Ridel, Francisco Assis, Ana Catarina Mendes, Cecilia Strada

Propunere de regulament
Articolul 9 a (nou)

Textul propus de Comisie	*Amendamentul*
	Articolul 9a
	Exercitarea delegării
	1. Competența de a adopta acte delegate este conferită Comisiei în condițiile prevăzute la prezentul articol.
	2. Competența de a adopta acte delegate menționată la articolul 4 alineatul (4), la articolul 4a alineatul (1), la articolul 5 alineatul (8) și la articolul 6 alineatul (7) este conferită Comisiei pe o perioadă nedeterminată începând cu ... [data intrării în vigoare a prezentului regulament].
	3. Delegarea de competențe menționată la articolul 4 alineatul (4), la articolul 4a alineatul (1), la articolul 5 alineatul (8) și la articolul 6 alineatul (7) poate fi revocată oricând de Parlamentul European sau de Consiliu. O decizie de revocare pune capăt delegării de competențe specificate în decizia respectivă. Decizia produce efecte din ziua care urmează datei publicării acesteia în Jurnalul Oficial al Uniunii Europene sau de la o dată ulterioară menționată în decizie. Decizia nu aduce atingere actelor delegate care sunt deja în vigoare.
	4. Înainte de adoptarea unui act delegat, Comisia consultă experții desemnați de fiecare stat membru în conformitate cu principiile prevăzute în Acordul interinstituțional din 13 aprilie 2016 privind o mai bună legiferare.
	5. De îndată ce adoptă un act delegat, Comisia îl notifică simultan Parlamentului European și Consiliului.
	6. Un act delegat adoptat în temeiul articolului 4 alineatul (4), al articolului 4a alineatul (1), al articolului 5 alineatul (8) și al articolului 6 alineatul (7) intră în vigoare numai în cazul în care nici Parlamentul European și nici Consiliul nu au formulat obiecții în termen de două

luni de la notificarea acestuia către Parlamentul European și Consiliu sau în cazul în care, înaintea expirării termenului respectiv, Parlamentul European și Consiliul au informat Comisia că nu vor formula obiecții. Termenul menționat se prelungește cu o lună la inițiativa Parlamentului European sau a Consiliului.

Or. en

Justificare

Modificare instituțională orizontală.